

### INFORME AJUSTADA VICTORIA DE SAN LORENZO EN CANCHA DE BOCA

San Lorenzo obtuvo anoche un ajustado triunfo por 1-0 sobre Boca Juniors, en La Bombonera, por la quinta fecha del Grupo C de la Copa Mercosur. De este modo, quedó en una posición muy favorable para clasificar a la próxima fase de la segunda edición del certamen.

Página 15

# El Informe



R.N.P.I. Expte. N° 978359

LEY 11.723

DIRECTOR: JESUS M. VALLORTIGARA

Proprietario: EDIN S.A.

HIPOLITO YRIGOYEN 1346

Precio ejemplar: \$ 1,20

Tel. (03462) 421165 - 430031 - 427290 - Fax: 437400

Suscriptores: \$ 0,60

2600 - VENADO TUERTO - Santa Fe

## DIARIO

Jueves 23 de septiembre de 1999 - N° 2217

CRÉDITO A PAGAR EN TRES AÑOS

# El FMI ofrece 10 mil millones, pero quiere un ajuste más severo

El crédito fue ofrecido al próximo gobierno. A cambio, el Fondo exige un fuerte ajuste del gasto público, sobre todo en las provincias, para reducir el déficit. También quiere una mayor flexibilización laboral. Dicen que no sería un préstamo de emergencia. La Argentina será uno de los tres países que menos crecerá en el año 2000.

Página 6

## Camioneros amenazan con volver a cortar rutas

Si no prosperan en el corto plazo las promesas que los legisladores hicieron a los transportistas, en una semana volverán las manifestaciones y los cortes de rutas. Todo depende de cómo avance el tratamiento de los reclamos. El plazo vence en una semana.

Página 5

## El centro volvió a vestirse de fiesta

Belgrano, la principal arteria venadense, vivió otro día de color y alegría. Esta vez, la fiesta fue por el Encuentro Juvenil de Cultura, que ayer celebró su instancia regional. La ceremonia tuvo lugar en el Centro Cultural, pero la jornada incluyó una murga en la que desfilaron todas las delegaciones.

Página 8



JAVIER CEBRERO

## Empleados comunales van al paro en Sancti Spíritu

Alegan un atraso en el cobro de los sueldos. Hoy pararán por 24 horas, pero amenazan con extender la medida de fuerza en los próximos días. Se desconoce cuál será el grado de acatamiento. El sindicato anunció que le pedirá a la Provincia que intervenga la Comuna.

Página 13

## Scott convoca a una pueblada para que presione al Concejo

El intendente venadense sigue reclamando la aprobación de los créditos. Calificó de «inexplicable» la postura de los ediles opositores y admite que ahora sí convoca a la ciudadanía para que vaya a ejercer presión. Asegura que los préstamos deben ser aprobados porque «eso es lo que pide la gente».

Página 9

Confirman gestiones para enviarlo a Venezuela

# El Gobierno analiza si Oviedo violó el asilo en una entrevista

*El Gobierno solicitó a la Cancillería un dictamen para establecer si las declaraciones formuladas por Lino Oviedo a un matutino afectan las normas de asilo del que goza el ex general paraguayo en la Argentina. Además se anunció que el propio presidente Carlos Menem analizará en las próximas horas si esas expresiones tienen carácter político.*

**BUENOS AIRES (DyN)** El gobierno analiza si las declaraciones formuladas por Lino Oviedo a un matutino afectan las normas de asilo del que goza en el país, y confirmó las gestiones de Argentina con Venezuela para un eventual traslado de ex golpista a ese país. Voceros de la Cancillería confirmaron que «legó esta mañana y se está analizando una solicitud del ministro del interior, Carlos Corach, para que el Departamento Jurídico del Palacio San Martín dictamine si Oviedo violó su condición de asilado al hacer declaraciones en una entrevista al diario «La Nación».

En el reportaje, entre otros conceptos, Oviedo confió en que los países que integran el Mercosur le brinden un marco de seguridad jurídica que le permita presentarse ante la Justicia guaraní con las garantías necesarias.

En tanto, Corach admitió que existen gestiones de Argentina con Venezuela ante la posibilidad de que Oviedo se asile eventualmente en ese país, luego de que el presidente de la nación caribeña, Hugo Chávez, dijera que le concedería el beneficio al ex hombre fuerte paraguayo si eso ayuda a su «amigo» Carlos Menem.

«Hay gestiones extraoficiales en el sentido de buscar una alternativa en el caso de que Oviedo abandone la Argentina», señaló Corach, para luego deslizar que «puede ser (el ex golpista vaya a Venezuela), pero no lo tenemos previsto para la inmediato».

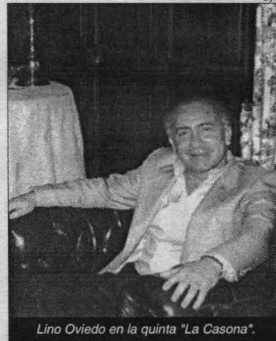
El secretario general de la Presidencia, Alberto Kohan, fue el encargado de adelantar la intervención del Ministerio de Relaciones Exteriores en lo que hace a las declaraciones públicas de Oviedo al manifestar que «hemos pedido, a raíz de esto, un dictamen al departamento jurídico de la Cancillería para «saber si esto afecta o no las condiciones del asilo político».

«Estamos viendo cómo se encuadra jurídicamente», confirmó Di Tella, que fue consultado sobre el tema durante su exposición en el Consejo de las Américas en Nueva York.

El jefe de la diplomacia argentina reveló que durante la jornada mantuvo contactos telefónicos con el titular de Interior para analizar las declaraciones del ex general golpista. En ese contexto, Corach solicitó a «La Nación» información sobre el «texto y el contexto» del reportaje que se publicó ayer en primera plana, en el que Oviedo se manifiesta convencido de que si regresa a su país les gana las elecciones a todos juntos.

«Vamos a ver en qué condiciones se realizaron (esas expresiones) y las vamos a estudiar con el Presidente», puntualizó el funcionario a la salida de su domicilio. Con respecto a un posible asilo de Oviedo en Venezuela, y las presuntas gestiones entre ambos países, Kohan opinó que «cuando uno da asilo político no es que uno manda compulsivamente a una persona a otro lado, sino que hay circunstancias de traslado».

«No fue un tema que se tocó en la conversación (de Menem) con el presidente



Lino Oviedo en la quinta «La Casona».

Chavez, sino que el mismo presidente Chavez lo dio como una posibilidad en declaraciones posteriores», aclaró el funcionario.

Luego el secretario de la Presidencia, en declaraciones en el aeropuerto metropolitano Jorge Newbery al retornar de los Estados Unidos junto al presidente Menem, intentó relativizar el segundo fracaso en 15 días de una cumbre entre el primer mandatario y su par paraguayo, Luis González Macchi, que iba a celebrarse en la capital norteamericana. «Nunca hubo una reunión prevista con el presidente de Paraguay. Lo que había era reuniones entre las Cancillerías, que se mantienen y continúan en estos momentos», señaló Kohan.

Los gobiernos de Argentina y Paraguay no lograron aún superar la disputa en torno al ex general golpista y anteaño, en Estados Unidos, Menem ratificó su reclamo de un pedido de disculpas por parte de la administración de González Macchi.

## Breves Políticas

### Judíos de EE.UU. dudan de la Federal argentina

**NUEVA YORK (DyN)** La influyente comunidad judía de los Estados Unidos, le reclamó ayer al gobierno argentino que el personal de la Policía Federal también sea investigado para determinar si fue parte de la conexión local de los israelíes con la embajada de Israel y la AMIA.

El Comité Judío Americano hicieron ese pedido durante un encuentro con el canciller Guido Di Tella, ante quien también expresaron su malestar por la falta de vigilancia en el cementerio de La Tablada, donde días pasados se profanaron 63 tumbas, a pesar de las promesas oficiales de reforzar la seguridad en ocasión de las fiestas de la colectividad. El ministro de Relaciones Exteriores «abrió la reunión expresando su vergüenza y dolor por el incidente y pidió disculpas en nombre del gobierno argentino por ello», informó a la prensa Jacobo Kovadloff, integrante del Comité. Di Tella, por su parte, remarcó que se hará lo imposible por averiguar quiénes fueron los autores de ese delito porque «son peligrosos» y se comprometió a transmitir a su colega del Interior, Carlos Corach, la preocupación de la comunidad judía por la falta de seguridad en los cementerios de la colectividad.

### Duhalde, en contra de las encuestas

**BUENOS AIRES (DyN)** El candidato presidencial del Justicialismo, Eduardo Duhalde, intentó nuevamente despegar sus chances electorales de la masacre de Ramallo al negar que la tragedia vaya a perjudicarlo y volvió a criticar a los sondeos de opinión, al sostener que lo que está sucediendo en la gente es totalmente contrario a lo que opinan los encuestadores. Por su parte, el gobernador electo de Santa Fe, Carlos Reutemann, rechazó de plano la posibilidad de que Duhalde renuncie a su candidatura presidencial por el justicialismo y exhortó al mandatario bonaerense a «seguir luchando, peleando» y a «convencer» a los indecisos. En tanto, el candidato presidencial del PJ embistió contra quienes levantan críticas en su contra, al expresar que «no se puede seguir con una campaña tan dura, tan sucia, como querer atribuir al gobernador un problema (el de Ramallo) que fue el primero en condenar».

Optimista, Duhalde aseguró que «me hacen un favor enorme, porque la reacción de la gente es contraria a los que hacen este tipo de campaña».

### Tucumán: van por la "Superley" sin Bussi

**SAN MIGUEL DE TUCUMÁN (DyN)** La Legislatura tucumana intentará hoy aprobar nuevamente la Ley de Emergencia Económica vetada la semana pasada por el gobernador Antonio Bussi, quien según confirmaron fuentes médicas «deberá permanecer alrededor de un mes internado en la Capital Federal».

Sin Bussi en la provincia y conciente que por ahora será difícil desplazarlo «ante la falta de consenso con el «topismo» y el radicalismo», el justicialismo modificó su estrategia política y en vez de apuntar contra el gobernador, ahora busca quorum legislativo para insistir con la denominada «superley».

La aprobación de esa «superley» que Bussi vetó el «viernes» pasado, antes de viajar a la Capital Federal, permitiría implementar un severo plan de ajuste, antes de que el electo gobernador justicialista Julio Miranda reciba el 29 de octubre de fuerzas de gendarmería nacional para proteger la Legislatura de los ataques de furia que inevitablemente encabezarán los gremios de empleados públicos de aprobarse esa norma.

### Asociación Mutual de Farmacia y Servicios Asistenciales de Venado Tuerto

#### CONVOCATORIA

#### 21ª Asamblea General Ordinaria

Señores Asociados: En cumplimiento de las disposiciones legales y estatutarias, convócase a los señores Asociados a la ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA, a realizarse el día 28 de Octubre de 1999, a las 20 horas en nuestro local, sito en calle Mitre 540 de esta ciudad de Venado Tuerto, para tratar el siguiente temario del:

#### ORDEN DEL DIA

1º Designación de dos asociados para que suscriban y aprueben el Acta de esta Asamblea General Ordinaria conjuntamente con el Presidente y el Secretario.  
2º Consideración de la Memoria y Balance comprendido entre el 1º de Julio de 1998 y el 30 de Junio de 1999.  
3º Proyecto asignación de utilidades.  
4º Renovación parcial del Consejo Directivo por terminación de mandato a saber: Luis Pieraccini, Miguel Villar, Cecilio Cufre, Rino Camillato, Juan Arregui, Raúl Taddia, Víctor H. Foschi, y de la Junta Fiscalizadora por finalización de sus mandatos Bautista Fina, Germán Lagna, Carlos Tomé y Antonio M. Espindola.

Art. 35º de Nuestro Estatuto Social: Transcurrido 30 minutos después de la convocatoria sin conseguir quórum, se celebrará y sus resoluciones serán legales cualquiera sea el número de socios asistentes. Cada socio deberá presentar su Carnet Social.

Miguel Villar  
Secretario

Luis Pieraccini  
Presidente

### Citación para Coppola

## El Senado suspendió al polémico juez Hernán Bernasconi

**BUENOS AIRES (INFOSIC).** Convertidos en tribunal, los senadores de la Alianza y la mayoría de los justicia-listas resolvieron ayer suspender al juez de Dolores, Hernán Bernasconi, a quien se le tramita un juicio político por «mal desempeño en sus funciones y posible asociación ilícita en la investigación de causas vinculadas al narcotráfico».

El bloque oficialista, encabezado por el entrerriano Augusto Alasino, no logró reunir los votos suficientes para remitir a la comisión de Juicio Político el proyecto de suspensión del magistrado propuesto por el senador radical Raúl Galván.

Por consiguiente, el cuerpo decidió suspender al juez en forma preventiva, con goce de sus haberes de magistrado. A propuesta del radical Galván, se decidió también citar para el martes próximo a Guillermo Coppola, el manager del futbolista Diego Maradona, a la comisión de Juicio Político de la Cámara alta para que responda sobre supuestas amenazas al senador Antonio Caferro. «Será citado a declarar ante la comisión y si no lo hace será citado por la fuerza pública», dijo el senador riojano.

En pleno recinto y ante la sorpresa de muchos, Caferro denunció la intimidación de Coppola: «Ya cayó Bernasconi y ahora les toca a ustedes». Por la negativa, votaron los senadores Jorge Yoma, Julio Humada, Eduardo Menem, José Luis Gioja y Angel Pardo. Al fundamentar el pedido de suspensión

preventiva de Bernasconi, Galván señaló que «la Nación no está en condiciones de soportar la administración de Justicia por parte de un magistrado que necesita serenidad, claridad, ponderación de juicio, que tiene un estado anímico que le haga brindar una elemental administración de Justicia».

«No merece la República que magistrados en estas condiciones estén al frente de un juzgado de la Nación», fundamentó el legislador, quien dijo no tener «complicidades» con Bernasconi, de quien opinó que «la suerte ya está echada».

Bernasconi debe ser ahora investigado por la supuesta responsabilidad que le asiste en el denominado «Caso Coppola II», en la que se investiga la colocación de «pruebas falsas» para probar las vinculaciones con el narcotráfico del manager de Maradona.

Por el mismo caso, están detenidos el secretario del juzgado Roberto Schlagel y los tres policías intervinientes en esos procedimientos.

A lo largo del debate, el menemista Jorge Yoma pidió autorización para abstenerse de votar el proyecto de suspensión de Bernasconi, por considerar que escuchó a «muchos ciudadanos encubiertos» (por Coppola) criticar su desempeño legislativo en el tema. El requerimiento fue rechazado por Galván, en su carácter de presidente de la comisión de Juicio Político, por lo que Yoma confirmó que su voto sería contrario a la propuesta de suspensión.

Reconocimiento a la trayectoria deportiva

# El Ejército condecoró al "Lole" Reutemann



Reutemann junto a Balza y Froilán González.

**BUENOS AIRES (DyN)** El Ejército condecoró ayer con la «Orden de los Servicios Distinguidos al Mérito Civil» al senador y gobernador electo de Santa Fe, Carlos Reutemann, por su «destacada labor deportiva en la disciplina de automovilismo».

Durante un acto que se llevó a cabo en el tercer piso del edificio Libertador, el jefe de la fuerza, teniente general Martín Balza, sostuvo que la distinción recayó sobre Reutemann por su «modelo de conducta humana y deportiva».

Balza pidió al senador que acepte el reconocimiento «como un trofeo del décimo tercer Gran Premio de Fórmula Uno» -el ex piloto obtuvo doce-, y destacó que, además del plano deportivo, se trató de rescatar «la caballerosidad, hidalguía, sencillez y hombría de bien» del gobernador electo. Tras recibir su distinción, Reutemann afirmó que el jefe del Ejérci-

to «me ha hecho vivir un momento muy emocionante», y reconoció que en su paso por la Fórmula Uno «quizá no pude coronar (su paso por el deporte) con haber ganado un título mundial».

Según Reutemann, «siempre los argentinos tuvimos un ideal como figura deportiva que fue el «Chueco» Fangio, quien dejó una trayectoria dentro del automovilismo que nadie puede siquiera equiparar».

La Orden de los Servicios Distinguidos al Mérito Civil fue instituida por el propio Balza en 1992 para reconocer la trayectoria de figuras del deporte, las artes y otras disciplinas.

Además de Reutemann, también la recibieron la ex tenista Gabriela Sabatini, el ex arquero de River Amadeo Carrizo, el fallecido médico Laureano Maradona y el cardiocirujano René Favalaro, entre otros.



Buzos de la organización Greenpeace despliegan un cartel bajo el agua.

Preservación de la merluza

## Greenpeace obstruyó la navegación de un buque

**PUERTO MADRYN, CHUBUT (DyN)** Un grupo de voluntarios de la organización ambientalista Greenpeace se arrojó ayer a la tarde al mar, en cercanías del puerto de Puerto Madryn, para impedir que un barco frigorífico navegara con la intención de pescar merluza.

Los voluntarios nadaron alrededor del barco abrazados a boyas que obstruyeron la navegación del buque API IV - cuya hélice habían obstruido ayer con cadenas - y fueron luego demorados por la Prefectura Naval que los trasladó al destacamento que posee en el puerto, según informó a DyN un vocero de Greenpeace.

De acuerdo con el relato de la organización ambientalista, el episodio

provocó «momentos de tensión» ya que los voluntarios se negaron a salir del agua mientras el buque navegaba en cercanías de ellos.

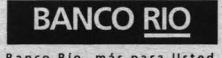
En consecuencia, la acción de los activistas ambientales obligó al buque a detener su marcha, tras lo cual tomó intervención el personal de Prefectura.

El martes, un equipo de tres buzos integrado por voluntarios de Greenpeace bloqueó la hélice del buque factoría de bandera argentina y contratado por una empresa española. Las acciones de las organizaciones tienen por objetivo denunciar la depredación de merluza en las zonas de pesca prohibida establecidas por la ley de emergencia pesquera.

"Yo tengo un Super Plazo Fijo en Banco Río.  
Porque a mis ahorros los cuido tanto como a mi familia."



Consulte hoy mismo por el Super Plazo Fijo de Banco Río, llamando a los asesores de nuestro Centro Integral de Inversiones, o pase por alguna de nuestras sucursales.



Banco Río, más para Usted.

La masacre de Ramallo

# Un rehén y un delincuente tenían varios balazos en la cabeza

Los cuerpos de los dos rehenes y el delincuente muertos por las balas policiales en la tragedia ocurrida en Villa Ramallo tenían cada uno dos balazos en el pecho. Además dos de ellos, el tesoro de la sucursal del Banco Nación, Carlos Santillán, y el asaltante Javier Hernández, tenían «sus cabezas destrozadas por las balas», se informó oficialmente.

**SAN NICOLAS (DyN)** El perito Ricardo Zunino confirmó ayer públicamente que uno de los rehenes y uno de los delincuentes muertos el viernes en el intento de asalto a la sucursal Villa Ramallo del Banco de la Nación Argentina (BNA) tenían «sus cabezas destrozadas por las balas».

«Las cabezas del contador (Carlos) Santillán y el trabajador (Javier) Hernández (uno de los delincuentes) estaban destrozadas por las balas», dijo Zunino.

«Por eso es muy difícil determinar cuántas (balas) impactaron en ellas», añadió Zunino, en referencia a las cabezas de las dos víctimas mencionadas por el perito y con datos basados en las autopsias y adelantados ayer extraoficialmente.

Santillán y Hernández murieron junto con el gerente del banco, Carlos Chaves, dentro del automóvil de éste, cuando dos de los ladrones huían con tres de los re-



Los peritos "marcan" los impactos de bala en el auto.

henes que habían tomado la mañana del jueves.

El cuestionado juez federal que comandó el operativo y que está a cargo de la pesquisa por el trágico desenlace de la tragedia, Carlos Villafuerte Ruzo, rechazaría por improcedente el primer pedido de recusación presentado para que se aparte de la causa.

La recusación fue planteada por las autoridades del BNA «en su carácter de entidad damnificada» y el juez esgrimiría el argumento habitual para estos casos: su apartamiento sólo puede ser objetado por el fiscal o por quien esté presentado en el expediente como querrelante, rol que la entidad no ha solicitado aún. El magistrado y sus colaboradores -tanto la fiscalía federal a cargo de Luciano González Valle como los instructores de la Prefectura Naval Argentina (PNA)- prevén escuchar entre hoy y mañana a diversos testigos, entre ellos policías que actuaron en el operativo y vecinos de la zona.

Villafuerte Ruzo dejará pasar por lo menos una semana para remitir el exhorto al departamento judicial de Junín para poder tomar declaración testimonial en la ciudad de Lincoln a la única sobreviviente de los balazos policiales: Flora Lacave de Chaves, la viuda del gerente. Pese al estricto secreto de sumario impuesto en la causa, fuentes tribunalicias aseguraron que hay secuestradas más de 130 armas de fuego usadas por los policías y que, en algunos casos, éstos -sobre todo los integrantes de grupos de

elite- pueden haber actuado con más de un arma a la vez, como por ejemplo, una pistola y un fusil. Las fuentes judiciales consultadas ratificaron que en la causa hay secuestrados cuatro vehículos: los dos automóviles Renault 19 dejados por los ladrones frente al banco, el baleado coche de Chaves -en el que quisieron escapar- y una motocicleta de color blanco.

El dato de la motocicleta, desconocido hasta ayer, volvió a despertar las especulaciones sobre el número de delincuentes que efectivamente actuaron en el hecho, supuestamente tres, con el siguiente saldo: uno muerto (Hernández), otro herido y detenido (Carlos Martínez) y un tercero también muerto, supuestamente suicidado en la comisaría 2da. de Villa Ramallo (Martín Saldaña).

Respecto de Saldaña, el fiscal provincial Vicente Botteri -su muerte se investiga en el ámbito provincial y no es jurisdicción federal- dijo ayer que el hombre sólo tendría un golpe en la cabeza y que daría de tres horas antes de su muerte, lo cual relativizaría las versiones sobre supuestas torturas que habría recibido en la comisaría.

«Hasta que no tengamos todas las pericias terminadas no podemos producir el dictamen», expresó Botteri sobre las causas de la muerte de Saldaña, es decir, si fue víctima de un suicidio, como dijo la Policía, si ese suicidio fue inducido o si directamente fue asesinado.

## Mala actuación de las fuerzas de seguridad

# Soria dice que hay policías que deberían estar presos

**BUENOS AIRES y BAHIA BLANCA (DyN)** El ministro de Justicia y Seguridad bonaerense, Carlos Soria, dijo que los policías acusados de haber actuado irregularmente en la tragedia de Villa Ramallo no deberían estar en disponibilidad sino presos, aunque «hay que investigar quiénes fueron».

«No tendrían que estar en disponibilidad, tendrían que estar presos», sostuvo Soria en Bahía Blanca al ser consultado por la situación de los policías que efectuaron los disparos, aunque aclaró que: «Primero tenemos que investigar quiénes fueron». Soria estimó que la toma de rehenes de la sucursal Villa Ramallo del Banco de la Nación Argentina (BNA) debió haber sido resultado por «dos francotiradores con experiencia, guiados por un jefe con mucha experiencia» y sin la participación de un gran número de efectivos policiales. «Hasta ahora, salvo que la investigación diga lo contrario, eran simplemente delincuentes comunes, de muy baja monta», había dicho el ministro por

la mañana, al ser consultado por Radio Mitre sobre los asaltantes, ocasión en la que no descartó que los ladrones hubieran actuado en complicidad con policías. Soria dijo estar esperando las conclusiones de un informe interno -que hasta ayer a la tarde no había sido difundido- sobre la actuación de los policías en el hecho y sobre todo el ataque en sí.

«Le he pedido a la Policía que me realice un informe pormenorizado de la investigación interna que están llevando adelante», dijo Soria, quien, sin embargo, adelantó que «muchos de los datos que da el abogado de (el único ladrón vivo, Carlos) Martínez los veo corroborados en algunos dichos de la Policía».

El abogado de Martínez, Fernando Lima -codefensor junto con Juan Luciano-, había dicho que su cliente le admitió que «todo lo hicieron los otros dos (por Martín Saldaña y Javier Hernández)» y añadió: «Cuando digo esto, me refiero a la preparación intelectual del golpe y lo que hicieron dentro del banco con los rehenes».

## Amenazan matar a un menor para robar un banco en Lanús

**BUENOS AIRES (Télam).** Al menos once delincuentes armados y vestidos con trajes asaltaron ayer la sucursal Villa Caraza del Banco Provincia y, después de amenazar con matar a un menor y usar como escudo humano a un cliente, escaparon con 20 mil pesos que robaron de las cajas.

Después del robo, personal de la policía de Lanús detuvo a un hombre sospechado de participar del asalto al banco.

Cuatro de los asaltantes actuaron con chalecos antibalas, según la policía de esa zona del sur del Gran Buenos Aires. Tras una persecución que incluyó 15 patrulleros y un helicóptero, los policías encontraron dos vehículos en los que se desplazaban los asaltantes.

De acuerdo con el comisario Inspector Daniel Rago, jefe de la Departamental Lomas de Zamora, todo se inició a las 14.30 cuando unos 11 delincuentes sorprendieron a dos policías que estaban en una camioneta policial enfrente del banco ubicado en San Martín y Yerbal.

Los delincuentes amenazaron a los policías y les robaron las armas y equipos de comunicaciones.

Una vez reducidos los policías, los asaltantes se dirigieron al banco y, para asegurarse el robo, amenazaron con matar a un menor.

Según los investigadores, los delincuentes pusieron el menor contra el frente de la camioneta policial para asegurar que el policía apostado allí, no actuara. «Los asaltantes -de acuerdo con Rago- robaron unos 20 mil pesos de las cajas de atención al público y emprendieron la fuga. Según testigos, para cubrir la fuga, los asaltantes usaron como escudo humano a un cliente».

Rago explicó que el policía de la camioneta activó la alarma por lo que al lugar llegaron 15 patrulleros y un helicóptero. «Se evitó disparar contra los asaltantes para no herir a la gente», explicó.

En la fuga, a cinco cuadras del banco, los asaltantes abandonaron dos vehículos en los que circulaban y robaron un Renault Clio después de amenazar a la propietaria. En uno de los vehículos abandonados, la policía aseguró haber detenido a uno de los sospechosos del asalto.

## Un hombre esposado escapó de la policía

**LA PLATA (Télam).** Un hombre baleó a otro en el vagón de un tren y, pese a haber sido detenido en la estación Pereyra Iraola, huyó esposado con las manos en la espalda, en un descuido de los policías que lo custodiaban.

El hecho se produjo el martes a las 21 en un ferrocarril que se desplazaba desde La Plata hacia Constitución y, al abandonar la estación de Villa Elisa, se originó una pelea en un vagón entre unos 15 jóvenes. Poco antes de llegar a la estación Pereyra Iraola, un muchacho, identificado como Jonathan Daniel Ramos, de 18 años, disparó contra Ariel Lagar, de 22, y lo hirió en el abdomen. Una vez que el tren se detuvo, el arma, una pistola Browning calibre 765, pasó por varias manos hasta que uno de los jóvenes la arrojó por la ventanilla. La policía detuvo al agresor y mientras Greca fue trasladado al Hospital de Gonnet, Ramos fue llevado por la policía hasta la Delegación Médica Forense para cumplir con el examen de rutina de los detenidos. Luego de ser revisado por el médico policial, Ramos golpeó bruscamente con sus puños esposados al agente que lo custodiaba. Cuando el efectivo cayó semidesmayado, Ramos huyó y se internó en la Villa Itatí, ubicada a pocas cuadras del centro asistencial de Calchaquí 12 de Octubre.

## La viuda del gerente presenta una mejoría emocional

**LINCOLN (Télam).** La viuda del gerente Carlos Chaves evolucionaba ayer de sus lesiones y presentaba una importante mejoría emocional, debido al apoyo de familiares y médicos que la atienden.

El médico Juan Carlos Bianchi informó, al dar el parte médico de Flora Lacave, que «el hecho de estar en compañía de sus familiares y el apoyo de todo el cuerpo médico le permitió mejorar mucho su estado emocional».

En el parte médico brindado el martes, el médico había revelado que Lacave presentaba picos de crisis emocionales, pérdida de control y dormía con sobresaltos, lo que impedía a los médicos que la atienden determinar la fecha en que podrá recuperar el alta.

La mujer se encuentra en la Clínica Oeste, de Lincoln, tras haber resultado herida en el ataque a tiros al automóvil en el que pretendían huir los tres delincuentes que tomaron la sucursal Villa Ramallo del Banco Nación y utilizaron los rehenes como escudos humanos.

El médico consideró que la paciente «aún no está en condiciones» de prestar declaración testimonial ante el juez federal Carlos Villafuerte Ruzo, a quien le podrá revelar detalles de lo ocurrido entre el jueves y la madrugada del viernes pasados.

«Ella está muy conforme aquí y debe permanecer atendida y rodeada por sus familiares, pero la decisión de declarar va a depender sobre todo de ella», explicó.

La mujer presentaba, además «un edema en sus tobillos como consecuencia de la fractura y aún no se encuentra en condiciones de deambular», acotó el profesional.

# El FMI promete un crédito de 10 mil millones a cambio de más ajuste

*Será condicionado y de facilidades extendidas, a pagar en tres años. Quieren una mayor flexibilidad laboral y la implementación de reformas estructurales. El organismo internacional considera que a principios del 2000 se verán signos de reactivación económica.*

**BUENOS AIRES (INFOSIC).** El Fondo Monetario Internacional (FMI) ofreció un crédito de 10 mil millones de dólares al próximo gobierno argentino, pero a cambio exigió un fuerte ajuste del gasto público -sobre todo en las pro-

vincias- que permita la reducción del déficit fiscal. El nuevo programa trienal que propone el FMI fijará entre las metas que el gobierno deberá comprometerse a ejecutar, una mayor flexibilización la-

boral y reformas estructurales en las provincias.

«El préstamo no sería de emergencia, sino un nuevo programa de facilidades extendidas a tres años de plazo y una cifra de 10 mil millones de dólares, monto que es consistente con el tamaño de la Argentina y de su cuota (aportes que realiza al organismo)», precisó el director del Departamento de Investigaciones, Michael Mussa.

Durante la presentación en Washington del informe de «Previsiones económicas mundiales» del FMI, Mussa advirtió que si la Argentina quiere preservar su tipo de cambio y la política monetaria deberá «flexibilizar lo máximo posible» las leyes laborales.

«Es importante que la Argentina haga que la economía sea tan flexible como fuera posible, de manera que pueda reaccionar y responder a una variedad de shocks internos y externos», alertó.

En la misma sintonía, el director del Departamento Fiscal del Fondo, Vito Tanzi, también pidió un mayor ajuste para poder ahichar la deuda pública y el déficit, ya que consideró que «la alternativa a no bajar el gasto es tal vez menos favorable: habría que aumentar impuestos».

Al disertar en un seminario en la provincia de Córdoba, Tanzi condicionó un nuevo crédito del FMI «a la política económica que decida seguir el próximo gobierno» y reconoció que para recibir más ayuda, la Argentina «debería hacer alguna de las cosas que el FMI ha pedido».

En cuanto al informe sobre las perspectivas del Fondo dado a conocer hoy en el marco de la Asamblea Anual del FMI y el Banco Mundial, se prevé una contracción del PBI para la Argentina del 3 por ciento para 1999 y un crecimiento de 1,5 por ciento para el 2000, menos de la mitad de la pauta estipulada en el proyecto de Presupuesto elaborado por Economía para el próximo año (3,5 por ciento).

Aunque Mussa sostuvo que la Argentina «no ha llegado al punto más bajo de la recesión» y vaticinó que la recuperación económica recién comenzará a principios del 2000, contra los pronósticos del gobierno argentino que estima que la reactivación arrancará en el último trimestre de este año.

El trabajo destaca que gracias a una serie de reformas estructurales implementadas en la Argentina, «el avance general ha sido impresionante» pero insiste en reclamar reestructuraciones en áreas claves como el mercado laboral y las relaciones entre el gobierno federal y las provincias que no han estado a la altura de lo deseado por el FMI.

Efecto del paro de camioneros

## Récord de ingreso de vacunos en Liniers

**BUENOS AIRES (DyN).** El levantamiento del paro de transportistas provocó ayer una virtual «avalancha» de animales en el Mercado de Liniers, que registró la mayor actividad durante un miércoles, desde al menos los últimos 20 años, con un ingreso que supera las 25 mil cabezas.

Según informó el presidente del centro concentrador, Roberto Arancedo, llegaron hasta ese lugar 25.072 cabezas, lo que es considerado «anormal» por los operadores. La oferta registrada en esta jornada triplica el volumen de lo que habitualmente se negocia los miércoles.

Si bien el precio del novillo en pie se había incrementado en 17,5 por ciento, mientras se extendió la medida de fuerza de los camioneros, durante los negocios del martes y ayer el valor se retrotrajo a los anteriores que tuvo, previo al paro de los camioneros.

Los consignatarios líderes que operan en liniers dijeron que los compradores mostraron «selectividad inusual» a la hora de los negocios, especialmente si se considera que numerosas plantas frigoríficas habían quedado en el límite de sus stocks de reses congeladas, para cubrir la demanda del mercado doméstico.

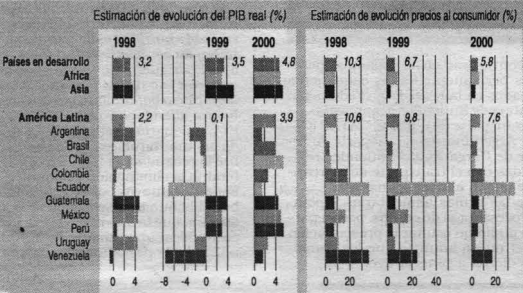
Consultados respecto de la abrumadora cantidad de vacunos que ingresó, los rematadores la atribuyeron «no sólo al paro» que demoró el traslado de hacienda durante 9 días, sino a «fuertes necesidades de liquidez» que tienen los productores, «presionados por los pagos impositivos» que deben afrontar durante las tres semanas próximas.

Asimismo, analistas del negocio de ganados y carnes consideraron que «el único capital» con que cuentan los ganaderos, o productores mixtos, es el de sus vacunos y no desestimaron que «buena parte de los ingresos» que dejen estas ventas «se destine a la compra de insumos para encarrar la siembra de granos gruesos», pendiente todavía en las principales zonas agrícolas del país y la «única que puede dejarles plata fresca y fuerte» cuando se coseche, el año próximo.

## Argentina es uno de los tres países que menos crecerá en el 2000

### PREVISION DE CRECIMIENTO DE AMERICA LATINA

El Fondo Monetario Internacional mejoró moderadamente su pronóstico de crecimiento de América Latina para 1999 y se mostró más optimista para el año próximo, según el Informe Panorama Económico Mundial difundido ayer.



La Argentina es uno de los tres países que menos crecerá en el 2000 para el Fondo Monetario Internacional (FMI) que sólo espera una recuperación del 1,5 por ciento en lugar del 3,5 que pronostica el gobierno, de acuerdo con el informe anual del organismo distribuido ayer en Washington.

La performance de nuestro país sólo será mejor que la presentada por Kuwait, cuyo repunte será del 0,7 por ciento y por Arabia Saudita, con una mejora del 1,1 por ciento.

La Argentina se ubicará a la par de Ecuador, según el informe World

Economic Outlook, mientras que la estimación para Brasil asciende al 4 por ciento y la de Chile, al 5,5 por ciento.

Nuestro país es uno de los que más atención concentró en el FMI. Se le dedican especialmente tres páginas, lo que lo convierte en un caso especial. La gran incógnita que circula en los pasillos del imponente edificio del organismo es cómo va a hacer la Argentina para lograr un rozo de 4.500 millones de pesos, si ya originalmente, los números de crecimiento difieren tanto entre la Argentina y el Fondo.

## Cavallo insiste en vender su receta a Brasil

**BUENOS AIRES (DyN).** El candidato a presidente por Acción por la República, Domingo Cavallo, aseguró ayer que el gobierno brasileño «está empobreciendo» a su gente y que «no tiene perspectivas de crecimiento», al insistir en la idea de venderle su receta económica la nación más grande de Latinoamérica.

«Si soy presidente de la Argentina voy a explicar en Brasil al pueblo y la dirigencia que esa gran nación está empobreciendo al pueblo», afirmó Cavallo durante un almuerzo con empresarios que sostienen a la Fundación Mediterránea.

Entre los asistentes a la comida figuraron el economista Juan Llach, el referente económico de Acción por la República, Adolfo Sturzenegger, y el titular de la Fundación, Fulvio Paganí.

«Brasil es una economía sin perspectivas de crecimiento», aseguró Cavallo

con inusual dureza al referirse al país vecino. Cavallo consideró que para que la Argentina «pueda prosperar, va a ser fundamental la conducción de la política exterior, especialmente la relación con Brasil».

En ese sentido, fustigó al radical Rodolfo Terragno -probable el jefe de Gabinete de Fernando de la Rúa- al señalar que «cuando va a Europa dice que el problema de la Argentina es la Convertibilidad y no la crisis de Brasil».

«Si el próximo presidente tiene ese pensamiento se va a equivocar en la toma de decisiones», afirmó el aspirante a la presidencia.

Cavallo insistió en que si llega a la primera magistratura va a explicar a los argentinos y los brasileños que «salvo que el Mercosur sirva para que se recupere la capacidad de crecimiento con

estabilidad, está condenado a desaparecer porque la gente lo va a tomar como una idea impopular».

El ex ministro de Economía fustigó la devaluación del real aplicada por Brasil, al considerar que medidas de esa clase no logran impulsar el crecimiento económico.

Con las sucesivas depreciaciones del real en los últimos cinco años, el salario mínimo en Brasil -que es percibido por gran parte de la población- se redujo de 120 a 65 dólares, a pesar de que en ese lapso tuvo un leve incremento en moneda local. El candidato de Acción por la República, quien es hombre de consulta del ministro de Hacienda de Brasil, Pedro Pablo Kuczynski, y del presidente Fernando Henrique Cardoso, consideró que el próximo mandatario argentino «tiene que tener influencia política y de pensamiento» sobre la dirigencia del país vecino.

### MALA PRAXIS MEDICA

Reclamos - Indemnizaciones  
Dr. Horacio G. López Miró  
Abogado en Argentina y en USA  
Consultas sin cargo  
(0341) 421-5539 - ROSARIO



ESTUDIO JURIDICO

Dr. Juan Manuel Kovacevich

Asesoramiento en áreas

- CIVIL
- COMERCIAL
- LABORAL

Brown 1745 Tel. 425408  
Venado Tuerto

Exigen respuestas claras para dentro de una semana

# Transportistas amenazan con volver a cortar las rutas

**BUENOS AIRES (DyN).** Si no prosperan en el corto plazo las promesas que los legisladores hicieron el martes a los transportistas de cargas rurales, **«en una semana se volverá a las rutas»**, advirtieron ayer en la Asociación de Transporte de Carga Internacional (ATACI) y subrayaron que la decisión depende de la forma **«en que avance o no»** el tratamiento de los reclamos en el ámbito parlamentario. A pesar que el titular de la comisión de Transporte del Senado, el justicialista Daniel Baum, se comprometió ante un grupo de representantes de entidades transportistas a impulsar una **nueva ley del impuesto docente que derogue su vigencia a partir del 2000**, les aclaró que **deberán pagar el monto que corresponde a este año**, pero sin exceptuarlos del pago en el actual ejercicio.

Sin embargo, y aún con la promesa del secretario de Transporte, Armando Canosa, quien trasladó su compromiso con los huelguistas hasta el miércoles próximo para responder sobre el reclamo de **rebaja para las tarifas de los peajes**, ayer los directivos de la ATACI expresaron su «desconfianza», basándose en experiencias anteriores que les cupo esperar definiciones de parte de los legisladores.

Los dirigentes de los transportistas de cargas internacionales subrayaron que **también se pateó a la cancha de Diputados»** el tema referido al precio del gasoil, para el cual los camioneros pidieron una rebaja de 12 centavos por litro, así como que **«Canosa no dio precisiones sobre los porcentuales de merma que**



Si no hay respuestas, los camioneros volverán a la carga.

**pedimos para el precio de los peajes, que, para nosotros debe ser del 25 por ciento»**, indicó un vocero confiable de la entidad.

Entre tanto, continuaron las reuniones entre los representantes de las distintas cámaras que agrupan a los transportistas de productos agropecuarios y se estimaba que la improvisada sede de San José al 300, en la Capital, po-

dría convertirse en la base de operaciones permanente de los camioneros nucleados en la FADEEAC (Federación Argentina de Entidades Empresarias de Autotransporte de Cargas), CATAC (Cámara Argentina del Transporte Automotor de Cargas) y las entidades relacionadas con el transporte de mercancía de origen agrícola-ganadera. Desde las firmas alimentarias y plantas procesadoras de granos, por su parte, no pudieron ocultar la preocupación ante el nuevo anuncio que los camioneros dieron a conocer ayer.

## Economía: La rebaja del gasoil debe ir atada a la suba de otros impuestos

**BUENOS AIRES (INFOSIC).** Economía se opuso ayer a la eliminación del impuesto al gasoil y advirtió a los legisladores que si ceden al reclamo de los empresarios del autotransporte de carga deberán aumentar otros tributos. **«Si pretenden hacer alguna modificación deberían, paralelamente, subir otro impuesto o bajar algún gasto»**, afirmó el secretario de Política Tributaria, Guillermo Rodríguez Usé.

De esta manera, Economía mantuvo la postura de rechazo a la medida que semanas atrás anunció el presidente Carlos Menem y que generó tensiones entre el ala política del Gobierno y el equipo de Roque Fernández.

Legisladores de la Comisión de Transporte y representantes de los gremios de camioneros se reunieron ayer en el Congreso para analizar la rebaja del combustible, que fue una de las medidas que prometió analizar el Gobierno a cambio de que los transportistas levantaran el paro de actividades que mantuvieron durante ocho días.

**«No hay otra alternativa, salvo aumentar el déficit, lo que es inviable por las restricciones de la ley de convertibilidad fiscal»**, dijo Rodríguez Usé y agregó que **«si tocan eso tienen que subir otro impuesto o bajar algún gasto, pero habría que identificarlo»**.

El funcionario explicó que cuando se analizaron los alcances sobre la recaudación impositiva que tendría la eliminación del impuesto de 12 centavos por litro de combustible que tiene el gasoil se determinó que la medida tendría un costo fiscal aproximado de 1.100 millones de pesos anuales.

Lo obligó el Congreso

## El Gobierno tiene que devolver el dinero retenido del Fondo Nacional del Tabaco

*Se le había sacado el 12 por ciento de los gravámenes que nutren el Fondo. Ahora se debe restituir el dinero con retroactividad a abril de este año.*

**BUENOS AIRES (DyN).** A pesar de que el Gobierno dispuso mantener hasta fin de año las restricciones de los recursos que se destinan a las provincias, en el marco del recorte presupuestario de 1000 millones, los legisladores encontraron la forma de dejar a salvo de la poda al Fondo Nacional del Tabaco.

El martes se conoció que el Poder Ejecutivo vetó varios artículos que los legisladores habían incluido en la ley que dispone un recorte en el presupuesto de este año, cuyo objetivo era atenuar el ajuste en los recursos destinados a las provincias. El PEN vetó el artículo 1 de la ley 25.157 que disponía como fecha límite al 30 de setiembre de este año a una medida que permite al gobierno retener el 12 por ciento de los gravámenes de asignación específica, entre ellos, los que se destinan al Fondo Nacional del Tabaco.

El veto, en otros términos, establece que se siga reteniendo ese porcentaje hasta el 31 de diciembre de este año, de lo cual se desprende que los gobernadores no contarán con ese dinero hasta el 2000, cuando haya

un nuevo gobierno.

Sin embargo, a pesar de las observaciones del PEN, otra ley que se publicó ayer en el Boletín Oficial bajo el número 25.153, establece que se deja «sin efecto» la afectación del **12 por ciento de los gravámenes** que nutren el Fondo y además establece que se deben **restituir el dinero con retroactividad a abril** de este año, fecha en que comenzó a regir la disposición mediante el decreto 455/99. El diputado justicialista Marcelo López Arias indicó que con esa ley **«solo se quiere recordar al Poder Ejecutivo que la integración de ese Fondo es intangible según se estableció en la Constitución, y que por eso no puede ser objeto de recortes»**.

**«Por lo tanto, lo que se indica en la ley es que el Gobierno tiene que dejar de retener el dinero y además devolver lo que ya estaba retenido»**, explicó el legislador.

Por otro lado, la Ley estableció un crédito presupuestario para el Fondo de 190,4 millones de pesos, del cual se asignarán 181,9 millones de pesos a la partida «Transferencias a Gobiernos Provinciales» y 8,5, a la partida «Ayuda Social a Personas». El PEN había establecido una serie de ajustes al Presupuesto '99 y que, como consecuencia de que recortaba recursos provinciales, los legisladores dictaron una ley modificando sustancialmente la iniciativa del gobierno nacional.

Frente a esa situación, el gobierno federal decidió «bochar» todas esas cambios ante el riesgo de caer en incumplimiento con las pautas de déficit acordadas con el Fondo Monetario Internacional (FMI).

La Comisión de Presupuesto no dio más vueltas

## Dictamen favorable para el proyecto de Ley de Concertación

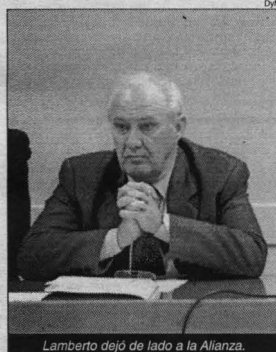
**BUENOS AIRES (DyN).** La Comisión de Presupuesto y Hacienda de la Cámara de Diputados se adelantó a los tiempos previstos y emitió, con el apoyo del PJ y la disidencia total de la Alianza, dictamen a favor del proyecto de ley de Concertación que propone Eduardo Duhalde para incentivar la reactivación económica.

El oficialismo aprobó en la Comisión, que preside el santafesino Oscar Lambertoni (PJ), **la rebaja de la tasa del IVA del 21 al 15 por ciento**, y, hijo, además, una **tasa diferencial del 10,5 por ciento** parado las entidades de la industria y la producción. También, dejó de lado el artículo que obligaba a pagar las operaciones superiores a los mil pesos con cheque.

El justicialismo en esa comisión hizo pesar su mayoría para avanzar con la carta brava de Duhalde en la campaña proselitista, en tanto que la Alianza sostiene que es un proyecto del publicista que dirige el tránsito proselitista del candidato oficialista.

Hoy la Comisión de Legislación del Trabajo recibirá la opinión de la CGT, que se descuenta que avalará el punto de la Concertación que otorga franquicias impositivas si las empresas suspenden los despidos por un año.

La Alianza firmó el dictamen en disidencia total. El diputado aliancista Darío Alessandro insistió en que **«la baja del IVA que propone atenta contra la re-**



Lambertoni dejó de lado a la Alianza.

**caudación y es absolutamente incompatible con el Presupuesto. Solo es un proyecto hecho por un publicista (en alusión al brasileño por Duda Mendonca, a cargo de la campaña de Duhalde) que no tiene seriedad»**.

Todavía falta que las otras siete comisiones a las que fue girado el proyecto firmen el dictamen, pero se descuenta que no habrá cambios a lo que firmó Presupuesto y Hacienda, que es comisión de cabecera en el tratamiento del proyecto.

La cifra de muertos ascendió a 2000

# Nuevas réplicas del terremoto provocan pánico en Taiwán

**TAIPEI (Telam-SNI).** Al menos 2.000 muertos y 3.000 personas atrapadas entre los escombros es el saldo provisorio del terremoto en Taiwán, cuyas réplicas volvieron ayer a sacudir el terreno y pusieron en peligro la vida de los socorristas.

Además, 5.269 personas resultaron heridas tras el terremoto de 7,8 grados que azotó la isla el lunes último y al menos 100.000 personas se quedaron sin casa. Equipos de rescate escarbaban entre las ruinas de decenas de edificios derrubados en busca de sobrevivientes cuando dos réplicas de 6,4 y 6,8 grados en la escala de diez de Richter pusieron sus vidas en riesgo y desataron nuevamente el pánico entre la población.

Esos nuevos sacudones causaron grietas en el dique de una represa en el condado de Nantou y obligaron a evacuar a 20.000 personas de tres localidades cercanas a la represa para dejar correr el agua.

Los socorristas de la isla recibieron el refuerzo de equipos especializados de todo el mundo, entre ellos de la ONU y de China. Los equipos de rescate utilizan aparatos de detección del calor para localizar supervivientes bajo los escombros, mientras las esperanzas de encontrar gente con vida se desvanecían con el paso de las horas. Los supervivientes de Pulli, refugiados en tiendas o entre las ruinas de su edificio, entraron en pánico cuando la tierra volvió a temblar y, desesperados, intentaron subir a los helicópteros que evacuaban a los heridos y transportaban víveres y medicamentos.

Varias ciudades del centro de la isla desaparecieron durante el terremoto y las regiones comprendidas en un radio de 30 kilómetros alrededor de Pulli eran inaccesibles, indicaron las autoridades. El terremoto costó ya más de 3.140 millones de dólares y destruyó al menos 1.700 edificios, informó un funcionario taiwanés.



Los movimientos de tierra ahora ponen en peligro la vida de los socorristas.

Después de dos años de investigaciones

## EE.UU.: la "Operación Impunidad" asestó un duro golpe al Cartel de México

**WASHINGTON (EFE).** Un total de 93 detenidos y la confiscación de dinero y bienes por valor de 27 millones de dólares es el resultado de una gran operación desarrollada en EE.UU. contra un cartel narcotraficante mexicano.

La llamada «Operación Impunidad», que se realizó durante dos años, se centró en los restos de la poderosa organización de Amado Carrillo Fuentes, quien murió en 1997 mientras se

sometía a una operación de cirugía estética.

La operación fue llevada a cabo por agentes del FBI, el Servicio de Aduanas y la DEA, y tuvo un impacto «significativo» en la organización criminal. Los agentes estadounidenses penetraron en la organización tras la muerte de Carrillo Fuentes, quien era conocido como «el señor de los cielos» porque empleaba grandes aviones para el contrabando de cocaína.

No cesan los actos violentos

## Fuerzas de la ONU se desplegaron fuera de la capital de Timor

**DILI (Timor Oriental) (Reuters).** La fuerza de la ONU para Timor Oriental comenzó a desplegarse cautamente ayer fuera de la capital, Dili, ante el temor de que las milicias proindonesias vuelvan a cometer actos violentos.

En Dili un almacén gubernamental fue saqueado por cientos de hambrientos refugiados que volvieron de las montañas, al tiempo que un oficial de la fuerza de las Naciones Unidas señaló que se habían confiscado cientos de armas caseras.

Un periodista holandés fue asesinado a tiros el martes casi al amanecer en Dili, siendo el primer caso de un reportero extranjero muerto en Timor Oriental desde que cinco periodistas con base en Australia perecieron allí en 1975.

Varios edificios se incendiaron en la ciudad y los refugiados, dirigiéndose a un estadio de fútbol bajo guardia de las tropas de la ONU, se vieron acosados por soldados indonesios que quemaron algunas de sus pertenencias.

Más de 2.000 de los 7.500 soldados extranjeros que se espera lleguen a Timor Oriental ya se desplegaron en la ex colonia portuguesa.

El objetivo de la fuerza es poner fin a la ola de asesinatos y desmanes desatados por milicias proindonesias luego que los timorenses timorenses eligieron en plebiscito su independencia, renunciando a la autonomía ofrecida por Yakarta, que invadió el territorio en 1975.

Las tropas australianas, que dirigen la fuerza de la ONU, entraron ayer en un reducido de los milicianos más brutales en Dili y detuvieron a seis, dijeron testigos.

Las tropas también confiscaron fotos, cuentas bancarias y otros documentos de la central de la milicia Aitarak antes de ocupar el edificio.

Medio Oriente

## Chirac y Barak creen que hay una oportunidad histórica de paz

**PARIS (EFE).** El presidente francés, Jacques Chirac, y el primer ministro israelí, Ehud Barak, dijeron ayer en París que creen que «hay ahora una oportunidad histórica» de alcanzar la paz en Oriente próximo en un breve plazo de tiempo.

Tras una entrevista de dos horas de duración mantenida por ambos dirigentes, Chirac expresó su optimismo sobre las posibilidades de paz en la región y dijo estar «muy impresionado» por la clara voluntad de Barak de alcanzar la paz con sus vecinos «lo antes posible, es decir en el plazo de un año».

En la rueda de prensa común que ofrecieron Chirac y Barak tras su entrevista, el jefe del Ejecutivo israelí, que llegó ayer a París en visita oficial procedente de Berlín, comentó que Francia y la Unión Europea podían aportar mucho a

la «reanudación de un diálogo real» con Siria y Líbano.

Barak dijo, asimismo, estar perseguido de que Francia va a desempeñar un papel «de buena voluntad» en el capítulo de las negociaciones sirio-libanesas.

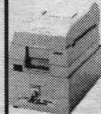
El primer ministro precisó que su país estaba buscando «la fórmula que le permitiría reanudar las discusiones» sobre las cuestiones sirias y libanesas y dijo ser consciente de que este último país, por tradición y por historia, es muy importante para los franceses.

Chirac, que el sábado recibió en París al ministro de Asuntos Exteriores sirio Faruk al-charaa, aseguró no ser portador de ningún mensaje de su colega sirio Hafez al-Assad.

Del mismo modo, Barak precisó no haber entregado a Chirac mensaje alguno para Al-Assad.



**cifra**  
REGISTRADORA  
ELECTRÓNICA  
CF 900



**EPSON**  
REGISTRADORA ELETTRONICA  
ELECTRÓNICA  
TM-2000AF  
El Impresor de Telet.  
Tiene Funciones más  
construible.

**Controladores Homologados por D.G.I.**

**Render S.H.**

Con Fiabilidad + Soporte

- > Sistemas
- > Conectividad
- > Productividad
- > Servicio Técnico
- > Propio Autorizado

powered by **Wipro.com.ar**

Adrián Togninelli + Fernando Fernández

15661430

Yrigoyen 1392 - 03462-43313

ffernan@render.com.ar via Tel

**habitar**  
NEGOCIOS INMOBILIARIOS  
**VENDE**

CASAS 3 DORMITORIOS DEPENDENCIA: muy buenas ubicaciones y excelentes construcciones, diferentes puntos de la ciudad. CONSULTAR

CASA 2 DORMITORIOS: casa a estrenar, calle Roca 2340, 2 dorm. y patio. Financ. \$ 28.000.-

CASA A TERMINAR: Alvear 2161, muy buena construcción, 2 dorm., coc., comed., cochera, lavand. y patio. \$ 20.000.-

CASA A TERMINAR: 3 dorm., zona cruce. \$ 24.000.-

A ESTRENAR: Alvear 2190

OPORTUNIDAD: Tucumán 12, depto. 1er. p., 2 dorm., \$ 38.000.- Financiación

OPORTUNIDAD: casa a terminar, 3 dorm., baño, coc., comed., \$ 20.000.-

EDIFICIO ALBATROS: depto. 3 dorm., 2 baños c/c., cochera, \$ 65.000.-

GALPÓN A 100 MTS. RUTA 8: Via. de Obligado y Las Andes, c/piso hormigón, 543 m<sup>2</sup> cubiertos, con of. y baños, terreno 36x50 topialado.

LOCALES: Mitre y Dorrego ideal p/af. 65 m<sup>2</sup> cubiertos.

CASA CON LOCAL COMERCIAL: dtos. y depend.

**ALQUILA**

EDISON Y 9 DE JULIO: 2 dorm., económico.

BOMAS, VOLUNTARIOS Y LOPEZ: m. b. prop., 2 dorm., baño, coc., comed., lavand. y patio.

MARCONI Y ESPAÑA: m. b. prop., 3 dorm.

DEPARTAMENTOS 2 Y 3 DORMITORIOS

**MITRE 834 - (03462) 431796**

Venado Tuerto

# Mañana paran los docentes provinciales

(ARG) - El delegado seccional del Departamento General López de la Asociación del Magisterio de Santa Fe (Amsafe), Alberto José Maurino, confirmó el paro de actividades que realizarán mañana viernes los educadores de toda la provincia.

La medida se dispuso en la asamblea celebrada anteaer en la ciudad capital y se aplicará durante las 24 horas con modalidad de paro activo con asistencia a los lugares de trabajo y movlización a la ciudad de Santa Fe.

La decisión es consecuencia de la falta de respuesta por parte del Gobierno y en esta oportunidad la gota que derramó el vaso es la Ley de Emergencia Económica. La delegación de Amsafe informó que los docentes que deseen concurrir a la marcha que se llevará a cabo a partir de las 9 con lugar de reunión en la Plaza del Soldado para caminar hasta la Legislatura, pueden anotarse hasta hoy jueves al mediodía en la sede gremial de Garibaldi 155.

Maurino destacó que «en el marco de la conciliación obligatoria, se resolvió emplazar al gobierno hasta el día 30 del corriente y de no obtener un resultado positivo a partir del día inmediato siguiente se desobrigará a los alumnos dos diaras por turno». Paralelamente se desarrollarán jornadas de protesta y una nueva asamblea provincial de carácter evaluativo que en principio será el 5 de octubre.

En cada jurisdicción departamental estarán facultados para escoger la modalidad de acción a seguir en cuanto a las demandas paralelas a las jornadas de protesta y desobligación del alumnado.

Se eligieron los representantes para la instancia provincial

# Gran convocatoria en el Encuentro Juvenil de Cultura '99



La propuesta gubernamental ya se está volviendo un clásico.

Ayer se llevó a cabo la instancia regional del Encuentro Juvenil de Cultura '99, bajo la organización de la Dirección Regional de Cultura y Educación.

La ceremonia inaugural se desarrolló en la sala mayor del Centro Cultural Municipal, pero antes, desde las 9 de la mañana, todas las delegaciones estudiantiles se concentraron en la plaza de Casey y Mitre, y se dirigieron por calle Belgrano hasta el Centro Cultural, con murgas incluidas.

Tras la llegada al escenario de los abanderados de cada una de las representaciones, el acto prosiguió con breves palabras del supervisor de Educación Física, Elio Ferrari, y la coordinadora provincial del Encuentro Juvenil de Cultura '99, Prof. Marta Ludueña. Enseguida, cada uno de los grupos se dirigió a su respectiva sede de actuación

para ser examinado por los jurados.

Participaron alumnos -nacidos entre 1981 y 1986- de las siguientes localidades: Alcorta, Bombal, Cañada del Ucle, Carmen, Carreras, Diego de Alvear, Firmat, Maggiolo, María Teresa, Melincué, Pavón Arriba, Rufino, San Eduardo, Santa Isabel, Teodelina, Villa Cañas y Venado Tuerto.

Los ganadores de cada uno de los rubros participarán próximamente de la instancia provincial, que organiza el Ministerio de Educación y la Subsecretaría de Cultura de la provincia de Santa Fe. Los jurados consultados por **El Informe Diario** coincidieron en señalar que hubo muchos trabajos de gran valía y, por lo tanto, la tarea fue muy trabajosa, tanto que, tal vez, varios hayan quedado en la instancia regional pese a merecer mejor suerte.

## Los ganadores del certamen estudiantil

Los ganadores de la instancia regional del Encuentro Juvenil de Cultura en los distintos rubros y niveles, fueron los siguientes:

### - Teatro callejero

Jurado: Andrea Soldini, Zapicán Malatesta y Horacio Caimi.  
Ganador: Cañada del Ucle

### - Danza

Jurado: Susana Bosio, Daniel Oviedo, Alfredo Diale.

### - malambo solista

Ganadores: Carlos Javier Presto (Venado Tuerto) y Lucas Cerda (Venado Tuerto)

### - pareja folclórica

Ganadores: Maura Etchar-Guillermo Márquez (Venado Tuerto) y Mario Dip-Sebale (Villa Cañas)

### - pareja de tango

Ganadores: Joaquín Gatti-Gimena Lucero (Firmat) y Mariana Varela-Adrián Bengoalea (Venado Tuerto)

### - conjunto de folclore

Ganador: Villa Cañas

### - conjunto de tango

Ganador: María Teresa

### - murga

Ganador: «Los Inéditos» (Maggiolo)

### - Fotografía

Jurado: Alberto Giovanetti, Sergio Bosio y Mario Bosi.  
Ganadores: José Luis Záez y Bernardo Troffer (Venado Tuerto)

### - Música

Jurado: Luis Plerodná, Luis Arias y Néstor Martínez.

### - solista instrumental

Ganadores: Hernán Dolgiotti y Franco Menna

### - conjuntos musicales en todos los estilos

Ganador: «Canto Vida» (Villa Cañas)

### - conjunto de rock

Ganadores: Javier Rizzo, Ramiro Miret y Lucas Compañs (Villa Cañas)

### - solista de canto

Ganadora: Lorena Ciccarelli (Cañada del Ucle)

### - Literatura

Jurado: Pablo Miquet, Norma Da Silvá y Silvia Burki.

### - poesía

Ganadores: Cecilia Ulla (Teodelina) y Javier Gaspari (Pavón Arriba)

### - Video

Jurado: Horacio Domínguez de Soto, Alberto Cavallieri y Cristina Valls.  
Ganadores: Alejandro Anziano, Sergio Fernández, Gastón Aguilar, Patricio Ortiz, Germán Marchesi, Eugenio Garavano

### - Artes Plásticas

Jurado: Ana María Martínez, Roberto Alfaro y Claudia Muscatello.

### - pintura

Ganadores: Nancy Tazzioli (Teodelina), Cristian Córdoba (Rufino) y Camila Caribaux (Firmat)

### - dibujo

Ganadores: Soledad Liebana (Firmat), Silvana Suetzas (Carreras) y Lorena Ulla (Teodelina)

### - Periodismo

Jurado: Juan Franco, Juan Carlos Rodríguez, Abel Pistrilo.

### - radial

Ganadores: Walter Rossi y Arturo Sisso (Villa Cañas) y Dolores Tripicchio (Villa Cañas)

### - escrito

Ganadores: Ana Paula Bichere, Melina Luciani y Santiago Uriarte (Bombal) y Daniela Basso y Glenda Castro (Venado Tuerto)

## HORNAIR (El Robot Cocinero)

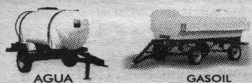
Por apertura de nuevo mercado

**SELECCIONARA 2 LIDERES Y/O SUPERVISORES EN VENTA DIRECTA**

Interesados concurrir el sábado 25/9/99 de 14 a 18 hs. al Hotel San Marino, H. Yrigoyen y Francia, V. TUERTO. Demostraremos las ventajas de nuestro producto y las formas de revenderlo.

Por más información dirigirse a: Regional Chabab, M. Quintana 1748 - CP 2173 Chabab o a los tel. (03464) 480513/563

## FABRICAMOS EL ACOPLADO QUE USTED NECESITE



AGUA

GASOIL

EL MEJOR PRECIO Y CALIDAD DE FABRICA DIRECTAMENTE AL USUARIO

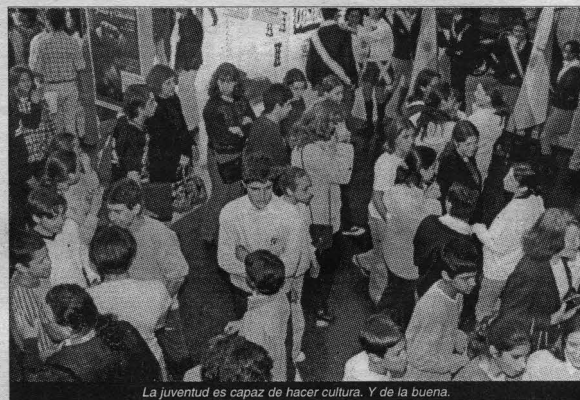
TURISMO

CARGAS GENERALES



Brown y Francia

Telefax (03462) 421964 - V. Tuerto



La juventud es capaz de hacer cultura. Y de la buena.

**La Tranquera** SOMOS FABRICANTES *Atención !. Empresas precios y condiciones especiales.*

Celular 03462-15662682  
Bordamos el logo de su empresa

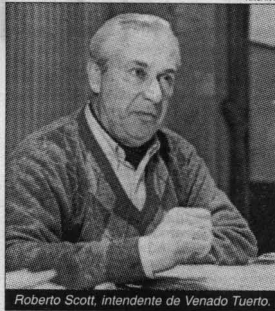
Bombachas niños y hombres 0 al 54.....	\$ 10
Botas goma 36 al 46.....	\$ 15
Pantalón grafa 3 costuras 36 al 60.....	\$ 14
Jeans lona 13 Oz.....	1 x \$ 15 2 x \$ 25
Camisa grafa 28 al 44.....	\$ 13
Guardapolvos trabajo 46 al 66.....	\$ 25
Conjuntos trabajo Ombú.....	\$ 29

Talles especiales hasta el 30

ALPARGATAS  
BOTAS LA ESPAÑOLA  
PONCHOS - CUCHILLOS  
CINTOS - FALIAS

# El intendente admitió la movilización popular al Concejo

*Será el martes de la semana que viene, día de sesión, para que los ediles de la oposición expliquen las razones por las cuales se siguen negando a la aprobación de los créditos. «Los concejales no están con la gente», evaluó Scott.*



Roberto Scott, intendente de Venado Tuerto.

(ARG) - El intendente municipal de Venado Tuerto, Roberto Alcides Scott, calificó de «inexplicable» a la reiterada postura del bloque de la UCR para no aprobar la toma de los créditos que ya son de dominio público, uno del Banco de Santa Fe SA y otro del Banco Interamericano de Desarrollo que tiene plazo de vencimiento a mediados de la semana entrante. El titular del Departamento Ejecutivo admitió que **ahora sí convoca a la ciudadanía para que concurra al Concejo** el martes próximo de modo que los concejales expliquen sus razones para no dar a la ciudad la posibilidad de tener un crédito blando que beneficiará a todos. Recriminando duramente lo que sucede en el Concejo, especialmente con el bloque de la UCR comandado por su más encumbrado enemigo, Ernesto De Mattia, aseguró que **«los concejales no están con la gente, ni salen a los barrios a hablar con los vecinos. Si lo hicieran y hablaran con la gente ya hubieran aprobado los créditos mucho antes, pero viven encerrados y engañados»**, evaluó. Scott recogió el guante del pedido de

auditoria ingresado en el Concejo en la sesión del martes, como también de amenaza de denuncias hecha por De Mattia: **«La gente ya no escucha más tonteras. Si ellos tienen alguna duda que pidan auditorias y hagan denuncias, pero que a los créditos los aprueben porque es eso lo que pide la gente...»**, completó.

## No van a quedar calles de tierra

Para el doctor Scott no tiene sentido que se pida un programa de trabajo «como lo hizo últimamente el bloque opositor» porque en muy poco tiempo van a estar listas todas las calles con mejorado de piedra calcárea y no se hace necesario un orden de prioridad. **«Se va a hacer toda la ciudad. No van a quedar calles de tierra»**, reseñó contundente.

El jefe del gobierno local adujo una comunicación con el Ministerio del Interior en la que le aseguraron que una vez viabilizado el crédito el dinero estará rápidamente a disposición y con eso se pueden hacer entre 15 y 20 cuadras por día. Con ese ritmo garantizado, para fin de año ya no quedarían calles de tierra en Venado Tuerto. Defendiendo su postura de no dar una lista de prioridades explicó que hay una dependencia del factor climático y en caso de lluvia se harán primero las calles más altas que son las que tienen mejor base, **«pero las vamos a mejorar a todas»**, insistió.

## Una oportunidad para no perder

Scott sugirió que con todas las vueltas que se están dando **«hay un enorme peligro de perder los créditos»**, explicando que ya han existido intimaciones para recibirlos. **«Es inminente la aprobación de la ley provincial que permite el endeudamiento de los municipios»**, adelantó estimando que es algo que puede ocurrir entre hoy y mañana **«y de ser así lo único que estaría faltando es la ordenanza»**. Una vez más reveló que las condiciones del crédito del BID son absolutamente ventajosas, con un interés del 7 por ciento anual, que es de lo más bajo que existe en plaza y es sólo para 16 ciudades del país entre las que figura Venado Tuerto. **«Si perdemos estos créditos creo que nunca más tendremos la misma oportunidad»**, advirtió añadiendo que tienen un plazo de 20 años y un importante tiempo de gracia.

### Breves

#### Extravío

Se ha extraviado en Mitre y ruta 8 un perro dalmata, con manchas marrones, de 3 años. Responde al nombre de Piquen. Cualquier información comunicaría al teléfono 423219.

#### Programa sanitario escolar

La Subsecretaría de Salud informó que personal del área trabaja en el marco del Programa Sanitario Escolar. Hasta el 28 del cte. desempeñará tareas en la Escuela N° 969 «J. V. González» (Brown 367).

**DISPONGA YA!**  
SU REGISTRADORA O IMPRESORA  
FISCAL HOMOLOGADA - TICKET  
TICKET FACTURA A Y B

- CRAMS
- OLIVETTI
- HASAR
- EPSON



Programación s/cargo  
Venta - Garantía  
Servicio técnico propio  
autorizado por D.G.I



Juan Carlos Carraro  
San Martín 668 - Tel:fax: 03462 - 426866 V.T

# Asistencia Social Venado Tuerto S.A.

- \*Servicios de Sepelios a todas las obras sociales - mutuales - compañías de seguros por convenio con la Asociación de Empresas Fúnebres de la Provincia de Santa Fe.
- \*Convenios directos con Aseguradoras de Riesgo del Trabajo (A.R.T.).
- \*Convenio directo con Mutual Ferroviaria.
- \*Convenio directo con Instituto Municipal de Previsión Social.
- \*Convenio directo Exclusivo con Compañía de Seguros Luz y Fuerza para todos sus asociados a través de la factura de energía eléctrica, realizamos los trámites administrativos para el cobro del seguro y acreditamos dicho importe al costo del sepelio.

SERVICIOS SOCIALES - VELATORIOS

Falucho 88 - Venado Tuerto

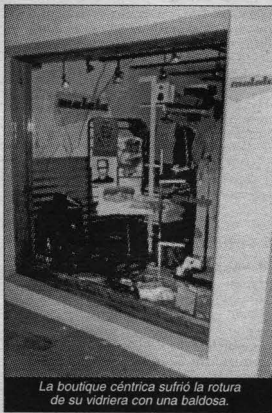
**Venado Tuerto**

# Dos jóvenes produjeron daños en vidrieras

(ARG) - Dos situaciones de violencia movilizaron a los efectivos policiales de la Comisaría Segunda y del Comando Radioeléctrico en la madrugada de la víspera.

Uno de ellos tuvo lugar en la céntrica esquina de Belgrano y Alvear con el concurso de dos muchachos jóvenes que tuvieron problemas en el «Café de la Esquina» y al retirarse muy exaltados provocaron daños y escarceos de violencia con algunos de los parroquianos. En esa virulenta retirada rompieron un vidrio de la puerta del bar y después arrojaron una baldosa contra la vidriera de la boutique «Malala», destruyéndola. Alertados por los responsables del bar, más unos llamados efectuados por concurrentes, patrulleros policiales convergieron en las inmediaciones y detuvieron a los autores del hecho, ambos mayores de edad.

Ayer a la tarde el juez en lo Penal Correccional que entiende en la causa estaba a la espera de los antecedentes de los dos detenidos para después determinar las acciones a seguir.



La boutique céntrica sufrió la rotura de su vidriera con una baldosa.

## Ecós de los incidentes en Sacachispa

# La actuación policial en tela de juicio

(GAM) - A pesar de que ya han transcurrido varios días, aún se habla en la ciudad sobre el enfrentamiento callejero protagonizado entre efectivos policiales y un reducido grupo de jóvenes frente al Club Sacachispa, al término del recital del grupo ballanero «Cachumba».

De acuerdo a los testimonios recogidos por **El Informe Diario**, los agentes del orden protagonizaron el encontronazo contra un grupo minúsculo de jóvenes que estaban decididos a enfrentarlos, mientras quienes salían de la sede del club se agolpaban en la vía pública para presenciar los acontecimientos. En medio del tumulto, los efectivos decidieron disparar balas de goma y gases lacrimógenos, con el consiguiente perjuicio para quienes salían del baile.

La actuación del grupo «Cachumba» había despertado gran expectativa en la ciudad, a tal punto que su presentación reunió a casi 1.500 personas. El recital ya culminaba cuando se originaron los incidentes, por lo cual lo que se estaba transformando en una verdadera fiesta musical terminó empañándose, y entonces el espectáculo pasó a engrosar -en forma lamentable- la crónica policial.

Dentro del Sacachispa, la gente se encontraba disfrutando el recital de «Cachumba». Durante la noche en el club sólo hubo algunos roces entre algunos asistentes, pero que no pasaron a mayores y hasta podría decirse que son característicos de espectáculos que concentran gran cantidad de público. Sin embargo, cuando «Cachumba» arribaba a su último tema musical, una persona se trepó a una de las torres de iluminación. Hubo personal de se-

guridad que intentó disuadirla, con el objetivo de que deponga su actitud. Pero como no tomaba en cuenta los consejos, un «plomo» del propio grupo se acercó para bajarlo de la torre. Quizás por apresuramiento o por error, un policía disparó gas lacrimógeno y afectó no sólo al «plomo» del conjunto ballanero, sino que hasta hizo descomponer a algunas personas (hay que tener en cuenta que se trataba de un lugar cerrado).

La actitud del agente en cuestión derivó en los incidentes callejeros, que incluyeron abollones contra los patrulleros (al parecer hubo asistentes que interpretaron que una mujer afectada por el gas era arrestada cuando en realidad los policías la llevaban al móvil para socorrerla), insultos, gritos y una batallada que además del lanzamiento de gases lacrimógenos y el disparo de balas de goma, tuvo el saldo de varios uniformados y civiles heridos. Mientras desde fuentes policiales se indicó que varios jóvenes hacen gala de cierta intolerancia y no demuestran respeto hacia los agentes del orden, hay asistentes que -por el contrario- indicaron que la acción de los uniformados se emparentó más con la represión. Quizás ambas posiciones deban ser analizadas en el seno de la Junta Municipal de Seguridad Urbana. Por un lado, para avanzar en la seguridad de los asistentes que concurren a disfrutar de un espectáculo musical y, por el otro, para que los policías apliquen la persuasión y no la mano dura para calmar los ánimos en este tipo de reuniones bailables. De lo contrario, la violencia será mayor y habrá que lamentar heridos de uno y otro lado.

### Apuñalado

Por otra parte una persona debió ser internada en el Hospital Gutiérrez a raíz de haber sufrido una importante herida de arma blanca en la región pubiana, más otros cortes de menor magnitud.

La víctima fue identificada como Rubén Margoza, de 35 años de edad, quien fue intervenido quirúrgicamente y se aguardaba la recuperación para que declare respecto del suceso que tuvo epílogo con la violenta agresión.

Preliminarmente se estimó que el episodio puede tener ribetes de conflictos familiares pues fue retirado de una vivienda donde reside su ex pareja, con un hijo, ubicada en proximidades de Lüssenhoff y Francia.

«No hemos producido detenciones en razón de no tener la versión de la víctima, que en estos casos es trascendental, pues el médico aconsejó que no sea interrogado hasta que salga del estado en que se encuentra», explicó el comisario principal Juan Rol Salgado, jefe de la Policía de Venado Tuerto.

## Carta abierta

Venado Tuerto merece respuestas...

Yo solo tengo preguntas...

**¿Quién designa al personal policial y con qué parámetros lo hace?**

¿Puede un efectivo policial seguir patrullando las calles de mi ciudad después de una «persecución» en la que pudo deliberar, elegir y decidir?

Decidir encierra la intención que lleva al acto y éste al problema estrictamente moral.

¿Cómo debemos actuar? ¿Qué criterio sobre el bien y el mal usamos en nuestras decisiones de todos los días?

**Hoy acelera, mañana gatilla.**

Para mí es lo mismo. No me digan que los sueldos son bajos, que no tienen gente..., porque con ese criterio le podemos dar trabajo a cualquier inadaptado que quiere ser policía, total da igual.

**Por todo esto, por mi hermano Clemente y por Venado Tuerto todo, los invito a manifestarnos mañana, a las 22, desde la Catedral.**

René Arona



## Choque en Lisandro de la Torre y Mitre

Un ciclomotor Zanella y un utilitario Mercedes Benz Sprinter (BGQ 554) chocaron ayer alrededor de las 17.40, en Lisandro de la Torre y Mitre. Como consecuencia resultaron con lesiones Ethel Traverso (38), Viviana Ibarra (41) y una pequeña de 4 años. Todas, tripulantes del ciclomotor, fueron trasladadas al Hospital Gu-tierrez. El conductor del utilitario, Néstor Delavalle, legaba de la localidad de Arias con alumnos del Profesorado N° 7 y todos resultaron ileso. Los dos rodados circulaban por Lisandro, en sentido opuesto, registrándose la colisión cuando el transporte giró hacia la izquierda.

## Volcó un camión cargado con girasol

Fue en la ruta 33 cerca del paraje «las cinco esquinas».

(ARG) - En un accidente que pudo haber sido una verdadera tragedia volcó un camión Volkswagen 15-1600 cargado con girasol y su conductor quedó apretado en la cabina hasta que fue rescatado por los bomberos voluntarios de Venado Tuerto. El transporte, chasis patente CG1486 y acoplado RPX149, se dirigió el martes en las primeras horas de la noche desde Rufino hacia Murphy al mando de Miguel De Mattia, de 57 años de edad, cuando a la altura del paraje «las 5 esquinas», kilómetro 612 de la ruta nacional 33, quedó fuera de control y volcó.

Afortunadamente no acertó a pasar otro vehículo, pues el camión se cruzó al carril contrario al que circulaba, salió a la banquina, cruzó la hondonada con agua y terminó dentro del campo con el chasis volcado sobre un lateral y el acoplado sobre todas sus ruedas.

De Mattia sólo sufrió un corte en la boca y algunos golpes menores, pero igualmente fue dejado unas horas en observación en el Sanatorio Castelli de esta ciudad. Según pudo saberse, el hombre tuvo una descompensación como consecuencia de una patología por la cual es medicado periódicamente.

## CARNICERIA CANINA

### CARNE DE VACA

1° En la Zona

TEL. 43329  
EN LOS DOMICILIOS

Pulpa Especial	\$ 2.30
Costeleta y Costilla	\$ 1.50
Asado	\$ 1.80
Picada	\$ 1.50
Puchero	\$ 0.80
Huesos (x5Kg.)	\$ 1.00

ANTARTIDA ARGENTINA Y GÜEMES

### Se quemó un Taunus

Poco después de las 9 de la mañana de la víspera comenzó a incendiarse la planta motriz de un automóvil marca Ford Taunus que se encontraba en las inmediaciones de Sáenz Peña y Saavedra.

El vehículo, patente S415021, es propiedad de un señor de apellido Franco, quien no sufrió ninguna consecuencia física y fue rápidamente auxiliado por vecinos del lugar que actuaron con extinguidores.

Igualmente se dieron cita los bomberos voluntarios para hacer una revisión e impedir y prevenir una reincidente.

El automóvil tiene el equipo de GNC con el tubo en el baúl, pero los mayores daños fueron en la parte delantera, en el carburador, alcanzando también algunos cables y otras piezas, pero sin afectar el habitáculo.

Desean que su labor sea respetada y su voz escuchada

# Los ecoclubes santafesinos, dispuestos a trabajar con mayor firmeza

*En Villa Eloisa hubo una asamblea de ecoclubes, a la cual asistió una delegación venadense. Dejaron en claro, ante todo, que quieren tener mayor incidencia en las decisiones sobre Medio Ambiente de los gobiernos locales.*

(GAM) - Los ecoclubes santafesinos están dispuestos a trabajar con firmeza por el saneamiento ambiental. Por ello intentarán profundizar sus conocimientos, ampliar la difusión de sus actividades y nuclearse en una Comisión Intermunicipal para actuar como organismo de peso y lograr que sus palabras sean escuchadas por las autoridades gubernamentales. En la octava edición de la Asamblea Provincial de Ecoclubes que se realizó en Villa Eloisa el pasado fin de semana, quedó establecido que se avanzará para que los gobiernos locales y comunales

tomen en cuenta los proyectos que realizan los chicos. Los coordinadores de los 25 ecoclubes que están oficializados en el territorio santafesino, promovieron la reforma de los estatutos que rigen la conformación de estos grupos de servicios preocupados por el medio ambiente para que puedan lograr una mayor incidencia en las decisiones oficiales. El propio gobernador electo Carlos Reutemann estuvo de acuerdo con esta modificación, por lo cual se descuenta que en el próximo periodo de gobierno, los legisladores santafesinos estudiarán y aprobarán cambios en las normativas que hacen a la estructura y el funcionamiento de los ecoclubes, con el objetivo de que el trabajo de docentes y alumnos no caiga en saco roto y pueda ser aprovechado con todo su potencial por las autoridades de la localidad a la que pertenecen. Los ecoclubes se conforman con alumnos de establecimientos educativos, pero si bien identifican a uno o determinados colegios, su ámbito de acción es independiente de la institución escolar. Son grupos de servicios, denominados muchas veces patrullas

ambientales, que trabajan en la concientización de la comunidad sobre la importancia de la selección de la basura y su posterior tratamiento en plantas de reciclaje. Los coordinadores también dijeron que se pondrán a trabajar para la conformación de una Comisión Intermunicipal, con el fin de que los ecoclubes santafesinos tengan más fuerza y puedan instar al mismo tiempo, tanto en el norte, como en el centro y en el sur de la provincia, a que las autoridades locales tengan en cuenta la problemática ecológica de sus poblaciones, y se preocupen por implementar las alternativas de solución correspondientes.

## Venado Tuerto presente

En la asamblea de ecoclubes que se realizó en Villa Eloisa, estuvo presente por primera vez una delegación venadense. El coordinador de Medio Ambiente de la Municipalidad, Rubén Rosales, viajó acompañado por integrantes del primer ecoclub que se conformó en la ciudad con alumnos de las

escuelas 1189 «Carlos Javier Bentelli» y de Enseñanza Media N° 447 «Manuel Vicente Manzano», ubicadas en los barrios Provincias Unidas y Fonavi-Ciudad Nueva, respectivamente.

Rosales destacó que en el encuentro, los ecoclubes dejaron en claro que desean que su labor sea respetada por los gobiernos locales. Además indicó que los grupos ambientales decidieron no sólo trabajar en la concientización ciudadana acerca del reciclaje de la basura, sino también capacitarse sobre distintas cuestiones que hacen a la ecología.

También resaltó la importancia de que Venado Tuerto estuviese representada por primera vez, puesto que en otras localidades se está trabajando desde hace tiempo con el ordenamiento de la basura y se abordan con mayor decisión las problemáticas que afectan al medio ambiente.

Tras indicar que la Municipalidad tiene previsto implementar un Plan de Ordenamiento Ambiental para mejorar la calidad de vida de los venadenses, dijo que la conformación de ecoclubes en esta primera etapa de trabajos tiene una incidencia fundamental para que los venadenses vayan tomando conciencia de la problemática de la basura y de distintos problemas ecológicos. El Plan de Ordenamiento Ambiental comprende campañas de concientización y de recolección selectiva de la basura, planta de reciclado de los residuos sólidos urbanos, reconversión y aprovechamiento de la materia prima del reciclado, entre otras iniciativas.

## El primer ecoclub venadense funciona en la zona este de la ciudad

(GAM) - El primer ecoclub en Venado Tuerto quedó conformado hace pocas semanas en la zona este de la ciudad, por alumnos de las escuelas Primaria N° 1189 «Carlos Bentelli» y de Enseñanza Media N° 447 «Manuel Vicente Manzano». Los alumnos preocupados por la temática ecológica tendrán la responsabilidad de concientizar a la población sobre la importancia de la selección de la basura y su posterior tratamiento en una planta de reciclaje, para así dar el puntapié inicial a la erradicación del inmenso basural a cielo abierto que desde hace más de 60 años posee la ciudad en la «Laguna de Las Aguadas».

Para trabajar en la concientización ciudadana, los chicos de la escuela «Carlos Bentelli» confeccionarán logotipos, pasacalles y estrategias de comunicación sobre ecología. Tratarán de transmitir la inquietud que tienen por problemáticas ambientales a los vecinos que viven en los barrios Provincias Unidas y Fonavi-Ciudad Nueva. Y los jóvenes del colegio «Manuel Vicente Manzano» no sólo se encargarán de la difusión de mensajes para la preservación del medio ambiente, sino que encararán un empadronamiento para determinar cómo se compone el conjunto de residuos domiciliarios y la gente pue-



El coordinador de Medio Ambiente de la Municipalidad, Rubén Rosales, junto a la directora de la Escuela 1189, profesora Olga de Hornstein.

da dividirlos en orgánicos, inorgánicos y patógenos en este sector de Venado Tuerto.

### Más ecoclubes

La ciudad cuenta con el primer ecoclub en la zona este, pero desde el área Medio Ambiente de la Mu-

nicipalidad pretenden que se creen más grupos ambientalistas. Para ello se intentará que los establecimientos educativos se agrupen por zonas, de acuerdo a su ubicación geográfica, y comiencen a trabajar en la concientización ciudadana sobre los problemas que afectan a la ecología.

## Sigue hoy el curso para formar vendedores profesionales

(ARG) - Proseguirá hoy jueves y mañana viernes el curso taller de «Formación de vendedores profesionales» que se desarrolla en instalaciones del Centro Comercial e Industrial con la organización de la Cámara de Mujeres PYME, en el marco del convenio suscripto con la Facultad de Ciencias Económicas y Estadísticas de la Universidad Nacional de Rosario.

La práctica se lleva a cabo los días jueves y viernes hasta el 29 del mes próximo, destacándose que todavía lo pueden iniciar quienes en su momento no hayan hecho. Las de mañana y pasado son las quinta y sexta clase de 16 que contempla el programa.

El dictado está a cargo del licenciado Arturo Miranda Rocha, docente de la

UNR y miembro del Instituto para el Desarrollo Organizacional (INDEO). El temario a desarrollar en las clases que son teóricas y prácticas se basa en «La función del marketing y la venta de productos y servicios», «Razones para la formación en ventas», «Ilusiones e ideas preconcebidas», «Funciones de venta», «Conocimientos y habilidades necesarios» y «Conductas para una venta eficiente». El presidente del Centro Comercial, Héctor Hiranuelli remarcó la importancia del convenio que une al CCEI con la UNR «porque contempla la asistencia técnica y científica por parte de la facultad mediante estudios, investigaciones, cursos, conferencias y otros eventos que se programen

para abordar temas de interés mutuo». Para el dirigente es una alternativa que va más allá de una primera lectura pues «abre una amplia gama de posibilidades del sector educativo de nuestra comunidad y para la capacitación de comerciantes e industriales agrupados en nuestra institución». El CCEI tiene organizadas otras instancias de capacitación: «Metodología para el ejercicio profesional en consultoría organizacional», que comenzará el 4 de octubre; «Introducción al gerenciamiento en marketing y ventas», anunciado para el 6 de octubre; «Técnicas de negociación» que será del 4 al 26 de noviembre. Los dos primeros durarán hasta principios de diciembre.

### LIC. EN LENGUA INGLESA

- Alumnos todos los niveles
- Alumnos avanzados (Pre-First-Advanced-Proficiency)
- Alumnos profesorado
- Cursos acelerados adultos
- Conversación todos los niveles
- Business english (para empresas, bancos, entidades)

Tel.: (03462)437831/1557647



### \* PROMOCIONES SEMANALES

- |                                 |   |       |
|---------------------------------|---|-------|
| 3 porc. Tallarines c/tuco ..... | 5 |       |
| 2 Supremas nap. c/papas .....   |   |       |
| 3 Milanesas c/papas .....       |   |       |
| 2 Napolitanas c/papas .....     |   |       |
| 6 Canelones c/tuco .....        |   |       |
| 3 Supremas c/papas .....        |   | \$ 6  |
| 12 Canelones                    |   |       |
| de pollo crudos .....           |   | \$ 5  |
| 12 Canelones de pollo +         |   |       |
| Tuco crudos sin envase .....    |   | \$ 8. |

### VARIEDAD EN POSTRES

- Mousse de choc. c/cereza
- o frutilla 12 porc. .... \$ 10
- Alfajor santafesino 6 U. .... \$ 3
- Budin Ingles c/tutos/marmolado
- granizado/nuez/chocolate c/u ..... \$ 1.20



Platos fríos, platos calientes deliciosos siempre!  
Casey 56 - Tel: 431148  
Venado Tuerto - Envíos a domicilio

Firmat

POR JAQUELINA DI MELLA

La tercera edad joven

# Nélide Iglesias y el tiempo de la moto

Esta vecina de Palermo, con sus 71 años, se ha convertido en la mujer de más edad que practica el motociclismo. El fin de semana pasado participó del Primer Encuentro Nacional e Internacional de Motos realizado en Firmat. Iglesias es un ejemplo de que en la vida nunca nada es tarde.

Con motivo de haberse llevado a cabo el fin de semana último el Primer Encuentro Nacional e Internacional de Motos en esta ciudad, organizado por Amigos Moteros de Firmat - Almas Perdidas (Amfar), desfilaron por las calles firmatenses alrededor de 750 motos de todo tipo y de diversas localidades. Los visitantes vivieron tres días especiales, en los que hubo juegos con competencia, exposiciones y paseos, entre varias actividades más.

Entre quienes se acercaron a Firmat estuvo Nélide Iglesias, una vecina de Palermo que con sus 71 años es la motera de más edad de la Argentina. «El motociclismo es una manera de continuar la vida», declaró Iglesias a esta corresponsal. «Cuando llegamos a cierta edad, la gente piensa que ya no hay expectativas de vida, que no tenemos sueños, ilusiones, y no es así. Con los chicos (los moteros) yo me siento rejuvenecida. Paso toda la semana con preparativos, pensando qué haré, cómo voy a hacer el camino... Esto es como una inyección de vitalidad y de buena onda. En los encuentros que participo me encuentro con amigos a los que a veces no veo desde hace tres meses». Los encuentros comenzaron a realizarse hace cinco años. Anteriormente se limitaba a una reunión de amigos que salían a tomar un café o a compartir un asado en la costa. Actualmente, además de contar con una mayor organización, se ha tornado más comercial, aunque «la prensa no ayuda mucho a difundir estos eventos», se quejó. «Lo bueno es que esto hace que no solamente nos reunamos con amigos, sino que también permitió que empezáramos a cambiar la imagen negativa de los moteros, aquella que nos trajeron de Norteamérica, que nos puso como a los chicos

malos de la película. Nosotros buscamos formar una gran familia, reunirnos y ver amigos que por circunstancias espectaculares no podemos ver seguido», explicó la motquera más famosa.

### Su inicio

Durante el diálogo, Iglesias describió por qué se inició en el motociclismo: «En Buenos Aires, yo siempre me manejé en moto por comodidad, pero me sumé a esta iniciativa después de la muerte de mi esposo, para paliar mi soledad, el cambio trágico que se padece cuando desaparece el compañero. Comencé a ir con los jubilados y me sentía más enferma, venía más deprimida. Hasta que después de ver invitaciones a los encuentros en el taller mecánico donde hago arreglar la moto, decidí ir y me enganché. Me gustó la forma de ser de los chicos y despeje las dudas que tenía, ya que me pintaban a jóvenes agresivos y pandilleros, y nada que ver con eso: son corderitos. A mí me respetan muchísimo».

### Los años moteros

Los 71 años y la moto Chopera Revel 250 hicieron que Nélide Iglesias se convirtiera en la mujer de más edad que practica el motociclismo. «No hay otra persona de mi edad que haga esto. Por ahí vienen mujeres de acompañante pero no superan los cuarenta y cinco años», aclaró. «Yo ya dije que mientras tenga 'piola en el tarro' voy a seguir participando y llevándome el premio a las veteranas. Tengo tantos que no caben más en el cuarto donde los guardo», comentó con orgullo. Su moto la lleva a todas partes. Fue a Misiones y está preparando un viaje a San Luis. Sin embargo, piensa bien a dónde ir porque trata de participar de encuentros que se desarrollan en lugares a los que nunca fue, como es el caso de Paso de los Libres, ciudad en la que estuvo la semana pasada. «Nosotros con estos encuentros damos un poco de alegría y colorido al pueblo anfitrión», afirmó. El Primer Encuentro Nacional e Internacional de Motos, auspiciado por la Municipalidad local, se desarrolló en Firmat con total tranquilidad. Lo recaudado fue a beneficio del Hogar del Niño. Su sumó a este evento el infundente Valentin Presecán y su moto.

Guatimozín

## Muestra itinerante de artes plásticas

El pasado 12 de septiembre finalizó en Guatimozín la 6ta. Muestra Itinerante Regional de Artes Plásticas de Proceder, que permitió revalorizar e integrar el territorio con la selección de obras de distintos géneros -naturaleza, paisaje, retrato, expresiones libres, esculturas y grabados-, aportando a la zona un mejor nivel plástico creativo. La muestra se llevó a cabo en la Casa de la Cultura de Guatimozín, donde la exposición estuvo coordinada por los integrantes del taller de pintura

«La Vieja Estación» de esta localidad. Para el público asistente, las obras más destacadas fueron: en dibujo «Como notas musicales, como poesía, como mujer...» de Adriana D'Andrea; en escultura «Protección» de Miguel L. Gozzarino, una obra en madera que plantea la protección contra el sida; y en pintura «Desafío» de Alicia Di Giuseppe. «Los descamisados de Eva» de Margarita Villarreal, «Cuentos de otoño» de Elena Torres, «Ayer de Nely Di Giuseppe, y «Contra Reloj» y «Ocaso» de Graciela Peirano.

Chañar Ladeado

POR MARCELO MURATORO

Encuentro Juvenil de Cultura

# Los chicos quieren ganar en Santa Fe

El domingo pasado se realizó en la ciudad de Las Rosas la instancia regional del Encuentro Juvenil de Cultura 1999 organizado por la provincia de Santa Fe. En el mismo participaron jóvenes y adolescentes de Chañar Ladeado que por quinto año consecutivo y con el apoyo comunal asisten a este tipo de evento. En varios de los rubros en los que intervinieron lograron buenos resultados, lo que habla de la preparación que tuvieron en los meses previos. Así, en Danza Folclórica, María Fernanda Comba y Maximiliano Gaglietti obtuvieron una mención especial; y en Literatura rubro Poesía, Luciana Garavaglia y David Rey Silva accedieron al primer premio.

Además, en Espectáculos Callejeros rubro Comparsa prevaleció la experiencia de la Prof. Claudia Panero junto a un grupo de 23 alumnas, quienes se alzaron con el primer premio. En fotografía, alcanzó una mención especial el alumno de la Escuela de Educación Técnica N° 289 Mauro Piedrabuena; en este rubro también participó Nina Gennovesio. Caterina Traverso y Alejandro Re se llevaron el primer premio en Periodismo Radial. Evelyn Delprete fue la representante chañarense en el rubro Pinturas.



Susana Garcia apoya estos eventos culturales que convocan a los adolescentes santafesinos.

De esta manera sólo resta cumplir con la última etapa provincial, que se desarrollará en noviembre en la ciudad de Santa Fe, donde ya han puesto sus esperanzas estos jóvenes que se preparan con tanta dedicación y trabajo. Susana Garcia, presidente comunal e incondicional promotora de estas actividades culturales desde 1994 -inicio de este evento provincial-, felicitó a los participantes locales.

Rufino

POR VALERIA QUINTILLA

## Las Olimpiadas Matemáticas Provinciales comienzan hoy en Rufino

Hoy darán inicio las Olimpiadas Matemáticas Provinciales a desarrollarse en las instalaciones del Colegio Nacional N° 50 de Rufino. Para el evento se espera la presencia en la ciudad de un grupo importante de estudiantes que -habiendo pasado instancias colegiales, zonales y regionales- se pondrán a prueba en esta etapa provincial que les dará el paso a la última instancia de carácter nacional. En el día de hoy se realizarán las eva-

luaciones a los participantes, las que serán evaluadas durante la misma tarde. Se prevé para el mediodía o tarde del viernes la mención de quienes pasarán a la instancia nacional en representación de la provincia de Santa Fe. Rufino, elegida como centro del certamen, también tendrá sus representantes en distintas categorías. Son alumnos pertenecientes a las escuelas Agrícola, Colegio Nacional y Colegio Mercicordia.

Hughes

## La comunidad vive sus fiestas patronales

Desde la jornada de ayer, la parroquia de Hughes comenzó a vivir la Novena de Santa Teresita del Niño Jesús, Patrona del pueblo. Luis Farinello -cura párroco de Nuestra Señora de Luján de Quilmes- inició la Novena. Además participaron el sacerdote Ricardo Facci y otros de diversas parroquias. El programa previsto es el siguiente: **Jueves 23**: Por los enfermos. **Viernes 24**: Por los hijos de los hogares hughenses (sacerdote Diego Buffón). Cada familia traerá una flor que represente a sus hijos. Esa noche las madres y padres podrán venir con sus pequeños para que sean bendecidos. **Sábado 25**: Por los agricultores y trabajadores. Se pedirá para que haya suficiente pan y trabajo en todas las casas. Unánimes para rezar por esta intención tan importante: los pobres y los desocupados. **Domingo 26**: Por los difuntos. Se invita especialmente a todos los familiares de las personas fallecidas en 1999. **Lunes 27**: Por los jóvenes, niños de catequesis y escuelas de este pueblo.

**Martes 28**: Día de la Familia. Por los hogares. En esta misa los esposos renovarán su compromiso matrimonial. **Miércoles 29**: Por todas las instituciones de Hughes: centros culturales de baile, deportes, círculos tradicionalistas, etc. **Jueves 30**: Día del Sacramento de la Confesión. Misa penitencial en reparación de los pecados. Actividad preparatoria para celebrar la fiesta de mañana con el gozo de un corazón purificado. Habrá sacerdotes para confesar. **Octubre** **Viernes 1**: Feriado para Hughes. 10: Misa de Santa Teresita. 17:30: Procesión con las imágenes de la Virgen de San Nicolás y Santa Teresita. Celebración de la Misa (sacerdote Juan Carlos Pellegrino). Luego de la celebración de la Santa Misa tendrá lugar una fiesta popular, donde se realizarán sorteos, habrá canciones y bailes, y participará la Banda de Hughes, dirigida por el maestro Héctor Vigna. Cabe agregar que durante esta novena habrá en el templo un canasto para recibir donativos para las familias necesitadas.



El Tétanos es una enfermedad que se puede adquirir con cualquier herida, aunque fuera pequeña. Usted... ¿está vacunado?



Hoy comienza una seguidilla de paros

# Otra vez hay conflicto con los empleados comunales en Sancti Spíritu

**Reclaman el pago de los sueldos. Se desconoce cuántos obreros se plegarán a la medida de fuerza. El Sindicato dice estar dispuesto a llegar hasta las últimas consecuencias.**

(JV) - Los empleados municipales de Sancti Spíritu llevarán a cabo un **paro por 24 horas en reclamo de sueldos atrasados**, en lo que será el principio de una **seguidilla** de medidas de fuerza que adoptarán hasta tanto el presidente comunal Luis Coccoz regularice la situación, según informó el secretario general de la Asociación de Trabajadores Municipales (ATM), Juan José Gallucci.

No obstante, fuentes consultadas en la localidad indicaron que **"sólo el treinta por ciento de la planta"**, es decir unos quince obreros, serán los que se plieguen a la huelga, en tanto que **el resto desarrollará sus tareas como lo hace habitualmente**.

Consultado Coccoz al respecto, prefirió no hacer declaraciones por el momento. El gremio está **en pie de guerra**. Dice que los obreros irán al paro como consecuencia de la "agobiante situación" que viven los afiliados, y acusan a Coccoz de **"jugar con el hambre de nuestros hijos"**.

Mientras se desconocía anoche cuál sería la repercusión que tendrá la medida de fuerza, la **policía de la localidad se dispónia a vigilar de cerca los acontecimientos** para "garantizar el derecho al paro y evitar que se produzcan incidentes".

La ATM denunció ayer que "hace dos meses" que la Comuna de Sancti Spíritu no abona los sueldos de los em-

pleados, que lleva "un año de atraso" el pago de horas extras.

"Encima (Coccoz) **tiene a los trabajadores amenazados, los trata como si fueran animales**. Está permanentemente amenazando con despidos y además nos insulta", afirmó incluso el secretario general de los trabajadores comunales de la región.

El conflicto amenaza con pasar a un plano de mayor complejidad, puesto que el sindicato asegura que las autoridades de la localidad retienen indebidamente parte de los haberes. **"Des cuenta de los sueldos los impuestos, el pago del cable, el teléfono, la luz... manejan la plata de los trabajadores a su antojo"**, se quejó Gallucci.

Acusó además al presidente comunal de tener a su cargo "matones y patovicas que no valen nada" para presionar a los obreros.

El paro que se desarrollará durante la jornada de hoy tendrá una duración de 24 horas. No obstante, la medida se reeditará el lunes próximo, en esta oportunidad por dos días; el 3 de octubre pararán por 72 horas, y posteriormente lo harán **por tiempo indeterminado**, "con una olla popular y demás actos de repudio", dijeron los gremialistas.

Al margen del rosario de huelgas que emprenderán, la ATM anunció que **solicitará ante el Gobierno provincial la intervención de la Comuna**. "El viernes le vamos a meter una denuncia por incumplimiento de funcionario público; el lunes lo vamos a demandar por retención indebida; y a medida de que se vaya calentando la caldera le vamos a meter tanto a él (Coccoz) como a su secretario, una denuncia por enriquecimiento ilícito", anticipó Gallucci.

**"Que no asuma"**

De ser posible, **trataremos de que el 10 de diciembre no pueda asumir**.

Amenaza con que va a echar a los empleados, pero **el que se va a tener que ir es él**, reconoció Gallucci con referencia a Coccoz, quien en las elecciones del 8 de agosto cosechó una nueva reelección al frente de la Comisión de Fomento.

"El (Coccoz) firmó actas en la Secretaría de Trabajo, en las que se hacía responsable de pagar, pero hasta el día de la fecha no cumplió. Ahora que se atenga a las consecuencias...", amenazó el sindicalista.

Advertió que la huelga iba a realizarse originalmente en agosto, pero temiendo que se la considerara una "medida política", se postergó. **"Este es un paro por hambre"**, enfatizó el secretario general de la ATM.

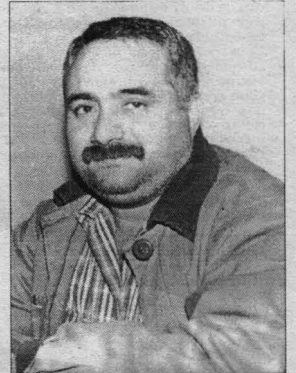
**"Pagó su campaña política con el sueldo de los trabajadores"**, agregó. Por eso, según Gallucci, si el presidente comunal no tiene el dinero para pagar lo que debe **"tendrá que ir a robar, pero a otro lado"**.

## Temor a los disturbios

Mientras la policía alista a sus hombres para evitar que se produzcan incidentes, Gallucci asegura que sus afiliados **están "dispuestos al enfrentamiento con los matones de Coccoz"**.

"Vamos a dar batalla, no nos vamos a quedar con los brazos cruzados. El (Coccoz) no sabe lo que es un obrero con hambre, **somos capaces de llegar hasta las últimas consecuencias**. Si él tiene matones y guapos, nosotros también tenemos amigos...", advirtió Gallucci.

No obstante, puntualizó que son capaces de llevar adelante el paro "sin ningún tipo de desmán" y garantizó: **"Nadie va a probar ni una gota de alcohol**. No queremos que después digan que somos negros o borrachos y que vamos a hacer lío".



Juan José Gallucci, secretario general de los Municipales.

**Golosinas MAR & VAL**

**CIGARRILLOS: FRACCIONAMOS TODAS LAS MARCAS**

Rhodesia 5 x	\$ 1,00
Kremocosa 5 x	\$ 1,00
Choc. x 15 gr. Georgalos 10 x	\$ 1,00
Dancing x 50 U.	\$ 3,40
Alf. Turimar triple 6 x	\$ 1,00
Alf. Turimar simple 13 x	\$ 1,00
9 de Oro x 220 grs.	\$ 0,65
Coca, Pepsi, Seven lata	\$ 0,55
Budines 2 x	\$ 1,00
Chupelines Cosmos x 50	\$ 1,80
Alf. Fantoche triple	\$ 0,30
Choc. Hamlet - Chonik 3 x	\$ 1,00

**TODO EL SURTIDO PARA SU KIOSKO**

**GRAN SURTIDO EN BOMBONES**

**BELGRANO 148 - TEL. 436 283**

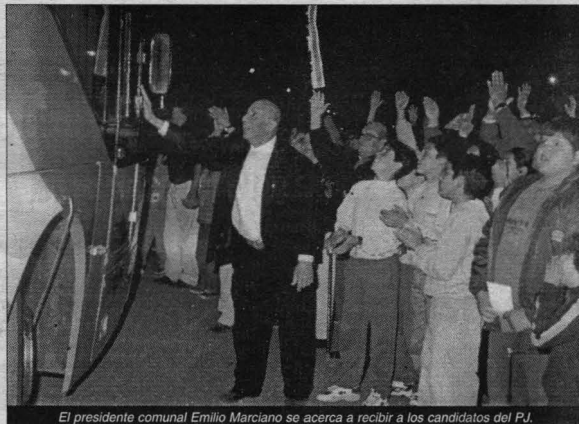
Horario corrido de 8 a 22, de lunes a domingo inclusive feriados

## Murphy

# Duhalde saludó a Emilio Marciano y su gente



Duhalde y Reutemann saludan al PJ de Murphy desde arriba del ómnibus.



El presidente comunal Emilio Marciano se acerca a recibir a los candidatos del PJ.

En su recorrida por el sur santafesino, en la noche del jueves último pasó por Murphy la comitiva del candidato a presidente y vicepresidente por el PJ, Eduardo Duhalde y Ramón Ortega respectivamente, acompañados por el gobernador santafesino Jorge Obeld y quien lo sucederá en el cargo, Carlos Reutemann. Una numerosa cantidad de partidarios, junto al presidente comunal de Murphy

y jefe del PJ local, Emilio Marciano, esperaba a Duhalde para demostrarle su apoyo para las próximas elecciones presidenciales.

Dado lo avanzado de la hora, pasadas las 20.30, el colectivo en que viajaban se detuvo a unos pocos metros de la Unidad Básica «Eva Perón» y desde el mismo, asomado por arriba del vehículo, Duhalde ensayó un breve discurso en el que manifestó su agra-

decimiento al público por haberlo esperado, además de asegurar que **"el 24 no sólo vamos a ganar sino que vamos a refundar la Nación"**.

Además, los presentes le pidieron a «Palito» Ortega que cantara, pero como no podía hacerlo, prometió volver con la guitarra.

Por su parte, Reutemann dijo que no podía pasar por Murphy y no detenerse a saludar a **"su amigo Emilio Marciano"**.

Teatro Cubano del mejor ...!

# FRESA y CHOCOLATE



**5 Años de éxito en la Habana**

**Viernes 24 - 22 HS.**  
Centro Cultural Municipal Sala II

**Mercado de Hacienda de Liniers**



**Entrada récord y bajas de hasta 8 por ciento**

**BUENOS AIRES.** (Telam). - Una entrada récord se registró ayer en el **Mercado de Hacienda de Liniers**, con 24.705 cabezas y los precios sufrieron un derrumbe que osciló entre cinco y ocho por ciento, acumulando en el caso de los novillos, desde el lunes, una caída de 30 por ciento. El ingreso de la víspera sólo fue superado en esta década el 23 de noviembre de 1992 cuando entraron 28.362 cabezas y superó otra marca histórica, la del 21 de junio de 1994 cuando habían llegado a Liniers 23.410 animales. En esta semana las entradas sumaron hasta ayer 41.272 vacunos. El exceso de oferta mostró una plaza muy floja en materia de precios desde el comienzo de las operaciones y el rubro más afectado fue el de novillos con caídas de hasta 8 por ciento. Vaquillonas, terneros y novillitos perdieron hasta 5 por ciento y las vacas y toros tuvieron un panorama menos desfavorable. Las subas logradas durante la huelga de transportistas se esfumaron totalmente, quedando ahora los precios en niveles menores a los de antes del movimiento de fuerza. Para las haciendas regulares las pérdidas fueron grandes y los precios de las ventas al contado registraron verdaderos récord a la baja.

**PRECIOS MAXIMOS**

NOVILLOS CRUZA INDICA	0,78
NOVILLOS CRUZA EUROPEA	0,74
NOVILLOS OVEROS NEGROS	0,85
NOVILLOS PESADOS TIPO EXPORT.	0,68
NOVILLOS ENTREPESADOS	0,80
NOVILLOS MEDIANOS	0,812
NOVILLOS LIVIANOS	0,812
NOVILLITOS	0,90
VAQUILLONAS	0,925
TERNEROS	1,07
VACAS LIVIANAS	0,768
VACAS DE CARNICERIA	0,58
VACAS GORDAS	0,50
VACAS DE CONSERVA	0,36
TOROS	0,60

**COTIZACIONES DE LOS GRANOS EN LOS MERCADOS DISPONIBLES**

**BUENOS AIRES** (Telam). - Precios de los cereales y oleaginosas comercializados en los mercados físicos de granos, con entrega inmediata y pago al contado, correspondientes al **21 de septiembre**, suministrados por la Bolsa de Cereales.

**DARSENA**

Producto	Anterior	21/09	% Variación
Trigo Duro	S/C	121,00	--
Maíz Duro	87,00	88,00	1,15
Soja	S/C	S/C	--
Girasol	S/C	S/C	--

Cotizaciones de la **Cámara Arbitral de Rosario** por mercadería a remitir sobre vagón o camión, con recibo en destino:

Producto	Anterior	21/09	% Variación
Trigo Duro	114,00	113,90	-0,09
Maíz Duro	87,80	87,90	0,11
Maíz Dentado	87,80	87,90	0,11
Sorgo	65,00	64,80	-0,31
Mijo	135,00	135,00	0,00
Soja	180,10	179,80	-0,17
Girasol	180,00	179,00	-0,56
Lino	S/C	S/C	--

**Venezuela autorizó la importación de carne argentina con hueso**

**BUENOS AIRES** (Telam). - Como reconocimiento al éxito logrado en la lucha contra la aftosa y el mejoramiento general de la sanidad animal, Venezuela aprobó el ingreso a su territorio de carne argentina con hueso. La información oficial consigna que hasta el momento, Argentina sólo podía exportar a Venezuela carne bovina fresca y deshechada, de las que envió unas 700 toneladas entre 1997 y 1998. El levantamiento de las medidas que condicionaban el ingreso de carne argentina fue adoptado por el director del Servicio Autónomo de Sanidad Animal (Sasa) de Venezuela equivalente al Senasa local. En la comunicación de la resolución el director del Sasa informó que ese país acepta también el certificado sanitario propuesto por el Senasa para la importación de carne con hueso. *«La mencionada apertura está directamente relacionada con el cese de vaca febril contra la fiebre aftosa en nuestro país», señaló la información del Senasa, que también recordó que en mayo del 2000 Argentina alcanzará el estatus de País libre de aftosa sin vacunación.*

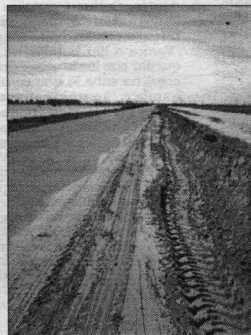
**San Gregorio**

*Lo aseguró el titular de Vialidad, Claudio Tbaldo*

**La Provincia impedirá la inundación de la ruta 14**

**Claudio Tbaldo, administrador general de la Dirección Provincial de Vialidad, indicó que las obras de alcantarillado y un canal que desagote a La Picaza en la laguna El Chañar evitarán que el agua cubra la ruta provincial N° 14.**

El administrador general de la Dirección Provincial de Vialidad, Claudio Tbaldo, en diálogo con esta corresponsalia, abordó problemas que sufre la región en materia vial. Hasta el momento, Savic, la empresa que gana la licitación de la repavimentación del tramo María Teresa - Christophersen ruta N° 14,



El Gobierno de Santa Fe hará todo lo posible para evitar la inundación de la ruta 14.

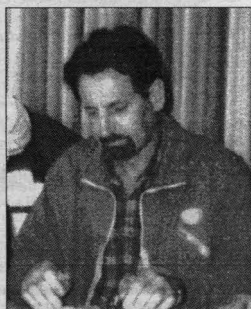
**Rufino**

*La comunidad contra el robo*

**Se conformaría una Junta de Seguridad Urbana**

Ante algunos robos registrados en el transcurso de la semana pasada, los comerciantes de la zona céntrica de la ciudad solicitaron al Municipio una reunión con las autoridades para plantear la problemática y llegar a una solución que beneficie a la comunidad. El pedido tuvo respuesta inmediata y el sábado al mediodía, en el Salón Verde del Municipio, se desarrolló una reunión de la que participaron los comerciantes firmantes de la nota, representantes de instituciones, el intendente electo y autoridades municipales. Expuesta la problemática de la seguridad en esta ciudad, se determinó un accionar a corto plazo para lo que se convocará a comerciantes y representantes de instituciones y autoridades a conformar una Junta de Seguridad Urbana. Entre otras cosas se recabará información de distinta índole y se estudiará la

no toma medidas de prevención, tornando peligroso el desplazamiento de los vehículos. Esto se observa en los escasos cartelitos indicadores, muchos de ellos caídos, que no previenen al automovilista, por ejemplo, de que la capa asfáltica sube o baja abruptamente, y en la débil señalización que hay a la noche -tan sólo una y tenue balizapara prevenir sobre los equipos de trabajo dejados en la banquina. Tbaldo expresó que esta situación «es responsabilidad de la empresa. «Vialidad Provincial -continuó- es quien controla la obra, de manera que Savic es inspeccionada permanentemente. Les plantearemos esta inquietud para que se tomen las medidas de seguridad correspondiente. Otro problema que se suscita en la ruta provincial N° 14 se encuentra en el tramo entre San Gregorio y Diego de Alvear, donde hay lugares con gran cantidad de agua en las banquetas que son consecuencia de las crecidas de las napas freáticas provocadas por la inundación de la Cuenca de La Picaza. Cabe señalar que en los últimos días camiones de Vialidad volcaron tierra en las zonas más comprometidas. Actualmente se está repavimentando el tramo entre María Teresa y Christophersen. Pero como el sector entre Christophersen y la ruta nacional N° 7 está licitado pero no adjudicado, estamos trabajando en forma preventiva, ya que se viene el período de lluvias y hay que tratar de que las crecidas de las lagunas no comprometan la ruta. De todos modos, ayer se reunió personal de Estudios y Proyectos de Vialidad con gente de la Unidad Ejecutora, que es la entidad que maneja el préstamo que financia esta obra, para evaluar esta situación, porque cuando se hizo el proyecto para repavimentar ese tramo no existían los actuales proble-



Claudio Tbaldo, administrador general de la Dirección Provincial de Vialidad.

mas de agua», explicó el administrador de Vialidad Provincial. En otra parte del diálogo, se le preguntó a Tbaldo si se ha tomado alguna medida, conjuntamente con la Dirección de Hidráulica de la Provincia, que prevenga el posible desborde de La Picaza y el consecuente corte de la ruta N° 14 a la altura de la Estancia «Las Carolinas». El titular de Vialidad respondió: «Estamos trabajando permanentemente con Hidráulica. Lo que pasa es que el tema de La Picaza es bastante complejo. Como se va siguiendo la situación día a día, estamos estudiando las medidas más convenientes a tomar. En estos momentos, estamos viendo la posibilidad de un canal alternativo que desvíe las aguas de La Picaza a la laguna El Chañar en Teodelina. Además, ya fue licitada y acordada la obra de alcantarillado. Ambas obras contendrían el desborde, por lo que la ruta provincial N° 14 no se vería afectada en ese tramo», indicó.

**Piden demoler una casa ante su posible derrumbe**

Por medio de una minuta, el bloque justicialista del Concejo de Rufino solicitó que se tomen medidas para la demolición de una casa ubicada en calle Morán a la altura del 420. Además, se sugirió que se tomen medidas de inspección similares en todo el ejido urbano. En esta oportunidad, el reclamo reitera uno anterior realizado el año pasado por el mismo caso y que con el paso del tiempo ahora se ha agravado. El pedido surgió de los vecinos del lugar ante el posible derrumbe del edificio en cuestión y la verificación del inconveniente hizo que la minuta se aprobara sin objeciones en el recinto del Concejo Deliberante. Durante el año pasado se ocupó intensamente de la situación hídrica dejando algunos casos para más adelante. En este momento la realidad es otra y se consideró que es preciso tratar el inconveniente planteado por medio de la minuta.

FUTBOL



# San Lorenzo volvió a derrotar a Boca

Al igual que en el partido de ida, los de Ruggeri ganaron 1-0 con gol de Morel Rodríguez y quedaron muy cerca de la clasificación.

**BUENOS AIRES.** (INFOSIC). San Lorenzo, que jugó con la mayoría de los jugadores titulares, venció anoche a Boca Juniors por 1-0 y aumentó sus chances de acceder a los cuartos de final de la

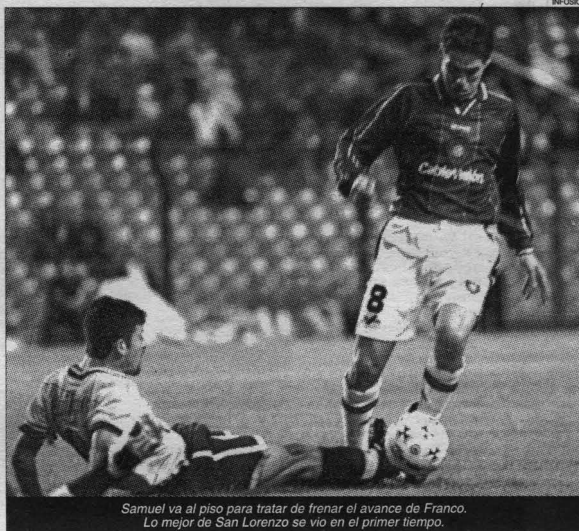
Copa Mercosur, disputada la quinta fecha del Grupo C del certamen. En el otro partido de anoche, San Pablo de Brasil derrotó como local 2-0 a la Universidad Católica chilena.

La apuesta de Oscar Ruggeri de jugar en la Bombonera con el mejor equipo tuvo su premio con una victoria que le permite, con nueve puntos, acercarse a la clasificación para la segunda ronda.

Lo contrario le sucedió a Boca, que priorizó el encuentro que protagonizarán ambos equipos el domingo por el torneo Apertura en el mismo escenario y cuando decidió cambiar con el ingreso de Guillermo Barros Schelotto, Riquelme y Diego Cagna, fue demasiado tarde.

A San Lorenzo le alcanzó con la prolijidad de sus volantes, la movilidad de Raúl Estévez y el error de Oscar Córdoba en el gol de Morel Rodríguez para aventajar a un Boca que sintió las ausencias de jugadores claves.

Si bien se repartieron la tenencia de pelota a partir de las imprecisiones que dominaron la primera parte del partido, los pibes de San Lorenzo se las ingenieron para superar a José Basualdo y a José Pereda en el centro del campo.



Samuel va al piso para tratar de frenar el avance de Franco. Lo mejor de San Lorenzo se vio en el primer tiempo.

<b>Boca</b>	<b>San Lorenzo</b>
<b>0</b>	<b>1</b>
<p>Oscar Córdoba Traverso Bermúdez Sismiel Metelán Basualdo Pereda Navas La Padua Palermo Barjho DT: Carlos Bianchi</p>	<p>Campagnuolo Tuzzo Ameli Yván Córdoba Morel Rodríguez Pusinen Michelini Franco Romagnoli Raúl Estévez Romeo DT: Oscar Ruggeri</p>
<p><b>Gol:</b> P.T.: 29' Morel Rodríguez (S). <b>Cambios:</b> S.T.: 15' Guillermo Barros Schelotto, Riquelme, Cagna por Basualdo, Navas y Barjho (B), 22' Gallardo por Romagnoli (S), 38' Saric por Pusineri (S), 45' Ortiz por Romeo (S). <b>Amonestados:</b> Bermúdez, Barjho, Metelán, La Padua, Pereda, Guillermo Barros Schelotto (B); Franco, Campagnuolo, Ameli (S). <b>Expulsados:</b> S.T.: 28' Pereda (B), 46' Franco (S). <b>Árbitro:</b> Horacio Elizondo. <b>Estadio:</b> Boca Juniors.</p>	

**Posiciones**

Equipos	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Dif.	Pts.
San Pablo	5	3	1	1	11	7	+4	10
San Lorenzo	5	3	0	2	7	5	+2	9
Boca Jrs.	5	2	1	2	7	4	+3	7
U. Católica	5	1	0	2	1	6	-5	3

**Próximos partidos (7/10):**  
San Lorenzo vs. San Pablo  
U. Católica vs. Boca Jrs.

En la segunda etapa saltaron a la cancha Guillermo Barros Schelotto, Román Riquelme y Diego Cagna para darle sustento a una estructura de Boca sin contenido. El dominio del partido cambió de manos. Palermo no estuvo tan solo y los volantes visitantes no hacían pie ante el juego de Cagna y Riquelme. Y llegaron las chances de gol para Boca: Palermo desperdició una inmejorable

chance ante Campagnuolo, Riquelme tiró afuera un tiro libre en la puerta del área y otra vez el arquero sanlorensicista le ahogó el grito de gol al rubio delatante. Boca se acordó tarde de modificar la historia, pero San Lorenzo respondió y se quedó con un triunfo clave en las posibilidades de cada uno de continuar en la Copa Mercosur.

## River recibe a Cruzeiro con dos objetivos

Los millonarios, que jugarán con varios suplentes, enfrentan a los brasileños por la Copa Mercosur, pero el resultado también servirá para la Recopa.

**BUENOS AIRES.** (Télam). River Plate, con la ausencia de varios titulares, jugará hoy ante Cruzeiro de Brasil por el Grupo A de la Copa Mercosur, competencia en la cual sus chances para avanzar a la próxima fase son mínimas, y por la segunda final de la Recopa Sudamericana. El encuentro comenzará a las 21.40, se jugará en el estadio Monumental y será arbitrado por el paraguayo Ubaldo Aquino, quien tendrá con auxiliares a sus compatriotas Robert Troxler y Nelson Cano. El partido tiene dos intereses bien diferenciados para River: la Copa Mercosur y la Recopa Sudamericana. En la Mercosur las posibilidades de River son pocas: el líder del grupo es Palmeiras con 11 puntos (+12 en saldo de goles), Cruzeiro 10 (+8), River 4 (+4) y Racing no tiene puntos y ya está eliminado. River necesitaría vencer a Cruzeiro y Racing, si es posible por varios goles, y esperar que en la última jornada Palmeiras le gane a Cruzeiro en Belo Horizonte. Es tan complicada la misión para River que el entrenador Ramón Díaz optó por no colocar ante los brasileños a Pablo Aimar, Javier Saviola y Leonardo Astrada, en una evidente muestra de

que Ramón Díaz no cree mucho en la clasificación. Por la Recopa River debe vencer por tres goles de diferencia, porque perdió en Belo Horizonte por 2-0 y en caso de ganar por dos tantos de diferencia el título quedará vacante. Lo insólito de esta edición de la Recopa es que River recién se enteró que iba a definirse con los resultados en la Copa Mercosur, minutos antes de salir a jugar en Belo Horizonte. Está claro que Cruzeiro puede "matar dos pájaros de un tiro", ya que si empatase clasifica para la próxima fase de la Mercosur, y además ganará la Recopa por primera vez en su historia.

<b>River Plate</b>	<b>Cruzeiro</b>
<p>Bonano Lombardi Trota Ramos Acosta Escudero Gabriel Pereyra Gancedo Ahnarez Castillo o Cardetti Quires DT: Ramón Díaz</p>	<p>André Gustavo Chris Marcelo Ujan André Luiz Djair Donizete Valdo Paulo Isidoro Muller Alex Alves DT: Levir Culpi</p>
<p><b>Árbitro:</b> Ubaldo Aquino (Paraguay), secundado por sus compatriotas Robert Troxler y Nelson Cano. <b>Estadio:</b> River Plate <b>Hora de comienzo:</b> 21.40. Televisa Tyc Max.</p>	

## Un empate insuficiente para Gimnasia

En el encuentro postergado de la primera fecha de la Apertura, el Lobo igualó con Chacarita 0-0.

**LA PLATA.** (INFOSIC). En un encuentro que completó la primera fecha del torneo Apertura, Gimnasia y Esgrima La Plata empató ayer sin goles frente a Chacarita Juniors y perdió otra oportunidad de sumar puntos como local en su objetivo de clasificarse para jugar la Copa Libertadores del año 2000. Ambos equipos concluyeron el partido con un hombre menos por las expulsiones de Favio Fernández, a los 43 minutos del primer tiempo, y Hernán Pagés a los 29 minutos del segundo, en los dos casos por doble amonestación. Gimnasia necesitaba conseguir los tres puntos para sus aspiraciones de ganar un lugar en la próxima Copa Libertadores que disputarán Boca, River y los dos primeros equipos de una tabla que sumarán los puntos obtenidos en los últimos tres campeonatos. El local suma siete puntos en el torneo Apertura mientras Chacarita, comprometido con el promedio de los descensos, acumula 6 unidades. Gimnasia tomó la iniciativa en el comienzo del primer tiempo, aunque el juego fue de ida y vuelta y con chances de gol para ambos. En el inicio del complemento Gim-

nasia salió dispuesto a quedarse con la victoria y puso en riesgo la valla funebre. La más clara, con un disparo de Sava que se estrelló en el travesaño. Chacarita no se quedó atrás y en un juego entretenido se acercó a Noce, cuando Sanguinetti salvó sobre la línea una definición de Schiavi. Con la imposibilidad de concretar los ataques y el cansancio de los jugadores, el partido comenzó a decaer y se hizo monótono y sin emociones, hasta terminar 0-0.

<b>Gimnasia (Lp)</b>	<b>Chacarita jrs.</b>
<b>0</b>	<b>0</b>
<p>Noce Sanguinetti San Esteban Cufri Guidi Troglin Favio Fernández Sava Messera Gatti Alonso DT: Gregorio Pérez</p>	<p>Saccone Serafin García Diego Capria Schlavi Pagés Rivero Lordon Paris Rubén Capria Alex Rodríguez Carraro DT: Héctor Rivoira</p>
<p><b>Cambios:</b> S.T.: 12' Muller por Capria (CH), 26' Dueña por Gatti (G), 27' Ferrer por Carraro (CH), 37' Darino por Sanguinetti (G) y 41' Furios por Paris (CH). <b>Expulsados:</b> P.T.: 43' Favio Fernández (G), S.T.: 29' Hernán Pagés (CH). <b>Árbitro:</b> Sergio Pezzotta.</p>	

# BASQUET



## En Bahía, Estudiantes e Independiente animan el adelanto

Uno de los candidatos a obtener el título de la Liga Nacional de Básquetbol, Independiente de General Pico, visitará hoy a Estudiantes de Bahía Blanca, que perdió los partidos jugados en las dos jornadas iniciales del torneo.

El encuentro, que se jugará desde las 21.10 en el estadio Osvaldo Casanova, abrirá la tercera fecha del certamen y será televisado por Tyc Sports; los árbitros serán Juan Quesada y Mario Aluz.

Independiente, actual subcampeón, comenzó con una derrota en su casa, frente a Boca, tras jugar dos tiempos suplementarios el domingo se recuperó frente a Quilmes de Mar del Plata.

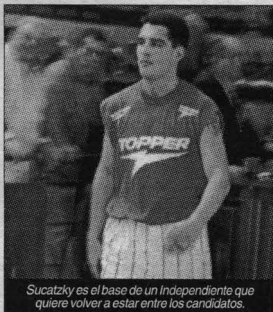
Para hoy habría dos novedades de importancia en el equipo de Carlos Bualó. Los rojos contrataron al tercer extranjero, el pivote estadounidense Eric Taylor, que mide 2,04 metros, tiene 23 años y jugó en la CBA, quien podría debutar hoy luego del fracasado intento por repatriar a Jared Prickett.

El otro debut sería el de Mauricio Pedemonte. El escolta mendocino aún no pudo jugar debido a que se encuentra en medio de un conflicto luego de que su anterior club, Central Entrerriano, reclamo la posesión de su pase.

Pedemonte se entrena con Independiente y su caso era resuelto anoche por la Mesa Ejecutiva de la Asociación de Clubes (AdC).

La posibilidad más firme es que Central Entrerriano reciba 8 mil pesos por el pase, dinero que le será descontado al club pampeano de sus derechos de televisión, y así Pedemonte sería Independiente.

Estudiantes, por su parte, es uno de los equipos que más redujo su presupuesto luego del gran cimbronazo eco-



Sucatzky es el base de un Independiente que quiere volver a estar entre los candidatos.

nómico que sufrió la temporada pasada.

Los bahienses cambiaron todo su equipo y a priori aparecen como uno de los equipos más flojos del torneo. Así lo demuestran las derrotas sufridas el fin de semana como visitante ante Peñarol y Ferro.

Para el partido de hoy, la principal novedad será en la aparición del mellizo Leandro Masieri, recuperado de una contractura en la pierna derecha y que debutará frente a su ex equipo.

El otro lesionado del plantel es Gabriel Riofrio, que aún no está en condiciones de debutar. En tanto, el partido frente a los pampeanos y el del domingo ante Olimpia de Venado Tuerto serán la última prueba para el pivote norteamericano David Van Dyke.

El jugador no conformó al técnico Daniel Rodríguez, por lo que si no mejora su rendimiento deberá marcharse del club.

## Edwards podría volver a Atenas de Córdoba

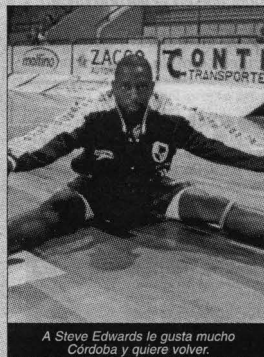
*El norteamericano quiere regresar a Córdoba y está dispuesto a bajar sus pretensiones económicas.*

El alero estadounidense Steve Edwards podría volver a Atenas de Córdoba, club que abandonó por diferencias económicas luego de un exitoso ciclo que incluyó la obtención de títulos nacionales e internacionales. Edwards habló con los dirigentes del club cordobés y les manifestó su idea de bajar sus pretensiones, ya que tiene muchos deseos de volver a la capital de la provincia mediterránea.

En la actual edición de la Liga Nacional se permite la inclusión de tres extranjeros por equipo pero Atenas decidió utilizar solo dos. Para que se confirme la vuelta de Edwards, Atenas tendría que «cortar» a uno de los foráneos que tiene en su equipo: el norteamericano Kevin Brooks y el chileno Patricio Briones. El técnico del equipo, Medardo Ligorria, aseguró antes del debut en el torneo que está «más que satisfecho» con el rendimiento de ambos, pero lo cierto es que Brooks aún no ha conformado del todo y lo de Briones continúa siendo muy pobre. Edwards estuvo en el equipo que logró el título en las temporadas 97/98 y 98/99 de la Liga Nacional. La Liga Sudamericana del año pasado y también el tercer puesto de Atenas en el Open Mc Donalds de París, en el 97.

### Boca tiene tres en la mira

Por otra parte, Boca Juniors tiene tres candidatos para suplantar al panameño Rubén Garcés, quien se fue a



A Steve Edwards le gusta mucho Córdoba y quiere volver.

probar a los Denver Nuggets de la NBA y aún no se sabe si regresará.

Uno de los candidatos es el conocido Alex Blackwell, cuyos derechos pertenecen a Andino de La Rioja. Otro es un jugador universitario de apellido Price y que mide 2,04 metros. El restante es Ron Curry, un ala-pivote de 2,03 metros y 29 años que ha jugado en el Caja Cantabria de España y en equipos de Francia e Israel.

Por último, Libertad de Sunchales espera para la semana próxima al puertorriqueño Jerome Mincy, quien está de vacaciones en su país luego de quedar eliminado de la Liga Superior con los Vaqueros de Bayamón.

El ex ala-pivote de Boca y Roca podría debutar en la quinta fecha de la Liga, cuando Libertad visite a Peñarol de Mar del Plata.

# TENIS

## Guillermo Coria anunció que en el 2000 jugará con los profesionales

*El juvenil tenista venadense confirmó que el año que viene se sumará al ATP Tour y que espera tranquilo y sin presiones ese momento.*

**BUENOS AIRES, (INFORIC, por Matias Lasnier).** A un paso de convertirse en profesional, y con el antecedente de haber ganado el torneo de Roland Garros en la categoría Juniors, el juvenil argentino Guillermo Coria disfruta de su paso por el tenis y espera «tranquilo» su entrada en el 2000 al ATP Tour. Señalado como una de las principales promesas del deporte, junto a David Nalbandian, Coria disfruta del juego cada vez que entra a un court de tenis y no siente la «presión» sobre sus hombros que significa devolverle al tenis nacional un brillo que perdió desde el retiro de Gabriela Sabatini.

El sueño para Coria comenzó el 13 de enero de 1982 cuando nació en Rufino y después siguió en su Venado Tuerto, junto a su padre, su madre y dos hermanos en una familia que se dedica al deporte. En una entrevista, Coria, dijo que la decisión de dedicar todos sus esfuerzos al tenis llegó temprano, ya que a los 12 años gracias a su padre, «que es profes-

or de tenis», se inclinó por el deporte que en la Argentina tiene como referente a Guillermo Vilas.

Justamente, otro Guillermo intentará en los próximos años revivir las tardes de esplendor de Vilas junto a nombres como Nalbandian y los ya experimentados Mariano Puerta y Mariano Zabaleta, entre otros.

Gracias a su pasión por el tenis, la misma que demuestra por River Plate llevando la camiseta con la banda roja por todo el mundo, Coria cumplió, a los 17 años, alguno de sus sueños que «tenía desde chiquito, como conocer muchos países» y «ver la Torre Eiffel».

Tan importante es el futuro de Coria que el mismo Zabaleta, el mejor jugador argentino en la actualidad, no ahorró elogios y lo describió como «un chico muy talentoso que tiene cualidades para ser un gran jugador. Tiene un gran carácter y trabaja en un grupo con Franco Davin y Gustavo Luza que lo llevan bien».

El crecimiento del juvenil se apuntaló esta temporada con resultados positivos en Roland Garros, donde se consagró campeón; además comenzó el año con el título en Mar del Plata, por el circuito Cosat, llegó a la final de la Copa Bonfiglio en Italia, a la semifinal de Wimbledon y ganó un título en Canadá.

Pero la verdadera historia como tenista comenzará la próxima temporada,

cuando juegue sus primeros torneos en el circuito profesional.

*«Jugué este año solamente en Juniors para quedar como número uno y el año que viene me voy a dedicar a full al ATP, a jugar todos torneos profesionales», puntualizó.*

Coria posee las características de juego ideales para llegar a ser un gran tenista, porque no sólo tiene el talento necesario para destacarse sino que también cuenta con una imagen que encaja a la perfección con el tenis moderno y super profesionalizado, que demanda en forma constante figuras carismáticas.

Su estilo de juego agresivo, el revés a dos manos y el pelo largo que asoma por debajo de una gorra Adidas hace que su figura remita al instante a André Agassi y Marcelo Ríos, sus dos ídolos. Durante esta semana Coria ayudará a otro de sus ídolos, Mariano Zabaleta, en los entrenamientos que el tandilense realiza en el Buenos Aires Lawn Tennis Club.

Cuando habla de su colaboración con Zabaleta, Coria apenas puede disimular una mueca de alegría que delata su «orgullo» y felicidad por codearse con uno de los jugadores «más grandes de la Argentina».

Los títulos en juveniles no lo desvelan y sabe que para destacarse en el tenis de alto nivel deberá desarrollar su «fisi-



Guillermo Coria tiene la imagen que encaja a la perfección con el tenis moderno.

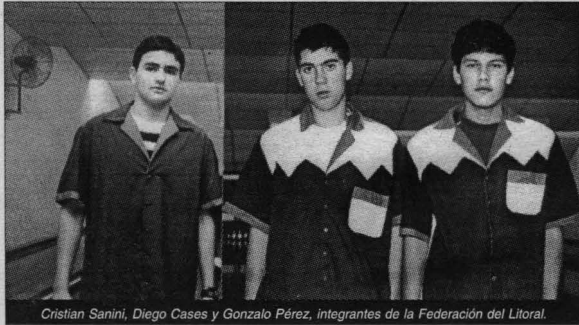
co», por lo que este año comenzó a entrenar «en el gimnasio» y hacer «ejercicios de resistencia».

«Me falta un poco en la concentración y en los golpes para pasar a profesionales que es muy difícil y para lo que hay que estar 10 puntos», señaló. Coria parece disfrutar cada momento que le ataca el tenis, como la posibilidad de «almorzar» en algún Grand Slam con Zabaleta y Hernán Gúmy y recibir «los consejos» de los jugadores argentinos que ya tienen varias temporadas sobre sus espaldas.

«Estoy contento», admite el tenista venadense, y deja el vestuario de la cancha central del Buenos Aires Lawn Tennis Club para juntarse con Davin, Luza y Zabaleta y disfrutar de la atmósfera de tenis en la que se siente tan cómodo.

**BOWLING**

# Gran actuación de la Federación del Litoral en el Argentino



Cristian Sanini, Diego Cases y Gonzalo Pérez, integrantes de la Federación del Litoral.

Una notable labor cumplieron los representantes de la Federación del Litoral de Bowling en la cual militan jugadores de nuestra zona, en el 17° Campeonato Argentino Juvenil Mixto de palos chicos jugado en Bahía Blanca, entre el 15 y 18 de septiembre. El certamen estuvo compuesto por las especialidades parejas, trios e individual y participaron 33 jugadores de las ocho Federaciones del país.

La delegación de la Federación del Litoral la integraron Diego Cases y Gonzalo Pérez (Jorge Newbery) y Cristian Sanini (Ben Hur de Rufino).

Valiéndose del sensacional desempeño de Diego Cases y Cristian Sanini, se consagraron campeones argentinos por parejas. Este logro ratifica los dichos de los protagonistas, quienes antes de partir hacia Bahía Blanca manifestaron a **El Informe Diario** su optimismo, alegando que estaban pasando por un inmejorable momento, lo cual quedó plenamente confirmado con sus despidos en la reciente competición. La modalidad trios se presentó en el segundo día del campeonato. Allí los muchachos del Litoral sintieron un poco las diferencias existentes en las canchas (distintas a las que ellos juegan habitualmente) y decayeron un poco en su rendimiento. Pudieron sobreponerse en individual, ocupando Cases y Sanini el cuarto y quinto puesto, respectivamente. También Gonzalo Pérez rindió satisfactoriamente, arribando décimo en la clasificación general y tercera en la categoría hasta 15 años. Sin dudas, una excelente tarea de este joven en lo que fue su interven-

ción en un torneo de estas características. En la copa denominada Todo Evento, la Federación del Litoral se ubicó tercera, posición que llena de orgullo a su dirigencia, considerando que hacia bastante tiempo no se cumplía una actuación tan brillante. Las autoridades felicitan a estos jóvenes jugadores, no solamente por su excelente labor, sino también por su comportamiento ejemplar.

## Torneos regionales de palos chicos y grandes

En Rosario se llevó a cabo la segunda fecha de la modalidad palos grandes, compitiendo allí dos parejas venadenses contra las rosarinas. En las canchas del Jockey Club, el martes por la noche, se cumplió otra jornada de la que tomaron parte parejas de nuestro medio.

Este torneo continuará el próximo domingo en Rosario, ciudad a la que viajarán parejas del Jockey Club 'D' y el Venado Tuerto Bowling Club 'C'. Por otra parte, quienes no vayan a Rosario jugarán en el Jockey Club un individual para completar la cantidad de líneas exigidas.

En la especialidad palos chicos, el último domingo se presentaron dos parejas de Marcos Juárez para confrontar con sus similares de Venado Tuerto. En esta especialidad, la pareja de Jorge Newbery 'B', compuesta por Orlando Mauna y Daniel Fernández se coronó campeona regional, cuando aún resta una fecha para finalizar el torneo.



Eduardo Marcolin y Enrique Felici (Jockey Club) puntúan en el Regional palos grandes.

## Resultados

### Campeonato Argentino Mixto palos chicos

Por parejas			
Pos.	Federación	Pareja	Palos
1°	Litoral	Cases - Sanini	1.353
2°	Metropolitana		1.347

Trios		
Pos.	Federación	Palos
1°	Cuyo	1.889
2°	Metropolitana	1.854
5°	Litoral	1.833

Individual		
Pos.	Federación	Palos
1°	Cuyo	2.038
2°	Metropolitana	1.984
3°	N.O.A.	Reynoso 1.977
4°	Litoral	Sanini 1.966
5°	Litoral	Cases 1.977
11°	Litoral	Pérez 1.847

### Copa Todo Evento

Pos.	Federación
1°	Cuyo
2°	Metropolitana
3°	Litoral

### Regional palos chicos (subsele V. Tuerto)

Resultados (penúltima fecha)			
Jockey Club 'B'	13	J. Newbery (M. Juárez) 'B'	2
Jockey Club 'A'	12	J. Newbery (M. Juárez) 'A'	3
Jockey Club 'B'	12	J. Newbery (M. Juárez) 'A'	3
J. Newbery (M. Juárez) 'B'	8	Jockey Club 'A'	7

### Clasificación por Equipos

Pos.	Club	Pareja	Pts.
1°	J. Newbery (V.T.) 'B'	Fernández - Mauna	163,50
2°	Jockey Club 'B'	Cases - Malaspina	116,50
3°	J. Newbery (M.J.) 'A'	Vassallo - Biondini	107,00
4°	Jockey Club 'A'	Fazio y Testa	106,50

### Clasificación Individual

Pos.	Jugador	Club	Pts.
1°	Orlando Mauna	Jorge Newbery	115,47
2°	Néstor de las Heras	Jorge Newbery	111,81
3°	Daniel Fernández	Jorge Newbery	110,69
4°	José Luis Guasoni	Jorge Newbery	107,19
5°	Aldo Malaspina	Jockey Club	107,03
6°	Juan Alberto Testa	Jockey Club	105,97

### Próxima fecha (esta noche)

Jockey Club 'A'	vs	Jorge Newbery (V.T.) 'A'
Jorge Newbery (V.T.) 'B'	vs	Jockey Club 'B'
Jockey Club 'B'	vs	Jorge Newbery (V.T.) 'A'
Jorge Newbery (V.T.) 'B'	vs	Jockey Club 'A'

### Regional palos grandes Zona Sur

Resultados (domingo 19-Rosario)			
Jockey Club 'C'	10	Rosario 'A'	7
Rosario 'B'	10	Jorge Newbery	6
Jockey Club 'C'	13	Rosario 'B'	4
Rosario 'A'	8	Jorge Newbery	7

### Resultados (martes 21- Jockey Club)

Venado Tuerto B.C. 'B'	10	Jockey Club 'C'	5
Venado Tuerto B.C. 'D'	14	Jockey Club 'A'	1
Jockey Club 'B'	12	Jorge Newbery	3

### Clasificación por Equipos

Pos.	Club	Jugadores	Pts.
1°	Jockey Club 'C'	Felici - Marcolin	103
2°	Venado Tuerto B.C. 'B'	Freyre - Freyre	91
3°	Venado Tuerto B.C. 'C'	Russo - Sensolini	91
4°	Jockey Club 'E'	Scalco - Mariani	88

### Clasificación Individual

Pos.	Jugador	Club	Promedio
1°	Bernardo Názabal	V.T.B.C.	183,30
2°	Walter Góngora	Rosario	178,87
3°	Daniel Russo	V.T.B.C.	179,79
4°	Héctor Sensolini	V.T.B.C.	179,67
5°	Enrique Felici	Jockey Club	177,11
6°	Eduardo Marcolin	Jockey Club	176,52

## AUTOMOVILISMO

# La Primera Vuelta de Peyrano atrajo al público de la cupecitas

El domingo se corrió la primera edición de la Vuelta de Peyrano para las tradicionales Cupecitas. La competencia convocó a una interesante cantidad de público, que se volcó al costado del camino para ver de cerca a estas máquinas que durante tanto tiempo escribieron una página inolvidable del automovilismo argentino.

Las cupecitas fueron arribando a Peyrano a partir del sábado, siendo recibidas frente a la plaza local. A la noche se realizó la tradicional cena a la que asistieron los competidores y que en esta ocasión se vio engalanda por la presencia de Marcos Ciani, quien recibió el saludo y la admiración de la concurrencia.

### Clasificación general

Pos.	Binomio	Ciudad	Marca	Pts./contra
1°	De Pezo - Di Santo	San Lorenzo	Chevrolet	56
2°	Quadrello - Basté	Venador Tuerto	Chevrolet	80
3°	Rocco - Wolff	San Isidro	Chevrolet	83
4°	Maldonado - Sanuy	Baradero	Ford	91
5°	Bonifati - Carrara	Venado Tuerto	Dodge	94
6°	Montani - Montani	Firmat	Ford	95
7°	Meccia - Molesi		Chevrolet	96
8°	Bonifati - Rossi	Rosario	Ford	102
9°	Diaz - Gattola	Arrecifes	Ford	103
10°	Dignani - Dignani	San Nicolás	Ford	115
11°	Rigonal - Rigonal	Rufino	Ford	116
12°	Balducci - Giacchino	Bigand	Ford	121

## GUATIMOZÍN

Colaboración: David Huguibehere

# Torneo individual de bochas en Atlético Guatimozín

El próximo domingo 26 de septiembre se llevará a cabo en las instalaciones del club Atlético Guatimozín un torneo individual de bochas para tres categorías: Categoría 'A' (jugador de primera), Categoría 'B' (jugador de segunda) y Categoría 'C' (jugador de tercera).

El modo de disputa del campeonato será de la siguiente manera: jugarán las tres categorías por separado, hasta quedar un equipo de cada categoría. Allí, jugarán el ganador de la Categoría 'A' con el ganador de la Categoría 'B'; para después enfrentar al triunfador de la Categoría 'C'. El torneo se realizará con la reglamen-

tación de la Confederación Argentina de Bochas y de la Federación de Bochas de la provincia de Córdoba, siendo fiscalizado por la Asociación de Bochas de Corral de Bustos.

En tanto, Atlético Guatimozín estará representado en las tres categorías por los siguientes jugadores: Miguel Clerici (en primera); Eladio Cufre y Samuel Ricardo (ambos en segunda); y Víctor Torres, José Leguizamón, Miguel A. Pereyra y Heredia (todos en tercera). Para mayores informes, los interesados en participar deberán comunicarse a los teléfonos (03468) 495228 y 495031.

VARIOS

VILLA CAÑAS  
POR ROSANA SIRUR

# A pleno sol se desarrolló el encuentro en el polideportivo



El Club de Leones organizó un evento que integró a la juventud cañaseña.

El lunes tuvo lugar el "Encuentro Juvenil Atlético" a nivel local organizado por el Club de Leones de Villa Cañas. Del mismo participaron alumnos de 7mo., 8vo. y 2do. Año - Tercer ciclo EGB - de todos los establecimientos educativos de Villa Cañas. A las 8:30 aproximadamente se dio inicio a las actividades con una maratón

por la ciudad, que concluyó con la llegada al Polideportivo. En las actividades programadas para el resto de la jornada por los profesores de Educación Física, los alumnos no eran agrupados por escuela a la que concurren sino que se buscaba la integración y no la competencia.

FUTBOL

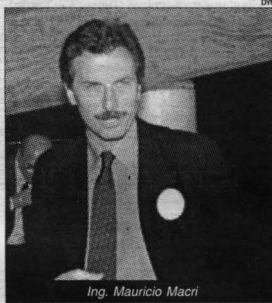
CHAÑAR LADEADO  
Colaboración José M. Eugenio

# Se inaugurará la Peña Boquense 'Miguel Alberto Nicolau'

Para el próximo viernes 29 de octubre está prevista la inauguración de la Peña Boquense 'Miguel Alberto Nicolau', que tendrá como socios a los xeneizes de las ciudades Chañar Ladeado, Isla Verde y Corral de Bustos.

Para inaugurar la Peña está prevista la realización de una gran cena en la que además se festejará el bicampeonato obtenido por Boca Juniors.

Para la ocasión está prevista la presencia del presidente de los xeneizes, el ingeniero Mauricio Macri, y de algunos de los actuales integrantes del equipo de primera división. También se contará con 'los históricos de siempre': Miguel Alberto Nicolau, Antonio Roma, Antonio Rattin, Silvio Marzolini, Carlos María García Cambón, Osvaldo Polente, Ramón Ponce, José Curioni, Nicolás Novello y Oscar Planetti. La cena se realizará en el club Sportivo de Isla Verde el 29 de octubre a las 21; pero antes, alrededor de las 20, se realizará una conferencia de prensa donde ya estará presente el ingeniero Macri. El valor de la tarjeta para la cena es de



Ing. Mauricio Macri

solamente \$7, y los interesados de la zona en acudir podrán comunicarse a los teléfonos (03468) 496120 en Isla Verde; (03468) 481875 en Chañar Ladeado; y (03468) 421649 y 423500 en Corral de Bustos.

CICLISMO

ARIAS  
Por Soledad Dolcemáscolo

# Rubén Godoy ganó el festival en Arias

El domingo pasado se realizó un nuevo festival ciclistico en el velódromo del Club Empleados del Banco Nación de la ciudad de Arias, organizado por la Comisión de Trabajo de dicha institución bancaria. La clasificación general dio como ganador a Rubén Godoy (Arias); segundo

Cristian Guttlein (Venado Tuerto); tercero Javier Pereyra (Arias); cuarto Juan Carlos Gómez (Venado Tuerto); quinto Lombardi (Venado Tuerto); y sexto Carlos Graiciano (Arias). La próxima competencia se realizará en el mes de octubre, aunque todavía se desconoce el día exacto.

# PELOTA A PALETA

VILLA CAÑAS  
Por Rosana Sirur

## Categoría veteranos B

# Valessi y Galván son campeones provinciales

El domingo 19 de septiembre se disputó en la ciudad de Rosario el Torneo oficial de la Provincia de Santa Fe organizado por la Federación de Pelota a Paleta.

La pareja integrada por Roberto Valessi y Leonardo Galván, resultó campeón provincial en la categoría veteranos. "Es mi primer partido en esta categoría, al primer partido entramos con bastante 'fierro', ganamos el partido, la zona y luego la final", precisó Valessi.

Este es el único torneo oficial a nivel provincial que se divide en fases, "la primera, en primer categoría, se jugó el 28 y 29 de agosto del corriente año en la ciudad de Alcorta, donde ningún jugador cañaseño intervino, pues es elevado el nivel. En la instancia disputada el pasado fin de semana en la ciudad de Rosario comprendió a las categorías Veteranos A B y C, pre-infantiles, infantiles, menores y

juveniles" agregó Alberto Orciani. El próximo mes de octubre en la ciudad de Rosario se disputará la tercer etapa en las categorías 2da, 3ra, y 4ta, y los representantes de nuestra ciudad tienen programado participar en las dos últimas categorías. Del torneo disputado el pasado domingo, la categoría Veteranos B esta dividida en dos zonas de tres parejas cada una. Las mismas representaban a los clubes Provincial de Rosario, Huracán de Rosario -dos parejas-, Sportsman de Villa Cañas -dos parejas-, Gimnasia y Esgrima de Santa Fe y Gimnasia y Esgrima de Rosario.

El haber ganado en la categoría Veteranos B para el próximo año Roberto Valessi y su compañero no pueden participar en esta categoría y tendrán que competir en primera: "todos jugadores de primera de más de 45 años", señaló.

# PESCA

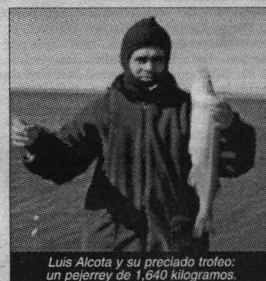
# Los pejerreyes de los hermanos Alcota

Ayer por la mañana visitó la redacción de El Informe Diario el vecino de Venado Tuerto Luis Alcota, quien orgulloso nos mostró las fotografías de los espectaculares pejerreyes que sacó junto a su hermano Carlos en Darrequeira, provincia de Buenos Aires, a unos 600 kilómetros de Venado Tuerto.

Los hermanos Alcota realizaron una gran pesca, totalizando 57 piezas de pejerrey, pero lo más significativo es que pescaron 12 pejerreyes que sobrepasaron el kilo de peso, siendo el más grande un tremendo matungo de 1,640 kilos, pescado desde las costas por Luis.

Alcota nos comentó que estos pejerreyes fueron pescados en un campo de una señora conocida nuestra, que siempre nos invitaba para que fuéramos a la laguna que está dentro del campo, porque decía que allí siempre sacaban unos matungos bárbaros, pero nosotros no le dábamos mucha bolilla porque pensábamos que exageraba mucho. Pero un día dijimos: 'vamos a ir', y fuimos, y pudimos comprobar que tenía mucha razón.

Luis Alcota aseguró que nunca en tantos años como pescador había logrado sacar un pejerrey tan grande como éste de 1,640 kilos. "Hace años que pescó, pero nunca saqué un bicho así de grande. Fuimos a todos lados, y



Luis Alcota y su preciado trofeo: un pejerrey de 1,640 kilogramos.

siempre pescamos pejerreyes de 900 gramos o un kilo, pero éste es impresionante, debe ser el bisabuelo de los pejerreyes" dijo Alcota, quien no podía disimular su alegría. También afirmó que "los bichos están en el freezer, los vamos a comer, pero al más grande casi seguro que no, me da lástima."

Por último, Alcota afirmó que junto a su hermano dentro de unos días volverán a emprender otro viaje rumbo a Darrequeira, pero esta vez irán con un par de amigos.

Leandro G. Palomieri



Los hermanos Luis y Carlos Alcota muestran los doce pejerreyes de más de un kilo cada uno.

# EL ALARGUE --->

## Jimmy Connors cree que Agassi no merece estar entre los grandes

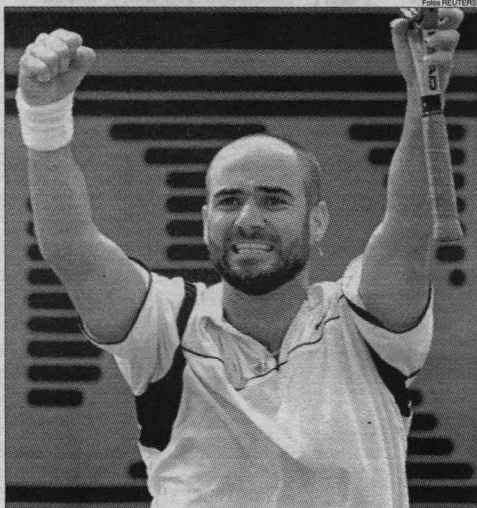


Foto REUTERS

Según Connors, «el de Las Vegas ha malgastado su talento durante muchos años».

**LONDRES (EFE).** - El ex tenista estadounidense Jimmy Connors considera que su compatriota Andre Agassi no merece ser considerado uno de los grandes tenistas de la historia, «porque el de Las Vegas ha malgastado su talento durante muchos años», según manifestó ayer a la prensa británica.

Connors refunfuñó cuando los periodistas le preguntaron si Agassi merecía ser comparado con Pete Sampras y otros grandes jugadores retirados, como John McEnroe o el sueco Bjorn Borg. «Su nombre no debería ser pronunciado en la misma frase», declaró el ex tenista. Además, Jimmy Connors no ve similitudes entre su juego y el del actual número uno del tenis mundial. «Que imiten tu juego es una gran forma de sentirse orgulloso, pero creo que se rompió el molde cuando yo me retiré», dijo el ex tenista.

Agassi, que hace tan solo dos años estaba en la posición 141 de la clasificación mundial, está realizando una temporada espectacular. Esta temporada el estadounidense ha ganado Roland Garros, con lo que se ha convertido en el quinto tenista de la historia que conquista los cuatro grandes torneos del circuito mundial y el único en cuatro superficies diferentes.

Además, Andre Agassi ha jugado esta temporada la final del torneo de Wimbledon y ha ganado el Abierto de Estados Unidos, lo que le ha llevado a colocarse como mejor jugador mundial. Sin embargo estos triunfos no asustan a Jimmy Connors. El ex tenista fue número uno durante 268 semanas, mientras que Agassi acumula «solo» 37 como mejor jugador mundial.

«No creo que volver al número uno a los 29 años sea especialmente espectacular. Ha pasado por demasiados altibajos durante su carrera y su juego no ha sido tan consistente como para estar entre los grandes, entre los que sí se encuentra Pete Sampras. Con su talento Agassi nunca debería haber salido de entre los cinco primeros puestos», manifestó Connors.

Además, Connors aprovechó la ocasión para promocionar un torneo de veteranos que se disputará en Londres, del 1 al 5 de diciembre, y en el que jugará junto a grandes figuras ya retiradas, como John McEnroe, el sueco Bjorn Borg y el francés Yannick Noah.

«Si tuviese que pagar por ver un torneo hoy, elegiría aquel en el que estuviesen McEnroe, Borg y Connors», dijo 'Jimbo'.

## En Turquía está prohibido blasfemar en los estadios

**ESTAMBUL (dpa)** - Los aficionados turcos al fútbol deberán contenerse a partir del próximo fin de semana aunque su enfado en un partido sea de dimensiones mayúsculas.

La policía turca quiere grabar en video a los aficionados y expulsar a los que sean sorprendidos profiriendo insultos o blasfemias.

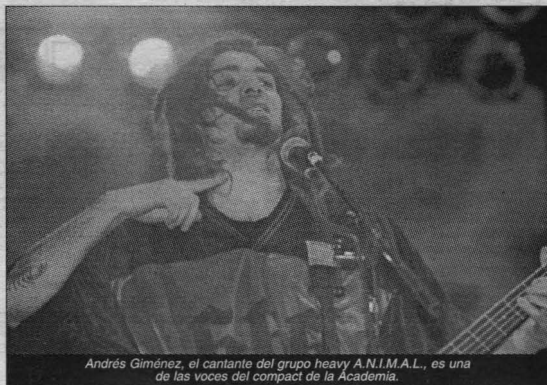
La razón que argumentan las autoridades turcas son de educación. «Las personas que blasfeman

e insultan en público son una mala influencia para las mujeres y los niños», afirmó el jefe de policía, Muntaz Karaduman.

«No se hará ninguna excepción y no se aceptará ninguna disculpa», añadió Karaduman a la agencia turca Anadolu.

Lo que no está aún claro es qué pasará cuando sean los jugadores o entrenadores los que cometan tan grave falta.

## Racing tiene su propio CD a beneficio



Andrés Giménez, el cantante del grupo heavy A.N.I.M.A.L., es una de las voces del compact de la Academia.

**BUENOS AIRES. (INFOSIC).** La historia de Racing Club escribe todos los días capítulos sorprendentes y uno de ellos es la edición de un compact disc en el que participan cantantes, actores, periodistas y ex jugadores de la entidad y cuyas regalías serán donadas a las castigadas arcas de la Academia.

El CD, denominado 'La Acade. Por siempre Racing', está a la venta desde el martes y será presentado oficialmente el próximo 28 en un bar del barrio de San Telmo.

En el disco participan hinchas famosos del club como Sergio Renán y el cantante del grupo heavy metal A.N.I.M.A.L., Andrés Giménez,

quienes prestan su voz para interpretar canciones escritas especialmente para la ocasión.

En el compact hay tres tangos, poemas, cantos de la hinchada creados en estudios de grabación, un reportaje a Juan José Pizzuti y testimonios de algunos hinchas reconocidos como el periodista Bernardo Neustadt.

También hay un coro que integran Lito Cruz, Guillermo Andino, Horacio Acavallo y Fernando Lúpliz. Otros actores que intervienen son Ulises Dumont y Guillermo Francella. La producción ejecutiva del CD está a cargo del ex presidente del club Daniel Lalín.

## Ronaldo pide una sanción para el músico que pidió su secuestro

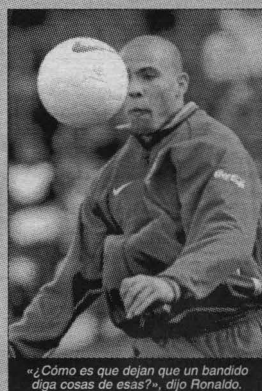
**RÍO DE JANEIRO. (Telam-SNI).** El delantero brasileño Ronaldo, del Inter italiano, pidió que la policía sancione a un popular cantante de rap que defendió el secuestro de futbolistas como una forma de apartarlos de su vida de lujos y mostrarle la realidad del país.

En una entrevista que publica la revista 'Trip', de esta semana, Mano Brown, cantante del grupo Racionais MC's y que ha llegado a la fama gracias a sus letras de afirmación del orgullo negro y odio social, afirmó que «hay que secuestrar a tres o cuatro futbolistas para que aprendan sobre la realidad del país».

«¿Cómo es que dejan que un bandido diga cosas de esas? La policía tiene que hacer algo», respondió el famoso futbolista brasileño en declaraciones que concedió al diario brasileño 'Extra'.

El considerado mejor futbolista del mundo en 1996 y 1997, así como otros astros brasileños como Romario y Edmundo, han demostrado su indignación por las declaraciones de Mano Brown, líder del grupo musical que el año pasado acaparó varios de los disputados premios de la versión brasileña de MTV.

«Los futbolistas son unos sinvergüenzas, lo primero que hacen es conseguirse una chitca rubia, comprarse un coche Cherokee e irse



«¿Cómo es que dejan que un bandido diga cosas de esas?», dijo Ronaldo.

a las discotecas», indicó Brown en sus declaraciones.

«Ronaldo se compró una Ferrari de 500 mil o 600 mil dólares, y habría que meterle un secuestro para que terminara con eso», dijo el cantante, que creó su grupo en las barriadas pobres de San Pablo y conquistó el gusto de los jóvenes de clase media en varias ciudades del país.

# El Informa INDICE DE RUBROS

- 1- CAMPOS:** Inmuebles: Cpra.- Vta.- Alquiler.  
**2- SERVICIOS** para Agric.- Ganad.- Remates Grales  
**3- MAQUINAS** IMPLEMENTOS AGRICOLAS  
**4- AUTOMOTORES**  
**5- PICK-UP** - UTILITARIOS  
**6- CAMIONES**  
**7- MOTOS** y BICICLETAS  
**8- MOTORES** y REPUESTOS  
**9- MAQUINAS** y HERRAMIENTAS.  
**10- SOLICITUDES** DE EMPLEOS.  
**11- TRABAJOS** OFRECIDOS.  
**12- INMUEBLES:** Compra - Venta  
**13- INMUEBLES:** Alquileres.  
**14- NEGOCIOS:** Compra - Venta - Alquileres.  
**15- ARTICULOS** DEL HOGAR.  
**16- MUEBLES** y UTILES  
**17- ARREGLOS** y REPARACIONES DE LA VIVIENDA  
**18- ANIMALES** DOMESTICOS.  
**19- COMPUTACION**  
**20- FOTOGRAFIA** - AUDIO - TV - VIDEO.  
**21- ELECTRONICA:** Service y Reparaciones  
**22- INSTRUMENTOS** MUSICALES  
**23- PROFESIONES**  
**24- VARIOS**  
**25- AGRADECIMIENTOS**  
**26- SOCIALES**  
**27- AVISOS** FUNEBRES  
**28- PROFESIONALES** UNIVERSITARIOS

**2**  
AGRO SERVICIOS

Terraplenes, Limpieza de tambos  
**TR. EORMOSA 840 - Murphy**  
 (03462) 411926

**3**  
IMPLEMENTOS AGRICOLAS

**Sub-Rubro 3**  
**PARTICULARES:**  
**TOTALMENTE GRATUITOS**  
 (Avisos de linea)

**4**  
AUTOMOTORES

**Sub-Rubro 3**  
**PARTICULARES:**  
**TOTALMENTE GRATUITOS**  
 (Avisos de linea)

**SUB-RUBROS** DEL RUBRO 3

- ARADOS.
- BALANZONES
- CARROJES
- CINCELES.
- CHINGAMOS.
- COSECHADORAS
- DESMULER/PAZADORAS
- DISCOS
- FUMIGADORAS
- GUADANADORAS
- HILERADORAS
- MOLED./PICADORAS
- MULTIPLES
- PLATAFORMAS
- PALAS
- RASTRAS
- ROLOS
- ROTOFENRADORAS
- SEMBRADORAS
- TRACTORES
- TOLVAS
- VARIOS.

**5**  
PICK-UP UTILITARIOS

**CEPILLADO** de camisas cosidas.  
 Tr. Edison 1975.  
**VASSALLI 316** mod. 78. Tr. (03462) 436418.

**FUMIGADORES**

**TRICOL 02** mod. 4. 4.000. Tr. (03462) 428553.

**TRACTORES**

**J. DEERE 370** vdo. Tr. Tel. (03462) 430009.

**VARIOS**

**BARBUY 1500** lt. 18 picos a 0.70 mt. c/ma. Ropaco vdo. \$ 1.000. Tr. Cel. (03462) 15-507256.

**6**  
CAMIONES

**FIAT UNO SCR**  
 Full, mod. 93, 3 pas. vdo. o p.mto. p/ma. vdo. Tr. Cel. (03462) 15-668515

**405 GLD 95**  
 Full, m.b., 86.000 km. reales, vdo. \$ 13.000. ctdo. neto Tr. Tel. (03462) 422840

**7**  
MOTOS Y BICICLETAS

**FIAT 128**  
 mod. 79 vend. Tr. CERITTO Y CAPARROS Tr. (03462) 436294

**AUTOMOTORES** Rivadavia vdo. Ani 8 74 p/ma. canje. Tr. Ruta 8 Uruguay. Tel. (03462) 431344.

**DODGE 1500** 88. Tr. Ruta 8 Uruguay. Tel. (03462) 431344.

**PERKINS** mod. 70 caja p/ma. Perkins 4 vdo. Tr. Cel. 15-12925 de 9 a 21 hs.

**DUNA** mod. 93 Remis g/ma. licencia vdo. Tr. 2 de abril 88.0 V.T.

**FALCON 95** vdo. Tr. Ruta 8 Uruguay. Tel. (03462) 431344.

**FIAT 125** 80 vdo. Tr. Automot. Rivadavia, Ruta 8 Uruguay. Tel. (03462) 431344.

**FIAT 600** mod. 75 vdo. Tr. Rec. oldom. Tr. J. Kennedy 247.

**FIAT 86** vdo. vdo. Tr. 12 Octubre 1075. Cel. 15-663692.

**PEUGEOT 306** vdo. mod. 96 (chocado 30 vrg) vdo. \$ 8.000. Tr. Cel. (03462) 430191.

**AMORTIGUADORES DE COMPETICION Y STANDARD**

**J.C. GALVAN**  
 Amortigos especiales - Todos las categorias - Amort. para cabinas - recambios - Garantia escrita

**ITUZAINGO 631**  
 B° Tiro Federal - (03462) 423808

**PERKINS MOTORES**  
 Concesionario Oficial Entrega Inmediata  
 Con minimo contado, al saldo lo puede pagar en cuotas de us\$ 173.-  
**COMPRAMOS DE CONTADO**  
 Pick-Ups nacionales de todo tipo  
 Automoviles nacionales camion y medianos  
**Armando Falchi & Hno. Casa Fundada en 1932**  
 Av. Pta. C. Pellegrini 124/30  
 U. y Fax. (03462) 427996/ 428210  
 C.P. 6120 - Laboulaye - Cha.

**6**  
CAMIONES

**4 CUBIERTAS** 900 vdo. \$ 25 v. v. v. Tr. Tel. (03462) 428553.

**BEDFORD** mod. 62 vdo. m.b. vdo. ctdo. \$ 9.500. Tr. Tel. (03462) 436647.

**COLECTIVO** casa rodante tolatm. equipado vdo. \$ 8.000. Tr. Tel. (03462) 490010. Sta. Ina.

**PLAN CANJE PEUGEOT 206 TOYOTA**  
 (TODOS LOS MODELOS)

**FORD** mod. 61, motor perkins 305 vdo. o p.mto. Tr. (03462) 470905. San Gregorio.

**NISSAN 1618** mod. 86. Tr. Tel. (02713) 480251. Wheelwright.

**CLIO** Diesel 4 pas. 96. Tr. Cel. (03462) 428553.

**CLIO RT** 97 10.000 km.

**P. 504 Diesel** 4x4. Acond. 95

**P. 504 DIESEL** 1x4. Acond. 95

**EXPRESS Diesel** 95

**WEEKEND DIES** (M. 1.7) 94

**DUNA DIESEL** (M. 1.7) 95

**305 XR full 95 NAFTA**

**R-19 FULL 94 R-18 FULL 93**

**DUNA 90' 147 R-18 FULL 93**

**REGATA Full SC 92**

**UNO 94 3 pas.**

**UNO 94 31 9 pas.**

**R-94 FULL** 35.000 km.

**R-94 Base** basico.

**SECCIA 92/02L 94**

**SERRA 88 Full (M. 1.6)**

**CHEVETTE 92** 400.000 km.

**CITROEN 79** 60.000 km.

**F-700 72 R-12 79**

**NISSAN 4 x 2 C.D. dies. 93**

**NISSAN 4 x 4 Pathfinder 93**

**SILVERADO 97** 17.000 km.

**TOYOTA DYNA 300** 35 dies.

**F-100 Diesel 94 M. Buena.**

**MOTOS:** VESPA 50 cc. 95

**XL 80 cc. 81/Kinetic 100 cc. 96**

**HXR 400 95S R-2D 350 94**

**7**  
MOTOS Y BICICLETAS

**HONDA CBR 600 F-3**  
 mod. 95, 10.000 km. impec. vend. \$ 7.200  
 Tr. Tel. (03388) 490099  
 -Solo para entendidos-

**CARELLI**  
 RIVADAVIA 998 - V.T. Tel. (03462) 420786

**REPARACION** de plasticos de motos y/o autos, pinturas originales. Tr. Castelli 2785.

**SUZUKI 1100** mod. 94, 8000 km. vdo. \$ 8.000. Tr. Cel. (03462) 499387. Melincuc.

**SUZUKI DR 650** mod. 95 vdo. Tr. Tel. (03462) 423145 o 437279.

**YAMAHA 600** vdo. o p.mto. p/ auto. Tr. 2 de Julio 723.

**ZANELLA 50 cc** patent. vdo. \$ 2.500. Tr. Junin 1710. Tel. (03462) 422832.

**8**  
MOTORES Y REPUESTOS

**2 PUERTAS** p/ Fiat Uno \$ 100 vdo. Tr. (03462) 420688.

**BICICLETA** Hummel mod. 26 comp. p/ma. \$ 100 vdo. Tr. Escapita 2155.

**CAPOT Chevrolet D 20** vdo. Tr. (03462) 420688.

**MOTOR F-100** 221 rep. a 700 vdo. Tr. Tel. (03462) 420688.

**MOTOR Fiat 600** vdo. \$ 300. Tr. 15-612925 de 9 a 21 hs.

**MOTOR Perkins 4 m.b.** vdo. Tr. (03462) 420688.

**MOTOR TOYOTA 1-0** Diesel mod. 96 cilicua de 94 vdo. Tr. (03462) 470049. Elortondo.

**REPUESTOS** p/Deutz usados vdo. Tr. Castelli 1775. Tel. (03462) 425466.

**9**  
MAQUINAS Y HERRAMIENTAS

**PYBISTA** Cana 700 p/ma. alta vdo. m.b. est. vdo. \$ 100. Tr. Ituzaingo 1753. Cel. (03462) 15-668489.

**CASILLA** rodante en cualg. est. Dodge. Tr. Tel. (03462) 435458.

**CUPULA** Dodge 100 b. est. vdo. Tr. Castelli 1775. Tel. (03462) 425466.

**CUPULA p/Saveiro** vdo. Tr. Cel. 15-512201.

**F-100** mod. 85 p/Perkins. Tr. Tel. (03465) 499367. Melincuc.

**FORD F-100** nafta. eq. gas mod. 78, orig. verde metal. Inmobjeable \$ 6.400. C. Amato Autom. Tel. (03462) 424647. Firmat.

**RANCHERO** mod. 80 vdo. Tr. S. Peña 256.

**10**  
SOLICITUDES DE EMPLEOS

**Servicio a la comunidad**  
 Los aviso en este rubro son **GRATUITOS**

**Generales**

**JUVEN** 20 años se ofrece p/ trabajos relacionados con el area de computacion. Tr. (03462) 431668 hor. com.

**JUVEN c/Est.** Terciarlos y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**SR.** se ofrece p/soldador armador c/maquina exp. en soldadura y pintura. Tr. (03462) 436493. DNI. 13.989.985.

**SR.** se ofrece p/planter terrenos y cortar cepa. Tr. (03462) 436654. DNI. 13.733.163.

**SRA.** se ofrece p/pujador de enfermos o discapacitados, cama adentro p/ vdo. Tba. zona o campos. Tr. Tel. (03462) 424706. DNI. 14.431.306.

**SRA.** se ofrece c/m.b. ref. p/ ayudante de cocina o trabajo domestico. plerchaco est. 1/2 dia o phora. Tr. Tel. (03462) 422647. DNI. 5.825.729.

**SRTA.** se ofrece p/caja de rifos o enfermos y/o infir. o respons. c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216. DNI. 27.854.853.

**SR.** se ofrece p/sereno y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**SR.** se ofrece p/sereno y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**SR.** se ofrece p/sereno y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**ADRESS 100** mod. 94 vdo. v. 2.300. Tr. Castelli 2785.

**BICICLETA** Mountainbike rod. 24 varn vdo. \$ 30. Tr. Falucho 545.

**KAWA 550** mod. 81 vdo. Rec. Dax. Tr. Cerro 525 desp. 18.30 hs.

**REPARACION** de plasticos de motos y/o autos, pinturas originales. Tr. Castelli 2785.

**SUZUKI 1100** mod. 94, 8000 km. vdo. \$ 8.000. Tr. Cel. (03462) 499387. Melincuc.

**SUZUKI DR 650** mod. 95 vdo. Tr. Tel. (03462) 423145 o 437279.

**YAMAHA 600** vdo. o p.mto. p/ auto. Tr. 2 de Julio 723.

**ZANELLA 50 cc** patent. vdo. \$ 2.500. Tr. Junin 1710. Tel. (03462) 422832.

**SR.** se ofrece p/sereno y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**SR.** se ofrece p/sereno y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**SR.** se ofrece p/sereno y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**SR.** se ofrece p/sereno y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**MACHIMBRADORA** Picotto 5 motores vdo. Tr. Tel. (03462) 435752. V.T.

**10**  
SOLICITUDES DE EMPLEOS

**Servicio a la comunidad**  
 Los aviso en este rubro son **GRATUITOS**

**Generales**

**JUVEN** 20 años se ofrece p/ trabajos relacionados con el area de computacion. Tr. (03462) 431668 hor. com.

**JUVEN c/Est.** Terciarlos y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**SR.** se ofrece p/sereno y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**SR.** se ofrece p/sereno y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**SR.** se ofrece p/sereno y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**SR.** se ofrece p/sereno y conocon en PC se ofrece p/ trabajos de atencion al publico o recepcionista. Tr. Ituzaingo 731. Tel. (03462) 426061. DNI. 25.293.280.

**JUVEN** se ofrece p/cepcion de albanhi o trab. de pintura, responsable c/m.b. ref. Tr. Tel. (03462) 434216/428183. DNI. 26.921.783. Martin.

**JUVEN** se ofrece p/ajuarque llo de trabajo. Calle 123 N° 489. DNI. 29.142.936.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno o cuidar casa. Tr. (03462) 433738. DNI. 5.324.404.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**JUBILADO** se ofrece p/sereno, cuidado de casa o hacer cobranzas c/m. b. ref. Tr. Tel. (03462) 432647. DNI. 15.293.280.

**ADRESS 100** mod. 94 vdo. v. 2.300. Tr. Castelli 2785.

**BICICLETA** Mountainbike rod. 24 varn vdo. \$ 30. Tr. Falucho 545.

**KAWA 550** mod. 81 vdo. Rec. Dax. Tr. Cerro 525 desp. 18.30 hs.

**REPARACION** de plasticos de motos y/o autos, pinturas originales. Tr. Castelli 2785.

**SUZUKI 1100** mod. 94, 8000 km. vdo. \$ 8.000. Tr. Cel. (03462) 499387. Melincuc.

**SUZUKI DR 650** mod. 95 vdo. Tr. Tel. (03462) 423145 o 437279.

**YAMAHA 600** vdo. o p.mto. p/ auto. Tr. 2 de Julio 723.

**ZANELLA 50 cc** patent. vdo. \$ 2.500. Tr. Junin 1710. Tel. (03462) 422832.

**INSTITUTO DEL DIAGNOSTICO**

- **DRA. SUSANA M. RUSSO**  
Gastroenteróloga \* Videodiscopista
- **DRA. CLAUDIA BELBUZZI**  
Endocrinóloga \* Diabetes \* Obesidad

Saavedra 843 - Telefax (03462) 421002

**Dra. ANALIA E. MANFREDI**  
MEDICAPSIQUIATRA  
Tel Part. (0341) 4532643  
E-Mail: ana.m@scarmedia.com

**INSCRIPCION**  
A cursos regulares de Programación, Neuro Lingüística y Fotorreacción  
Tel. (03462) 425669  
armonia@waycom.com.ar

**ATENCION COMERCIANTES**  
**CHEQUES ROBADOS**

**Bco. NACION**  
cuenta 10317/87

Cheques corrientes  
649047 al 649050  
7381927 al 7382025  
Cheques diferidos  
16073709 al 16073750

**Bco. SUQUIA**  
cuenta 6060/9

Cheques diferidos  
87550427 al 87550475  
Cheques diferidos  
87550476 al 87550525  
Cheques corrientes  
59577682 al 59577725

**DE LUNES A SABADOS**

**El Informe**

**PERIODISMO LOCAL - REGIONAL**

**CLASIFICADOS**

2ª SECCION El Informe

El Informe CLASIFICADO S

*Teatro en el Ideal*

# «Las manos de Eurídice» se despidió con una inusual velada

Durante el fin de semana pasado el Grupo Teatro Libre puso en escena la última función de «Las manos de Eurídice», en el Cine Teatro Ideal; magistralmente realizada por Carlos «Tato» Záttara. El público que se acercó a la sala, fue recepcionado por los actores del grupo en una forma muy inusual, café y dulces mediante.

La obra que pertenece a Pedro Bloch, escrita en el año 1950, es una curiosa pieza unipersonal, que habla a la inteligencia y al corazón.

Cabe recordar que el grupo Teatro Libre se encuentra trabajando desde hace siete años en la búsqueda de la calidad ética y estética y ha puesto varias obras en escena; a su vez está integrado por María Rosa Vila, María Eugenia Cuttita, Claudio Oliva, Andrés Piel, Alejandro Baroni y Carlos Záttara.

Este último se mete en la piel de Eurídice, un personaje que va introduciendo a través del diálogo, al público en su propia historia; esto es logrado por Tato Záttara de manera impecable. La pieza teatral es la historia de toda la gente, la síntesis de la desesperación y la angustia de nuestros días.

El sonido, iluminación y vestuario esto a cargo del grupo Teatro Libre y la



Carlos «Tato» Záttara interpreta magistralmente a Eurídice y analiza la realidad contemporánea.

dirección bajo la responsabilidad de Claudio Oliva y Andrés Piel. Se prevé que antes de fin de año el grupo presentará la obra «Pareja Abierta» perteneciente a Dario Fo y Franca Rame. En esta pieza los autores se rien del machismo de nuestra sociedad y de

la hipocresía de los matrimonios burgueses, dejando a través de la parodia, una profunda reflexión hacia los preceptos morales de nuestra época.

Colaboración: Claudia Rossetto

*Con un gran espectáculo folclórico*

## La Academia Martín Fierro festeja su 29º aniversario

El 3 de octubre, a las 19.30, en la Sala 1 del Centro Cultural Municipal, la Academia «Martín Fierro» comenzará a celebrar a lo grande su 29º aniversario. La celebración tendrá carácter regional. Los bailarines de la academia dirigidos por Sonia Perotti compartirán el escenario junto a la Agrupación «El Hornero», de Murphy; la Academia «Mate Amargo», de Maggiolo y «El Ceibo», de Carmen y el «Grupo Proyección» de la Comuna de Maggiolo. Además, se sumarán con su arte al festejo el Ballet Horizontes de Venado Tuerto y los músicos Lorenzo Paris, en arpa y Quinteros y Fernández en guitarras.

La música ciudadana también estará representada a través de las danzas que interpretarán el Taller Municipal de Tango, el Ballet Municipal de Tango y Los Diale Tango.



Sonia Perotti, responsable de dirigir a los bailarines en la gran noche.

## Javier Portales y Santiago Bal dan una lección de vida antes del 2000

**BUENOS AIRES** (Telam) - Con el título «Se vino el 2000-explotó la diversión», definido por su autor Ricardo Talesnik como teatro musical de humor, se produce el regreso al teatro de Javier Portales y Santiago Bal, superando serios problemas físicos que amenazaron por acabar con la carrera de los dos actores.

El espectáculo carece de grandes pretensiones pero resulta divertido y con un elenco preparado para el juego y el repentismo del viejo teatro de revistas. Al mismo tiempo, el público que colmó la Sala Carlos Carella, concurrió para saludar el regreso de dos actores de ley, sin preocuparse por la excelencia del espectáculo.

Estructurado en catorce sketches entre monólogos y cuadros musicales, ofrece posibilidad de lucimiento a un elenco integrado por Santiago Bal, Javier Portales, María Rosa Fugazot, Gladys Florimonte, Maximiliano Paz, Anahí

Alués y Nano Medina, dirigidos por José María Paolantonio.

La participación de Santiago Bal se da en la mayoría de los cuadros donde se lo ve bailar, cantar y actuar con el vigor de siempre.

En lo que hace a Javier Portales, su participación se limita a dos cuadros. Luego de la apertura musical, el actor aparece en su silla de ruedas para contar las desventuras de un italiano que ha llegado a la Argentina para hacerse la América y decide, defraudado, regresar a su tierra.

Pero en el sketch que precede al gran final, Portales creció y demostró haber recuperado las inteligentes intervenciones que hicieron memorables sus diálogos con Alberto Olmedo.

«Se vino el 2000», que se presenta en la Sala Carlos Carella, es mucho más que un espectáculo divertido, es una lección de vida y de compañerismo.

## Detuvieron a Diana Ross por acusar de manoseo

**LONDRES** (Telam-SNI) - La cantante estadounidense Diana Ross fue brevemente detenida y amonestada ayer por la policía en el aeropuerto londinense de Heathrow, debido a una supuesta agresión contra una agente de seguridad, a la que acusó de tocarle un pecho mientras la requisaba.

Una portavoz de Scotland Yard, la policía británica, aclaró que al margen del desacreditado moral que significa, la amonestación no acarrea ninguna sanción formal.

Al abandonar el recinto policial, la cantante, de 55 años, se limitó a decir que había sido tratada bien desde que fue arrestada horas antes por supuesta agresión.

Los hechos ocurrieron a media mañana, cuando Ross esperaba en la terminal número cuatro del aeropuerto para ascender al avión Concorde que la llevaría a Nueva York, y fue sometida a una revisión de rutina por personal femenino de seguridad, dijo una portavoz de la policía.

El problema surgió cuando Ross acusó a la oficial de tocarle un pecho durante la revisión, y, según testigos, le devolvió la «gentileza» imitándola y preguntándole: «¿que le parece?».

La artista se dirigió luego al sector VIP del aeropuerto y le dijo a la prensa: «estoy completamente furiosa. ¿Saben ustedes que cuando los registran les tocan el pecho? Es algo vergonzoso», y agregó que los agentes «difícilmente se animarían a hacer lo mismo con las partes íntimas de un hombre».

Luego del incidente, Ross abordó el avión, pero la policía la interceptó antes de que lo hiciera y la trasladó hasta un vehículo policial.

La partida del vuelo se atrasó 20 minutos mientras Ross era detenida y su equipaje regresaba a la terminal aérea.

«Cada tanto, las celebridades se ofenden por tener que cumplir con los mismos procedimientos que los demás pasajeros y pareciera que este fue el caso», dijo un vocero del aeropuerto.

TELEVISION



Natalia Lobo y Ricardo Darín en **La mujer del presidente**. A las 23 por Telefé.

- AMERICA
  - 17: Que se yo (magazine juvenil).
  - 18: Gente que busca gente (talk show)
  - 19: Américas noticias (noticiero).
  - 20: Las veinte en llamas (informativo).
  - 21: El día D (periodístico). Con Jorge Lanata.
  - 22: Fútbol. Copa Mercosur.
  - 0: River Plate vs Cruzeiro de Brasil.
  - 0: Fuego cruzado (político).
  - 01: Televisión abierta.
  - 01.30: Cierre de transmisión.
- ATC
  - 17: Amar parece tan fácil (telenovela).
  - 17.30: Funny TV (infantil).
  - 18: Tardes en pijamas (infantil).
  - 19: Reina 2001 (infantil juvenil).
  - 20: ATC Noticias (noticiero).
  - 21: Falcione todo el año (noticiero).
  - 22: Los amigos del tango. Con Juan Carlos Mareco.
  - 0: ATC Noticias.
  - 0.30: Made in Argentina.
  - 01: Avisos en la madrugada.
  - 01.30: Cierre de transmisión.
- AZUL TV
  - 17: Hablamos con Lía.
  - 18: Baywatch (serie).
  - 19: Azul noticias (noticiero).
  - 20: Azultoon (infantil).
  - 21: La torre de Babel (telenovela). Con Tarcisio Meira.
  - 22: Hora clave (periodístico). Con Mariano Grandona.
  - 0: Café Fashion (humor). Con el 'Negro' Alvarez, Cacho Buenaventura y Ginette Reynal.
  - 0.30: Azul noticias.
  - 01: Formar (educativo).
  - 01.30: Cierre de transmisión.
- TELEFE
  - 17: Los Simpsons (humorista animado)
  - 18: Chiquititas (novela infantil).
  - 19: Trillizos, ¿quién la portará? (novela).
  - 20: Susana Giménez (entretencimientos).
  - 21: El show de Videomatch (entretencimientos).
  - 22: Verano del '98 (novela).
  - 23: La mujer del presidente (serie).
  - 0: Con Ricardo Darín y Natalia Lobo.
  - 0: El equipo de primera (deportivo).
- CANAL 13
  - 17: Sinbad II (serie).
  - 18: Telepasillo (espectáculos).
  - 19: Causa común (periodístico).
  - 20: Con María Laura Santillán.
  - 21: Telenoche (noticiero).
  - 22: Gasoleros (novela).
  - 23: Campeones de la vida (novela).
  - 0: Agrandaditos (humorístico). Con Daddy Brivia.
  - 0: En síntesis (noticiero).
  - 0.20: Ese amigo del alma (musical). Con Lito Vitale.
  - 0.25: New York al desnudo. c/ Michael De Lorenzo y Violencia en las calles. c/ K. Olyn y Joe Pantoliano.
  - 02: Cierre de transmisión.

22: Fútbol

22: Los amigos del tango

22: Hora Clave

22: Verano del '98

22: Campeones de la vida

CABLE

- PELICULAS
  - **Quinto año nacional** (comedia). Con Santiago Gómez Cou y Oscar Casco. A las 16.50 por Volvcr.
  - **Suegra último modelo** (comedia). Con Juan Carlos Thorry y Analía Gadé. A las 20.35 por Volvcr.
  - **En la línea de fuego** (thriller). Con Clint Eastwood y John Malkovich. A las 22 por Space.
- MUSICALES
  - **Spotlight, Goo Goo Dolls II**, a las 20 y **Especial Metálica, Egos & Icons**, a las 22 por Much Music.
- ESPECIALES
  - **El acomodador**. Con Maby Wells. A las 22 por Volvcr.
  - **Biografía: Mark Twain**. A las 21 por Mundo Olé.
  - **Harley Davidson, una leyenda norteamericana**. A las 22 por Mundo Olé.

# Cuatro argentinos entre los poetas más importantes del siglo

Según una encuesta realizada por una revista alemana, Borges, Juarroz, Pizarnik y Orozco, se encuentran entre los cien poetas más importantes del siglo.

**BERLIN** (Télam-SNI). Los argentinos Jorge Luis Borges, Roberto Juarroz, Alejandra Pizarnik y la recientemente fallecida Olga Orozco figuran entre los cien poetas más importantes del siglo XX, según una encuesta realizada por la revista alemana Das Gedicht (El poema) entre críticos, poetas, editores y traductores. Entre los diez primeros lugares hay cuatro poetas de lengua inglesa, Ezra Pound (primer puesto), William Carlos Williams (7), Seamus Heaney (9) y TS Elliot (10); dos rusos, Osip Mandelstam (3) y Anna Achmatova (8); un danés, Inger Christensen (4); un italiano, Giuseppe Ungaretti (5); y el chileno Pablo Neruda (6) el poeta de lengua española mejor ubicado. El primer español es Rafael Alberti en el puesto 24, poco antes del mexicano Octavio Paz, que alcanzó la casilla 28, y de Federico García Lorca, que está en el puesto 30. En relación a los argentinos Borges ocu-

pa el escalón 43, Juarroz el 58, Pizarnik el 72 y Orozco el 89. Otros hispanohablantes que lograron situarse entre los 100 primeros fueron Juan Ramón Jiménez (42), Juan Goytisolo (58), Francisco Brines (72), Vicente Alexandre (75), Leopoldo María Panero (77) y Giocconda Belli (85). Como dato curioso, pese a que la mayoría de los encuestados son alemanes, el primer poeta de lengua germana que aparece en el ranking poético es Bertold Brecht, en el puesto 60. Los organizadores atribuyen esto a que entre las mismas personas entrevistadas se realizó otra encuesta paralela dedicada sólo a poetas alemanes y que, por lo tanto, muchos de los interrogados creyeron que en el escalafón mundial no se esperaba que estuvieran representados poetas germanos. Para la revista, el predominio de los poetas anglosajones en la lista final puede deberse a que el inglés es el idioma extranjero más difundido en Alemania y



Olga Orozco, fallecida hace poco tiempo por un paro cardíaco, ocupó el puesto 89.

por eso, la mayoría de los encuestados podían leer obras escritas en esa lengua, lo cual tiene especial importancia para apreciar la poesía. Das Gedicht, en su presentación de la encuesta, lamenta que algunos continentes, como Asia y África, no hubieran tenido prácticamente ninguna significación y se pregunta si ello no será un sintoma de cierto 'eurocentrismo' de parte de los encuestados.

## Martín Rejtman presentó «Silvia Prieto» en San Sebastián

**SAN SEBASTIAN** (dpa). El escritor y realizador argentino Martín Rejtman, abogó ayer en el Festival de Cine de San Sebastián, donde presenta «Silvia Prieto», por un «recambio generacional» a fin de «dar un nuevo impulso» a la cinematografía de su país. Rejtman, que pertenece a una nueva camada de jóvenes cineastas que han ido surgiendo en los últimos años con diferentes propuestas, denuncia asimismo la falta de respaldo que reciben de las instituciones nacionales. «A la gente del Instituto de Cine no le interesa el cine, le interesa hacer negocios», señala Rejtman, que estima que esta es la razón por la que funcionan mal eventos como el Festival del Mar del Plata. «El Festival no tiene sentido en la manera que se está haciendo. Es importante que Mar del Plata tenga un Festival porque hay una tradición de años, pero lo que pasa es que este festival lo maneja el Instituto de Cine a través de Julio Marchitzi». «Es gente a la que le interesa la imagen política que pueda tener el festival y el cine no se queda en un segundo plano, sino en un ultimísimo plano», explica el realizador. Por el contrario, calificó de «fantástica, muy útil e importante» la experiencia del primer Festival de Cine Independiente de Buenos Aires, certamen que clausuró «Silvia Prieto».



El cineasta criticó al Instituto Nacional de Cine y apostó por los actores nuevos.

Rejtman denunció la falta de «una red de cines de arte» y el hecho de que en una ciudad cosmopolita como Buenos Aires se vean pocas películas de este género. «El Festival (de cine independiente) dio la posibilidad de ver películas de arte, que a partir de entonces han recibido un gran apoyo», añadió. «Ha sido impresionante la respuesta del público y por suerte se va a repetir el año que viene», concluyó Rejtman. Para potenciar este certamen, Rejtman asegura que se necesita apoyar el cine independiente argentino. El realizador de «Rapado», prepara ahora otra comedia. «El coche más feo del mundo», que de nuevo protagonizarán actores desconocidos. «Prefiero trabajar con desconocidos porque así el actor es el personaje», declaró.

## Cristian Castro llegó al país para promocionar su nuevo disco

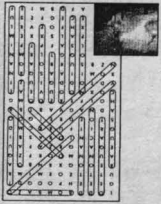
**BUENOS AIRES** (Télam). Con el fin de presentar su último álbum, «Mi vida sin tu amor», el cantante Cristian Castro llegó ayer a la Argentina procedente de Miami e inmediatamente viajará a la ciudad de Tucumán, para comenzar una gira por el interior del país. Castro, quien el último domingo cantó el Himno Nacional de México en ocasión del combate de boxeo entre Oscar de la Hoya y Felix 'Tito' Trinidad, comenzó anoche su periplo en Tucumán, para luego continuar el viernes en La Rioja y el 28 en el Anfiteatro de Villa María,

Córdoba. Luego actuará del 1ro. al 4 de octubre en el teatro Gran Rex, de Capital Federal, para luego viajar España, donde lo espera una serie de compromisos. «Siempre es un gusto venir a la Argentina, donde tengo muchos amigos y espero que juzguen ustedes el video que realicé, porque es responsabilidad totalmente mía», manifestó en un breve contacto con la prensa, mientras era saludado por fans que aguardaban su llegada.

## Julio Iglesias cumple 56 años en familia

**MIAMI** (Reuters). Julio Iglesias, el cantante de habla hispana de mayor fama en el mundo, cumple hoy 56 años conservando una imagen que lo separa del resto de sus colegas, y hasta de sus propios hijos. Si bien Iglesias no ha tenido ningún superéxito disquero en los últimos años, sus álbumes continúan vendiéndose regularmente en media docena de idiomas hasta en los rincones más remotos del mundo y sigue haciendo noticia en su deambular por el globo. Iglesias nació en Madrid el 23 de septiembre de 1943, estudiando derecho y llegando incluso a vestir la camiseta de las divisiones inferiores del club Real Madrid antes de sufrir un accidente que lo mantuvo postrado durante un año, tiempo que empleó en aprender a tocar guitarra y a componer canciones. Además del ito que ha tenido como cantante romántico, Iglesias también ha sabido manejar sabiamente su capital, siendo en la actualidad uno de los artistas más ricos no tan sólo en el mundo hispanoamericano, sino en el plano internacional, donde se ha rozado con estrellas como Frank Sinatra y Diana Ross. Iglesias comenzó tímidamente su carrera en 1968, ganando el Festival de Benidorm, en España, con la canción «La vida sigue igual», la que le abrió las puertas de América y sirvió de título a una película. Julio José, el otro hijo cantante, está en plena promoción del primer álbum de su carrera, completamente en inglés, mientras que su hija Chábel se repone de las heridas que sufrió en un espectacular accidente automovilístico en Los Angeles. Con su nueva compañera, la ex modelo Miranda, Julio Iglesias ya inició una nueva familia, la que tiene dos bebés. Iglesias divide actualmente su tiempo entre su base en Miami y su casa de vacaciones de Punta Cana, en la República Dominicana, donde tiene entre sus vecinos al diseñador de fama mundial Oscar de la Renta.

SOLUCION



ENTRETENIMIENTO

BOCAZO  
BOMBAZO  
CHASQUEAR  
CHASQUIDO  
DEFLAGRADOR  
DETONANTE  
EXPLOSION  
EXPLOSIVO  
FULMINANTE  
REVENTON  
ROMPERSE  
TIRO  
TRAQUE  
TRAQUEO  
TRAQUETEO  
TRAQUIDO  
TRONIDO  
VOLADURA  
ZAMBOMBAZO

L	O	D	D	B	O	M	B	A	Z	O
G	E	E	E	H	P	O	O	Q	D	T
U	T	T	T	E	O	E	M	I	M	R
R	E	O	O	Q	X	R	N	B	O	A
A	U	N	N	M	O	O	R	P	Z	Q
E	Q	A	A	Q	R	Z	A	F	A	U
U	A	C	N	T	O	R	A	S	B	I
Q	R	I	T	F	U	R	R	C	M	D
S	T	O	E	D	R	E	I	Q	O	O
A	D	N	A	G	V	A	B	T	B	B
H	O	L	F	E	R	E	O	O	M	G
C	O	X	N	O	U	V	E	A	E	
V	D	T	O	D	D	Q	I	U	Z	T
X	O	M	I	I	A	A	S	Q	R	N
N	Z	B	S	U	R	O	A	O	A	
O	Q	G	T	L	R	M	N			
L	S	A	F	P	T	P	I			
P	A	L	S	X	X	E	M			
X	H	F	O	E	V	R	L			
E	C	E	G	E	F	E	S	U		
A	F	D	B	M	I	E	F			

Localice entre las letras del recuadro las palabras que le indicamos, teniendo en cuenta que pueden leerse en cualquier dirección o sentido.



Quiniela

Sorteo vespertino

Quiniela

- 01 - 171
- 02 - 125
- 03 - 642
- 04 - 888
- 05 - 637
- 06 - 148
- 07 - 267
- 08 - 668
- 09 - 813
- 10 - 119

Sorteos nocturnos

Santa Fe

- 01 - 162
- 02 - 730
- 03 - 445
- 04 - 694
- 05 - 069
- 06 - 483
- 07 - 153
- 08 - 448
- 09 - 140
- 10 - 990

Provincia

- 01 - 662
- 02 - 414
- 03 - 250
- 04 - 948
- 05 - 854
- 06 - 907
- 07 - 801
- 08 - 130
- 09 - 277
- 10 - 556

Nacional

- 01 - 250
- 02 - 263
- 03 - 637
- 04 - 628
- 05 - 783
- 06 - 690
- 07 - 655
- 08 - 872
- 09 - 357
- 10 - 649

HOROSCOPO

Télem. - por Carmen Lacau.



**ARIES:** Prudencia con los documentos y papeles importantes. Programas específicos dentro del área profesional lo impulsan a responsabilizarse de sus iniciativas. Sentimientos profundos.



**LEO:** Desacuerdos con el sexo opuesto provocan tensión y disgusto. Errores por una exagerada confianza, audacia que puede perjudicar las negociaciones. Éxitos. Cuidado en la vía pública.



**SAGITARIO:** El exceso de energía lo impulsa a tomar decisiones precipitadas. La comunicación dentro del ambiente que frecuenta posibilita relacionarse con gente que le otorgará apoyo. Tratar de descansar.



**TAURO:** Inconvenientes debido a tropiezos inesperados. Conviene actuar con prudencia y evitar la terquedad para no ofuscar. Las insatisfacciones personales y afectivas provocan una fuerte tensión.



**VIRGO:** Desorganización en los objetivos, prudencia en el desarrollo de estrategias comerciales y laborales. Etapa de insatisfacción y descontento debido al agotamiento psicofísico.



**CAPRICORNIO:** Prudencia en la firma de compromisos comerciales, prudencia para decidir inversiones y asociaciones. Preocupación por dinero y por papeles. Los proyectos demoran en concretarse.



**GEMINIS:** Éxito que obliga a comprometerse con los resultados laborales. dudas e incertidumbre frente a nuevos desafíos. Perspectivas de viajar por zonas de trabajo.



**LIBRA:** Oportunidad para alcanzar sus proyectos. Experimentar satisfacciones debido al apoyo de personas que ocupan cargos relevantes. Buen momento para impulsar sus iniciativas y propuestas.



**ACUARIO:** Las entrevistas de trabajo serán positivas, favorecen comercial y financieramente. Contratará con el apoyo del sexo opuesto y experimentará satisfacciones al desarrollar ideas creativas.



**CANCER:** La intuición acompaña las decisiones. El razonamiento lógico se contradice con la percepción. Riesgo de cometer equivocaciones en inversiones de compra-venta. Prudencia al contraer compromisos económicos. No favorecen los viajes y traslados.



**ESCORPIO:** Contrariedad e insatisfacción debido a decepciones que causan los errores comerciales y las entrevistas de trabajo. Trate de no forzar las cosas y de tomarse el tiempo necesario para analizar sus estrategias laborales. Cuidar la salud. Prudencia al conducir.



**PISCIS:** Preocupaciones por razones afectivas. Inquietud en el área laboral y comercial. Conviene controlar la administración del dinero ya que se presentan gastos imprevistos. Prudencia en los cambios de trabajo. Conviene pensar muy bien las decisiones.

NECROLOGICAS

VENADO TUERTO

**José Francisco Moliner (60)**  
Italia 1639  
C. La Torre  
Cem. Municipal

CENTRAL ARGENTINO

Diariamente a:  
RIO IV, SAN LUIS,  
MENDOZA, PARANA,

ÑANDU DEL SUR

Diariamente a:  
TRENQUE LAUQUEN,  
CASBAS, FIGUE,

ESTACION TERMINAL - OF. N° 4 - Tel. 420717

TELEFONOS UTILES (Venado Tuerto)

- |  |  |   |
|--|--|---|
| BOMBEROS VOLUNTARIOS:<br>Italia 570 (línea rotativa) ..... 420420            | Chevallier S.A. .... 421389  | Policia de Menores: Matheu 796 ..... 432650                               |
| HOSPITAL SAMCO: Alejandro Gutiérrez 55<br>439121 - 439201 - 439098 - 439099. | T.A.C. .... 421839   | Seccional Tránsito: Ruta 8 y 33 ..... 423441                              |
| Emergencias ..... 107  | Central Argentino - Nandú del Sur -<br>Del Sur y Media Agua ..... 420717       | Policia Federal: Cabral 199 ..... 427200                                  |
| ASISTENCIA PUBLICA: (líneas telefónicas)                                     | Autotransporte San Juan - Mar del Plata<br>Empresa Venado Vent. 2. .... 439422 | COMANDO RADIOELECTRICO:<br>Dr. Luis Chapuis 174 ..... 101-427777 - 421993 |
| Brown 472 ..... 429481 - 429489 - 436377                                     | Expreso Córdoba - Mar del Plata<br>y Sierras Cordeobas ..... 433824            | VARIOS:<br>Coop. Eléctrica - reclamos ..... 433333                        |
| TERMINAL DE OMNIBUS:<br>Oficina Informes ..... 421389                        | Sierras Cordeobas ..... 433824   | Maipú 1799 ..... 439111   |
| Ente Coordinador: Arlio - Casilda -<br>La Verde - Los Ranqueles ..... 421527 | LÍNEA AMARILLA:<br>POLICIA: ..... 431800                                       | Coop. Obra Sanitarias - reclamos ..... 439111                             |
|  | Comisaría 2°: Saavedra 467 ..... 421612 - 421613                               | Aeródromo - Ruta 33 km. 636 ..... 436375                                  |
|  | Sub - Comisaría 16: Alem 647 ..... 424400                                      | Cementerio ..... 436370   |
|  |  | Municipalidad - reclamos ..... 436383 - 436385                            |
|  |  | Teléfono ciudadano ..... 0-800-5-0199                                     |

EFEMERIDAS

**Día del Voto Femenino.** Rememora la promulgación de la Ley 13.010 aprobada en 1947, que otorgó el derecho del voto a las mujeres argentinas.

**Día de las Bibliotecas Populares.**

**Día del Corresponsal Extranjero.**

**Día de la Sonrisa.** Establecido por la Liga Argentina para la Salud Bucal.

**480 a. C. - Nació el griego Eurípides.** Tenía 25 años de edad cuando inició una obra que se continuó hasta el 408 a.C. Fue un gran innovador de la técnica dramática, en especial a partir de la introducción del prólogo. A diferencia de sus contemporáneos, le dio menos importancia al coro. Un realismo psicológico y enfoque más profundo de los problemas sociales y morales, le dieron un gran prestigio en la época moderna. Las suplicantes, Ifigenia en Aulis, Las bacantes, son algunas de sus obras célebres. En un afán de impactar al público, introdujo en sus puestas lo patético, elemento hasta entonces desconocido en la tragedia griega; además, prestó gran atención a vestuario y escenario. Falleció en el -406.

**1912 - El humorista estadounidense Mc Sennett** presentó en la ciudad de Los Angeles la primera película que produjo su compañía titulada Los pollos de Keystone.

**1920 - Nació Mickey Rooney, el pequeño y talentoso actor** que se consagró desde niño. Su verdadero nombre es Joe Yule y había nacido en el distrito de Brooklyn. Su consagración definitiva fue cuando formó pareja actuarial con la cantante Judy Garland en películas como el Mago de Oz.

**1938 - Nació Romy Schneider, una de las figuras cinematográficas más populares en la década del '70.** Actuó por primera vez a los 14 años. Y la creación del personaje de Sissi emperatriz fue el éxito angular de su carrera. Por entonces conoció a Alain Delon y se fue a vivir con él a París. Firmó más de 60 películas. En 1981 su hijo de 14 años murió en un accidente. A partir de ese momento la devoró la depresión y el alcohol, hasta que falleció en 1982.

**1939 - En su exilio londinense muere a los 83 años, el sabio austríaco Sigmund Freud,** una de las figuras determinantes de la cultura del siglo XX. El creador del psicoanálisis había nacido en Viena y se interesó desde joven en los problemas de la neuropatología que estudió bajo la dirección de Koller, Charcot y Bernheim. Los descubrimientos de Freud han ejercido una influencia decisiva no sólo en el desarrollo de la psicología, sino también en el de otras disciplinas, como la antropología, la medicina y la psiquiatría.

**1947 - Voto femenino.** El presidente Juan Domingo Perón promulgó la Ley 13.010 que estableció el voto femenino, que se puso en práctica cuatro años después. En la tarde nublada de aquella jornada, la Plaza de Mayo se pobló de jóvenes mujeres con carteles levados, muchos con el sonriente rostro de Eva. Mientras que en un palco elevado en la vereda de la Casa Rosada, ensayaba una orquesta del Sindicato de Músicos que abrió el acto con el Himno Nacional. Luego el ministro Ángel Gabriel Borlenghi y Perón, firmaron el texto de la ley ante la multitud. Y eran las siete y media de la tarde cuando habló Eva: «El voto que hemos conquistado -dijo Eva Perón, casi a los gritos- es una herramienta nueva en nuestras manos. Pero nuestras manos no son nuevas en las luchas, en el trabajo y en el milagro repetido de la creación. ¡Bordamos los colores de la Patria sobre las banderas libertadoras de medio continente! ¡Afirmamos las lanzas heroicas que impulsieron a los invasores la soberanía nacional! ¡Refundamos la tierra con el taller de nuestros frentes y dignificamos con nuestro trabajo la fábrica y el taller! ¡Votaremos con la conciencia y la dignidad de nuestra condición de mujeres llegadas a la mayoría de edad!».

**1955 - El general Eduardo Lonardi asume el gobierno de la denominada Revolución Libertadora.** Pedro Eugenio Aramburu lo sucedió a los dos meses.

**1973 - Perón es elegido por tercera vez Presidente de los argentinos con el 62% de los votos.** En marzo de ese mismo año, había triunfado la fórmula del Frente Justicialista por Héctor J. Cámpora -Vicente Solano Lima, ya que Perón no podía presentarse impedido por una cláusula impuesta por el régimen de facto de Alejandro Agustín Lanusse. Esa cláusula prospectiva imponía la obligación de residir en el país durante los dos últimos años, que el líder justicialista, dado su exilio en España, no podía cumplir. Tras el triunfo de Cámpora, el tránsito hacia las elecciones que consagraron a Perón por tercera vez Presidente de la Nación, se desarrolló en medio de un violenta pugna entre los sectores de «Montoneros» que hegemonizaban el gobierno del «Tío Cámpora» y los que desde la CGT pugnar por reinstalar a Perón en el poder. Dos días después de aquella elección fue asesinado el secretario general de la Central Obrera, el metalúrgico José Ignacio Rector, gestor fundamental de las movilizaciones que permitieron el retorno definitivo del fundador del Justicialismo a su Patria.

**1985 - Muró el «Tanto» Vicente Buchieri, en 1917 fundador de la revista «El alma que canta»** que llegó a vender 150 mil ejemplares. «Publicación popular única en su género. Sale cuando puede» tenía como leyenda de tapa. Tenía el más completo cancionero, pero también poemas de autores nacionales y hasta crónicas policiales que le cedía el diario Crítica. También había un rincón para las cartas de lectores y concursos para autores de letras donde participaron figuras como las de Homero Nandú, Enrique Santos Discépolo y José María Contursi. En las décadas del 20 y del 30 las tapas de «El Alma que canta» mostraron las jóvenes caras de Libertad Lamarque, Tita Merello y Azucena Maizani, entre otros tantos.

**1998 - Por primera vez en la historia de la medicina se transplantó una mano de un donante a un hombre de 48 años, quien había sufrido una amputación en 1989.** La operación la realizó en Lyon, Francia, un equipo internacional de cirujanos. El hombre que recibió la mano fue Clint Hallam, un empresario australiano, que reside en Francia. En tanto que el donante, cuyo nombre no trascendió, fue un hombre de 43 años que murió el martes en la localidad francesa de Valence. El equipo de eminencias internacionales que produjeron la hazaña fueron: el italiano Marco Lanzetta, el francés Jean Miche Dubernard, los médicos austríacos Earl Owean Hart Kapits, el inglés Nady Hakim y otros franceses, Xavier Mattlin.

FARMACIAS DE TURNO (Venado Tuerto)

- |  |
|--|
| CASTELLINI: ..... Azcuénaga e H. Yggoguen ..... 422909 |
| FRANETOVICH: ..... Chile y Cabral ..... 424335         |
| RACCA: ..... Pueyrredón y Balcarce ..... 420063        |

HUMOR: por TATO



LA IMAGEN

Una luz de esperanza



(Reuters) - Las cosas en Timor Oriental, se sabe, no marchan tan bien como deberían. Sin embargo, una luz de esperanza alienta a sus habitantes desde que las tropas de paz de la ONU se hicieron presentes allí para tratar de solucionar la conflictiva situación.

EN POCAS PALABRAS

Violación en la peluquería

**RIO DE JANEIRO (EFE).** La dueña de una perra carioca que supuestamente quedó embarazada en una tienda de animales domésticos a la que llevó a su mascota sólo para que la bañaran, ganó un juicio «por daños morales y materiales». Según dictaminó el juez Sergio Fernandes, el veterinario Eduardo Antonini no supo controlar el instinto sexual y procreador de Nevinha, una perra de la raza Bichon Frisé que, por ese descuido, tuvo cachorros «impuros» con un Cocker Spaniel.

Ello afectó «moral y materialmente» a Ana da Silva, dueña de la perra, que demandó a Antonini y logró que un tribunal de Río de Janeiro le condenara a pagarle unos 2.700 dólares. El caso, sin embargo, no tuvo aún su punto final, pues Fernando Feitosa, abogado del dueño de la tienda, garantizó que recurrirá a la decisión.

«Ana da Silva llegó a alegar que su perra fue víctima de una violación, lo que es un absurdo. La relación sexual fue consentida, porque la perra estaba en su período fértil», sostuvo el jurista. Según Feitosa, el juez Fernandes consideró que «por ser una profesional de la medicina, la autora de la acción judicial no pudo haber inventado esta historia», lo que, agregó, es equivocado.

El veterinario Antonini, por su parte, aseguró que en su tienda los animales cuentan con atención individual, por lo que el embarazo de Nevinha no pudo haber sido gestado allí.

Bariloche ardiente

**SAN CARLOS DE BARILOCHE (DyN)** Empresas de turismo estudiantil tildaron de «campaña de desprestigio» una página Web aparecida en Internet en la cual una adolescente cuenta sus experiencias sexuales realizadas durante su viaje de egresados a Bariloche.

El relato -que se puede encontrar con cualquier buscador bajo el título «Bariloche Ardiente»- es realizado en primera persona por una presunta adolescente quien relata su iniciación sexual así como detalles de orgías y «fiestas» realizadas durante el tradicional viaje de los alumnos secundarios.

En el relato se da el nombre de distintas empresas, hoteles y boliches asegurando la joven pertenecer a un colegio porteño que recientemente realizó su viaje de egresados a esta ciudad.

«En algún año fue el consumo de alcohol, luego de las drogas, ahora esto. Creemos que el único objetivo es desprestigiar nuestro sector e infundir dudas sobre este turismo» señaló Gustavo Giorgi, vocero de la empresa estudiantil Río de la Plata al referirse a la polémica página de Internet.

Cosmética egipcia

**PARIS (Telam-SNI).** Los egipcios conocían las técnicas más sofisticadas de maquillaje y fabricaban productos de síntesis similares a los actuales para embellecer y curar o prevenir cierto tipo de enfermedades en hombres, mujeres y niños.

Estas son algunas de las conclusiones alcanzadas por expertos que estudiaron durante tres años una selección de 49 frascos y pequeñas vasijas de maquillaje conservados por el Departamento de Antigüedades Egipcias del Museo del Louvre, en París.

En esta primera fase de los análisis, los expertos concentraron su atención en las pinturas para ojos y contrastaron, por primera vez, informaciones históricas, patrimonio arqueológico y experimentos científicos.

De este modo, descubrieron que hace 4.000 años, en Egipto, había una «pre-industria» cosmética a cargo de expertos de alto nivel capaces de utilizar un arsenal de técnicas que han comenzado a ser develadas ahora gracias al extraordinario estado de conservación de las pinturas trasladadas a Europa.

Fuera de contexto  
publicados en diarios nacionales

Digo lo que digo según cómo lo digo

Hace siglos preguntaron a Confucio cuál sería su primera decisión si le encargaran el gobierno de un país. Confucio respondió: «Rectificar el lenguaje. Porque si el lenguaje no es exacto, lo que se expresa no es lo que significa. Si lo que se expresa no es lo que significa, lo que debe ser realizado queda sin realizar. Si queda sin realizar, la moral y el arte se perjudicarán. Si la moral y el arte se perjudican, la justicia se desviará. Si la justicia se desvía, la gente quedará en un terrible desconcierto. Es decir que no debe haber abuso en lo que se diga. Porque esto es lo que importa sobre todo». El lenguaje es un extraordinario instrumento de comunicación cuando el que habla y el que escucha dan a las palabras el mismo sentido. Pero cuando se maltrata la semántica, se torna imposible el entendimiento. Las palabras modifican la realidad para bien o para mal. Ocurre lo primero cuando la relación entre las palabras y las cosas es armónica; lo segundo, cuando la palabra se viste con una falsa aceptación y llama, por ejemplo, justicia a lo que es venganza, libertad a lo que es exceso, derecho a lo que es arbitrariedad, historia a lo que es ficción. En este último caso se trata de una subversión de la lengua, que en la mayoría de los casos no es casual, sino que sirve a determinados propósitos.

El objetivo perseguido con el uso arbitrario del lenguaje, particularmente en el campo de la política, ha sido siempre manejar las mentes para ponerlas al servicio de determinados intereses ideológicos. En la confusión medran quienes ocultan sus verdaderas ideas o su carencia de ellas, y disimulan sus intenciones. Las palabras vaciadas de su verdadero significado sirven sólo para el engaño o el agravio, para luchar indistintamente por el bien o por el mal, para defender actitudes contradictorias. Y así, mientras estas Babel se extiende, más se fortalecen los planes de quienes intentan mediante el uso de determinados términos provocar reacciones emocionales automáticas, de rechazos o adhesiones, que se agitan en las profundidades del alma humana y que se llaman prejuicios. El empleo emotivo del lenguaje tiende a favorecer a quien lo realiza, y a perjudicar a sus adversarios. De allí el uso de calificativos desdenosos para atacar a quienes piensan distinto, y la ausencia total de argumentaciones serias para justificar el insulto. La dialéctica del «pensamiento único» nace en gran medida esta técnica. Quien piensa distinto es un enemigo y debe ser descalificado mediante los más duros dictérios.

continuó en la próxima edición.  
De un texto de Amador Prigoli, L.N.

QUINI SEIS

Hubo un ganador en el Revancha y el Tradicional quedó vacante

Una tarjeta jugada en Corrientes logró los seis aciertos y se adjudicó el primer premio de la modalidad Revancha del Quini Seis, con un premio de 1.031.261 pesos, resultando favorecidos los números 5-6-7-9-23 y 31, en tanto que el juego «tradicional» quedó vacante. En el sorteo tradicional que tenía más de 2.200.000 pesos para el primer premio quedó vacante y esa cifra se acumula para el domingo, al no registrarse ninguna tarjeta con los seis aciertos que favorecieron a la combinación 3-5-13-14-30 y 44. En el sorteo del «quini que siempre sale», con un premio de 168.977 pesos, hubo 6 ganadores con cinco aciertos, cada uno de los cuales cobrará \$28.013 pesos, al acertar las bolillas favorecidas que fueron las 13-21-31-36-40 y 42.

FASES

- C. Crec.
- LlENA
- C. Meng
- Nueva

EL TIEMPO

Cielo algo nublado. Cálido. Humedad en aumento. Vientos moderados a regulares del norte.

Ayer:

Temperatura: Máxima: 22,5°  
Mínima: 9°  
Humedad: Máxima: 90 %  
Mínima: 45 %

